AT THE ARENA: ALMOST CONTINUOUS ACTION

31 teams in weekend Minor Hockey tournament

One of the high points of the local Minor Hockey scene will begin Friday evening with the opening face-off of the annual Minor Hockey Tournament at the Huntingdon Regional Arena.

A total of 31 teams will compete in the four age classifications, with action continuing all day Saturday and Sunday until the 9 p.m. closing.

The young players will come from Huntingdon, Candiac, Beauharnois, Ste-Martine, Côte-Ste-Catherine, St-Constant, Chateauguay, Ville Lemoyne, and Rigaud, and local organizers have been working for weeks to assure a smooth-running schedule.

Friday night's slate of games will start at 6 p.m. with an Atom encounter, followed an hour later by a Pee Wee game.

On Saturday, the action begins at 8 a.m. and continues until 9 p.m. and on Sunday, the day will run from 8 a.m. to 9 p.m. At 2 p.m. Saturday, a special game will see the Huntingdon Novices meet their counterparts from St-Constant, and from a spectator point of view, this game promises to be great fun.

Play-off games in each division will start at 5 p.m. on Sunday and that's when the competition really gets tough.

In the Atom division, eight teams will compete, representing Huntingdon, Ste-Martine, St-Constant, Chateauguay, Côte-Ste-Catherine Ville Lemoyne, Candiac, and

See HOCKEY page 3

ALL KINDS OF PRINTING
(Free Estimates)
THE GLEANER
TEL.: 264-5364

THE GLEANER
THE LEADING ADVERTISING MEDIUM IN THE CHATEAUGUAY VALLEY
115th YEAR HUNTINGDON, Que. Wednesday, March 1, 1978. 14 pages 25 cents

Mercerie Willie
Men's Shop Inc.
Quality Men's Clothing
"LES GALERIES D'ORMSTOWN"
Tel: 829-2224
Willie Arseneau, Prop.

Liberals lean to Ryan

Some 150 members of the Huntingdon County Liberal Association met Monday night at Aux Joyeux Lurons in St. Antoine Abbe and named 24 voting delegates to the leadership convention of the Quebec Liberal Party April 14-15.

There the votes will be cast either for Claude Ryan, former publisher of Montreal Le Devoir or Raymond Garneau, former Quebec finance minister.

Four young men and four young women were selected as youth delegates representing members of the party under 25 years.

They were: Young Men - Alain Crête of Ormstown; Jos Caza of St. Anicet, Jacques Robidoux of Sherrington and Denis Riel of Sherrington: Young Women - Mireille Dupuis of St. Remi; Suzanne Crête of Ormstown; Francine Perras of St. Remi; and F. Viau of St. Remi.

Named as women delegates were: Alice Lefebvre of Huntingdon, Thérèse Guernon of St. Anicet; Rollande Dorais of Huntingdon, Claire Pilon of Huntingdon; Yolande Chenail of Ste. Clothilde; Gilberte Crête of Ormstown; Sandra Latreille, St. Antoine Abbé; Madeleine Cumyn of Havelock.

Men delegates: Claude Pilon, Huntingdon; Lionel Demers of St. Chrysostome; André Guérin of Ormstown; J.P. Boudrias, Sherrington; Claude Desgroseillers of Ste. Martine; Camille Demers of Franklin Centre; Lindsay Cullen of Ormstown and Edward Dinnegan of Ste. Clothilde.

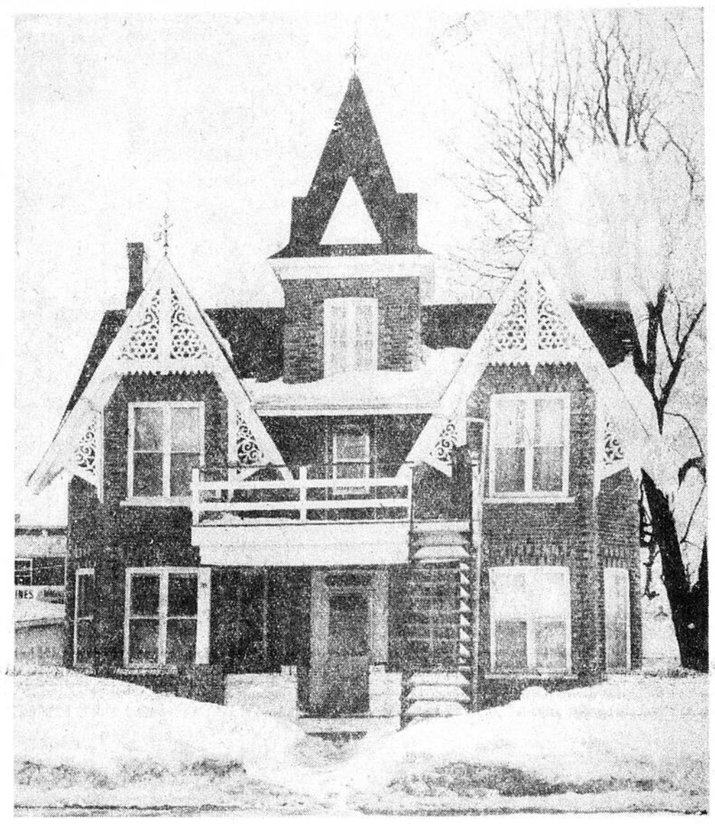
Uncommitted

County delegates go to the convention uncommitted.

But The Gleaner, checking various sources at the Monday night meeting came away with the feeling that sentiment for Ryan was strong.

Last week the Liberal Association of Chateauguay County named its 24 delegates and while again there was no official indication of commitment, one report was that 22 of them had expressed sentiments favoring Ryan.

Jean-Guy Latreille, mayor of Franklin and president of the Huntingdon County Liberal Association, said 291 people were eligible to vote for delegates. In actuality, ballots cast under the direction of A. Yerse of Montreal who was sent by the Liberal Party Headquarters for this purpose, numbered some 130.



TODAY historic Walsh home in Ormstown still sports charming gingerbread trim.

New threat facing Ormstown landmark

by JUDY TAYLOR
of The Gleaner

A century-old Ormstown house, one of the landmarks of the village, is threatened with demolition to make way for a convenience store, if its impending sale is finalized.

The fate of the gingerbread-trimmed Victorian residence at the corner of Lampton and Church Sts. hangs on an upcoming decision by the Ormstown Village Council as to whether or not it will issue a building permit to the prospective purchasers, Perrette Stores. The matter is on the agenda for next Monday night's council meeting.

Perrette's hold an option to purchase the property and also the adjacent lot containing a two-family dwelling. Expiry date of the offer-to-purchase was this week extended to March 15.

Ironically, the gabled brick residence, which was converted into flats a few years ago, was on its way to regaining its former charm when present owner Rénald Tremblay of St-Rémi, was forced to place it on the market again upon his transfer to Northern Quebec. At that time, Tremblay had nearly completed restoration work on the main floor.

The house was built around 1880 by Robert Walsh, a local businessman who then owned both the grist mill behind it and the sawmill across the river.

Now, if the sale to Perrette's goes through, its most likely fate is demolition to allow construction of a convenience store and self-service gas station, one of a chain of such operations owned by Perrette's around the province.

Said one local source, "Neither the present owner nor the local real estate agent is very happy about the prospect of tearing down the house, but the offer to purchase has been initialled, and the decision now rests with the Council. If the building permit is refused, the deal is off, but if it is issued, the sale will go ahead, and the house will be either be moved, or, most probably, demolished."

An early photograph shows the house as it was built, surrounded by trees and with a conservatory attached. The latter is gone, as are the trees, but the central tower and two decorated gables remain on the brick house, making it a subject of comment for nearly everyone who passes through the centre of town.

Its builders, the Walsh family, were well known as one of the main mercantile families of Ormstown. They also built the commercial building at the corner of Lampton and Bridge Sts., now the location of the Plante and

See HOUSE page 3

School bus passers face stiff crackdown

A plan for tougher, faster action against automobile drivers who pass stopped school busses was announced at last week's annual meeting of bus drivers, police and School Board officials at the Chateauguay Regional High School.

Const. Merritt Eaton of the Montreal Bureau of the Quebec Provincial Police endorsed the new plan to nab law-breakers as soon as possible after an offense involving a school bus. The Wednesday morning meeting coincided with the windup of a two-week tour of mechanical inspection of busses throughout the Valley by a four-man team from the Quebec Department of Transport.

Busses were found to be in good shape, particularly as compared to other areas in the province.

Eaton, involved with liaison with school bus drivers throughout Quebec, was the featured speaker at the bus drivers meeting.

"I am appalled," he said on hearing of the number of violations recorded by drivers who daily drive students over Valley roads to C.V.R.

No total figure was given but Jack Evans of Chateauguay, director of Regional School Board transportation, said the number of violations by drivers passing stopped busses - each with their warning lights flashing - was " extremely high."

Eaton and Evans met with more than 35 Zone A and C.V.R. drivers covering school routes all over the Valley.

Evans said the Quebec Provincial Police are giving "100 per cent cooperation" in the plan for a faster, more stringent crackdown on offenders.

Radio reports

The plan will work this way:
Bus drivers will radio in reports of offenses to C.V.R., followed by a phone call to the appropriate Q.P.P. office, whether Huntingdon, Ste. Martine or Valleyfield.

The nearest patrol car, equipped with licence number and other information from the bus drivers, will then attempt to stop the reported offender within a few minutes of the violation.

Another problem discussed at the meeting was the continuing one of busses loading and unloading outside the Huntingdon Academy. Because of the length of time required for this, especially in the afternoon, busses have not been using their flashers to warn passing motorists.

"We felt that we couldn't tie up traffic for 10 minutes at a time, but the situation does represent a safety hazard, and this week, we will be trying to work out a solution with the co-operation of local police in Huntingdon," Evans said.

Also dealt with was part of the highway code which states that empty school busses do not have to stop at railway crossings.

"We decided that even though it is not obligatory, our busses will continue to stop whether full or empty, because this policy is more consistent and less confusing to motorists," said Evans.

The morning session with the drivers was also attended by Mrs. Margaret Dawson, C.V.R. administrator, and school nurse Mrs. Ruth Graham who spoke to the group and handed out relevant material.

See BUS page 3

'Joseph's Dreamcoat' packs 'em in at C.V.R.

Last week's production of the musical "Joseph and his Amazing Technicolor Dreamcoat" at C.V.R. was perhaps the closest to a Cecil B. deMille spectacular that the local high school has ever come, and it was all great fun for spectators and students alike.

Involving a total of some 80 choir and cast members, the play, written by Rice and Webber of "Jesus Christ Superstar" fame, gave a swinging interpretation to the biblical story of Joseph, running the musical gamut from counterpoint to calypso.

In keeping with the title, the most admirable feature of the C.V.R. production was indeed color. Costumes, designed and made by dedicated teachers, parents, and some students, were vibrant and effective in a rainbow of shades, and colored slides projected on the backdrop added to the impact.

Musically too, the choir and soloists, under the direction of Mrs. Janice Gray, performed well, with the choir, largely composed younger students, showing the fruits of much practice in their tuning and expression.

David Forrester as Joseph was strong and audible in his solo musical numbers, while Andy Eastwood as Potiphar, and later, Pharaoh, created a great audience sensation with his Elvis Presley blue lamé suit.

There was a good turnout for the Friday night performance, and on Saturday, the school auditorium was packed.

The actual libretto of "Joseph" was shortened for the C.V.R. presentation, but still managed to trace the progress of Joseph the Dreamer from his envied position as Jacob's favorite son, through his sale as a slave by his jealous brothers, to his successful career as interpreter of dreams and "agricultural consultant" to the Pharaoh. With no reliance on spoken dialogue, the narrative unfolds through a rapid succession

See PLAY page 3



A SKEPTICAL PHARAOH [Andy Eastwood] listens as Joseph [David Forrester] warns of famine to come, in the C.V.R. production of "Joseph and his Amazing Technicolor Dreamcoat]

For Anglo grads

Quebec will verify French certificate

Last year's graduates from CVR and other English high schools throughout the province will not receive an English version of their graduation certificates, but they can obtain an English language "verification statement" from the Quebec government, the Protestant Regional School Board announced this week.

Starting last June, all high school leaving certificates and official transcripts have been available in French only. This procedure will continue under the provisions of Bill 101, said Secondary Education Director K.A. Dixon of the Board this week.

The "verification statement", he said, certifies that the original certificate is "an official and legal declaration of their having completed the high school leaving requirements in Quebec".

In order to obtain it, each former student must apply individually to Quebec, and the statement will be sent free of charge.

There is no special form to fill out, and the address for requests is:

Ministere de l'Education, Direction de la mesure et de l'évaluation des apprentissages, 1035 de la Chevrotière Edifice "G", 10e étage, Québec, Que. G1R 5A5.

$33.5 million earmarked as Quebec feedgrains aid

Federal Agriculture Minister Whelan and his Quebec counterpart, Jean Garon, have announced agreement on the use of $33.5 million to carry out four programs enabling Quebec producers to improve self-sufficiency in feed grain production.

The funds constitute federal compensation for reduction of feed freight assistance in Quebec which grows only 34 per cent of its feed grain requirements. The rest is imported from the Prairies, Ontario and even the United States.

Under this agreement, the federal government will pay Quebec farmers the entire cost of the programs, that is, $33.5 million - a maximum of $6.7 million per annum for the next five years, beginning April 1, 1978. Quebec will pay the majority of the administration costs.

Modifications in feed freight assistance rates in 1976 resulted in major savings for the federal government. Because of these savings, said Whelan, it has been possible to put in place programs to benefit the provinces affected, namely Quebec British Columbia and Ontario.

Whelan and Garon said four programs will be offered to Quebec farmers. They provide assistance for on-farm grain storage facilities, including silos, ventilation systems and corn cribs; for the purchase of specializing grain-harvesting equipment; for improving forage conservation through grants for forage silos and hay dryers; and for increasing the quality and quantity of cereal and forage crop seed production in Quebec.

The programs will be administered by the Quebec Department of Agriculture, with field staff in the regions providing liaison with the farmers. Farmers wishing to apply for assistance should consult their local agronome. A joint federal provincial committee will look after the general administration of these programs.

Valley area leads senior citizen population increase

The Huntingdon CLSC District is experiencing the highest rate of increase in the percentage of senior citizens in the whole region south of the island of Montreal, the C.L.S.C. said in a statement reviewing the housing outlook in the area for senior citizens.

The CLSC foresaw a continuing shortage in the future of nursing home space for senior citizens and suggested that dependence will have to be on other solutions such as the Centre d'Accueil in Ormstown.

The statement said:

The Huntingdon CLSC district is experiencing the highest rate of increase in the percentage of senior citizens in the whole region south of the island of Montreal.

From 1971 to 1976 the total number of senior citizens has risen from 2,500 to 3,331 an increase from 10 percent to 13.1 percent.

We predict that between now and 1981 the percentage in relation to the whole population will reach 15.35% that is 4,128 persons. The average of Quebec's senior citizens, in proportion to the whole population is estimated at 7.8 percent for 1981.

In specific numbers, the immediate area surrounding the town of Huntingdon (Huntingdon, Hinchinbrooke, Godmanchester) accounts for 36 per cent of the total number. This takes in for the most part, former farmers who have retired. After Huntingdon, comes Ormstown with 17 percent of senior citizens in the CLSC territory.

For the year 1977 according to compilations made by the Regional Board of Health and Social Ser-

See SENIORS page 2

Montreal man hurt

A Montreal man was injured in a two-car head-on collision near Ormstown on Friday night.

Malcolm Douglas Woodley, 34, was taken to the Barrie Memorial Hospital with internal injuries following the 9:45 p.m. crash between his car and that driven by Edward Williams, 62, of Ville D'Anjou.

The accident occurred on Rte. 138, on the curve near the intersection with the Montée Bryson.

Agent Longtin of the Ste-Martine detachment of the Q.P.P. was called to the scene.

This and That in Town

MAPLE SYRUP PRODUCERS - got word at a meeting in Franklin Centre on Tuesday, Feb. 21 of a new, pure maple syrup logo created for the International Maple Syrup Institute. It is shown here and is to appear on all maple syrup packaging, identifying it as the real, pure thing.

THE LOGO - a stylized design protested by copyright, consists ap propriately enough of half a maple leaf, a bucket, a spigot and a drop of sap.

A SPECIAL HELLO - to March in anticipation of the start of spring 20 days hence. Not to mention the hope that March, having arrived in kindly fashion, bows out the same way., Meantime most folk will give thanks for an enjoyable February, replete with so many sun-filled, blue-skied days of the type that make Valley winters memorable in a happy way. After January's snow and that paralyzing storm in February's first week we were due for some nice treatment the rest of the month.

NOBODY - reporting in yet on the first robin. But in the maple sugar woodlots the producers will tell you that's a nice place to have been working these last couple of weeks. Sometimes almost too warm in the winter sunshine which has held definite word of spring despite the deep snow.

A DECISION - from the Valleyfield Catholic School Commission on the Huntingdon Commission's school board integration proposal is expected at the Valleyfield board's meeting next Monday evening.

IN ANTICIPATION - of this, the local board has postponed its own meeting, originally scheduled for the same evening, to Tuesday evening, Mar. 7. The time and place: 8 p.m., St-Joseph's School.

FINAL WORD - from the Ste-Martine Skate-a-thon shows total receipts of $23,376.66 against expenses of $1,248.39 for a net profit of $22,128.27, to be used for ice time and equipment for youngsters playing in the Regional Minor Hockey Association of Ste-Martine.

PRETTY GOOD - when you consider that the goal of the mid-January event was $8,000. Organizers are, needlesstosay, extremely happy with the results and this week issued a special vote of thanks to skate-a-thon chairman Jacques Briere and his committee.

ALL THIS SNOW - has boomed sales of snowmobiles on both sides of the border making the 1977-78 sales season one of the best in a long time though not up to the hey-day years of the early 1970s.

Sugar shanty maple syrup price to be $16



SIGNING FIRST CONTRACT between the Town of Huntingdon and its municipal and filtration plant workers last week were Mayor Claude Pilon and Union head Paul Patterson [seated]; Alderman Gerald Brisebois, Municipal Secretary-treasurer Richard Alary; union member Roméo Breton Jr., and union Vice-president Robert Provost.

More than 50 maple syrup producers of the upper Chateauguay Valley met at Franklin Elementary School last Tuesday (Feb. 21) and agreed on a "sugar shanty door" price for 1978 syrup of $16 a gallon and $2.25 a pint.

This is approximately one dollar a gallon over last year and reflects, according to producers, higher imput costs such as fuel for boiling sap, labor and syrup containers.

Jean-Pierre Potvin of the Quebec Agriculture Department's marketing research division urged that more farmers activate sugar bushes as a source of added revenue at a time when demand for the product is increasing.

And from the International Maple Syrup Institute, the Valley producers heard of plans to spend $1 million in the next five years to promote pure maple products throughout North America.

Their informant was Claude Tardif, executive manager of the Institute which has offices in Montreal and New York and members in Quebec, Ontario, New Brunswick, Nova Scotia, northern New England and New York State.

He introduced a new logo which on packaged maple products will identify them as pure produce. This logo is to be a feature of the promotional campaign planned for the next five years.

Producers may obtain the logo stickers in 2,500 lots by mailing $20 to the International Maple Syrup Institute, P.O. Box 220, Montreal H3Z 2T2. This money also pays the annual membership in the I.M.S.I.

The new syrup grading system was also explained as follows: Canada No. 1 very light (très clair) replaces the old AA, light (clair) replaces A and medium replaces B.

There is a booming market for maple syrup and maple syrup products , said Jean-Pierre Potvin of the Quebec Ministry of Agriculture marketing research division.

Potvin, stressed that the future was bright indeed for maple producers and that his government is most anxious to encourage the maple industry in Quebec.

Potvin cited the government's subsidy program for new or expanded vacuum pipeline systems and the governments' active foreign trade program wherein Quebec maple syrup has been introduced to Japan.

"It is the governments' hope that many more farmers will activate their maple bush lots as it is an excellent source of extra farm income", he said.

Cow-calf payments

Federal Agriculture Minister Whelan announced this week a $26,000,000-payment to beef producers across Canada under the 1977 cow-calf stabilization program.

The Huntingdon agronome's office said the number of producers in this Chateauguay Valley area affected by the announcement would be about 40 with a total of perhaps 800 beef cows.

"Cow-calf producers who registered for this program last spring will receive $10.27 for each cow in their eligible herd," Whelan said. "Producers in Quebec who were registered under provincial plans last year will receive $5.14 per cow from the federal program. The provincial plans will pay the amount required to bring the individual producer up to the full federal or provincial maximum payment on his eligible herd, whichever is the greater."

Under the 1977 federal stabilization program, a cow-calf producer could register up to 100 cows that had been bred for 1977 calving and were on his farm as of April 1, 1977. The first five cows are not eligible for payment; a farmer with 100 cows registered receives a payment for 95, while a farmer with 10 cows registered gets a payment for five animals.

All beef cow-calf producers were eligible to register for the program last year and those producers already registered for provincial plans were automatically enrolled in the federal program.

The average market price for calves sold last fall was $42.26 per hundredweight. The stabilization payment is the difference between this amount and the support price — in other words, $3.26 per hundredweight, or $14.67 per calf, assuming an average 450-pound animal.

The federal program assumes that the average cow-calf producer gets an 8 5 per cent calf crop and keeps 15 per cent for herd replacements. This results in a payment per eligible cow of $10.27 ($5.14 per cow for producers in provincial plans.)

With the strengthening of the beef calf market last fall, the rate of payment to producers decreased substantially from that originally forecast. However, cow-calf producers have had successive years of inadequate cash returns for their production. For this reason, the rate of support has been set at 95 per cent of the five-year average market return, indexed for changes in cash costs of production.

"Cow-calf producers should be receiving their stabilization cheques within the next month," Whelan said.

Huntingdon Locals

There were five tables of bridge played on Feb. 23 at the Huntingdon Curling Club.

Hostesses were Mary McDonell, Laurette Wilson. Prize winners were: Vera Fennell and Dorothy Stewart.

Howick

Susan Nish was one of a party of seven who last week entered the Canadian Ski Marathon which is run from Lachute to near Hull.

They completed the 100 mile course, doing 50 miles one day, 50 the next. Entries came in from Europe and other far-away places, more than 3,000 in all, from Jackrabbit Johansson 103 years down to children of five years and maybe younger.

Seniors... from page 1

Services of the South Shore (C.R.S.S.S. - 6C) the Huntingdon CLSC district has already a deficit numbering 125 beds in its nursing home.

Concerning nursing homes,. there is a shortage throughout the province. In comparison with the south shore of Montreal despite figures mentionned above the Huntingdon CLSC district stands in eighth place for shortage of nursing homes behind Brossard, Cowansville, Dorion, St. Hyacinthe, Granby, St. Jean and Sorel. The same situation is identical elsewhere in Quebec.

Thus, the Huntingdon region is not an exceptional case, even if its population of senior citizens is rising faster than elsewhere. Even if a nursing home will eventually be built in the area, there will still be a shortage. The Huntingdon area will not be more privileged than the others.

Consequently, if there is a shortage in nursing homes, more senior citizens will have to depend on other ressourceful solutions besides nursing homes such as the C.A. d'Ormstown. Therefore, it is to these other solutions that we must look.

The symposium which the CLSC Huntingdon is organizing with the help of a group of senior citizens concerning the situation in the area is aimed at trying to find solutions.

FALLS EQUIPMENT REG'D
Myers orchard & Field Crop Sprayers
SALES • PARTS • SERVICE
FARM MACHINERY REPAIRS
7 DAYS A WEEK
267 Covey Hill Rd. Hemmingfrod
Tel: 247-2810 Ian Falls

light lunch repas leger
SWEET HONESTY CAFE
RTE 202 FRANKLIN CENTRE 827-2555
fermé lun. closed mon

BIJOUTERIE THOMPSON JEWELLERY
LES GALERIES D'ORMSTOWN, ORMSTOWN, QUE.
TEL. 829-3025

USED CAR SPECIALS

76 CHEVROLET ½ TON	75 CHEVROLET CAPRICE 2 DR. HARD TOP
73 MUSTANG 2 DR. H.T.	74 CHEVROLET ½ TON PICK-UP
74 IMPALA 4 DR. HARD-TOP	73 CHEVROLET 2 DR. HARD-TOP
75 DODGE STATION WAGON	73 TOYOTA CELICA
73 NOVA 2 DR.	72 GMC VAN

HUNTINGDON MOTORS
(JIMMY SMYTHE, PROP.)
54 CHATEAUGUAY ST. 264-5822

25% OFF
SLACKS AND PANTS SUITS
boutique Sharons
51 LAMBTON ST. TEL: 825-2027 HOWICK

CONSTRUCTION JEAN LATREILLE
IN HUNTINGDON
264-3245
AUTHORISED DEALER
CIDEL homes
5 year warranty
A.P.C.H.Q. Certified New Home Program
Competence and Solvability

HENRI LEMYRE
NOTARY
Member of the Canadian Bar
Office Hours, Daily 9 to 9
30 St-Antoine Street, P.O. Box 70
St-Chrysostome J0S 1R0
Tel. [514] 826-3111
[formerly Côté Theatre, facing "sonic" garage]

Tel: 514-247-2405
RIDING
★ LESSONS ★ CLINICS
★ COURSES ★ PONY CLUB
★ HORSES BOARDED
★ RESIDENT WEEK-END RIDING
Write or phone for detailed outline
Covey Hill Horse Centre
COVEY HILL ROAD HEMMINGFORD, QUE.

WESSEL ELECTRIC
ELECTRICAL CONTRACTING
RESIDENTIAL - COMMERCIAL - INDUSTRIAL
ORMSTOWN TEL: 829-3433
W. MAGNUSSEN M.El.

FIREPLACES
GUY BOURDEAU
- GENERAL MASONRY
Bricks, Stones, Cement Blocks
• FREE ESTIMATES •
TEL: 373-8390
420A DANIS VALLEYFIELD

FOR SALE
HISTORY OF THE COUNTIES OF BEAUHARNOIS AND HUNTINGDON
From their First Settlement to the 1900's
[SELLAR HISTORY]
$12.00 a copy Available at
THE GLEANER OFFICE
Huntingdon, Tel: 264-5364

The JUG STORE
WINES LIQUORS AT DISCOUNT PRICES
NEXT DOOR TO DAIRY QUEEN FINNEY BLVD., MALONE

GERALD MARLEAU & FILS
ELECTRICAL CONTRACTOR
Residential — Commercial — Industrial
FREE ESTIMATES
Tel. 373-0238
ST. STANISLAS DE KOSTKA
Electric Heating

NOW—IN FLORIDA—
Enjoy the enchanted island atmosphere, fun and South Seas Magic at the
AKU TIKI INN
right on the World's Most Famous Beach
DAYTONA BEACH

EXTERMINATION
DENIS BRISSON INC.
ANTS - COCKROACHES - RATS, ETC.
WE GUARANTEE OUR WORK
TEL: 373-5515
350 LAROCQUE RD. VALLEYFIELD

JEAN-FRANCOIS HOLLARD
DENTUROLOGIST
264-3776
COMPLETE AND PARTIAL DENTURES
FAST REPAIR SERVICE
WELFARE RECIPIENTS ACCEPTED
ORMSTOWN: 49 Bridge, Wednesday 1 to 6 p.m., Thursday 6 to 9 p.m.
HUNTINGDON: 158 Châteauguay, Mon-Tues-Thurs - 10 a.m. to 6 p.m., Friday 10 a.m. to 9 p.m., Saturday 9 a.m. to 12 Noon
ALSO ON APPOINTMENT

A COMPLETE FLORIDA RESORT
132 Oceanfront motel rooms and efficiencies—all with private balcony, air-conditioning, color TV. Two heated pools, shuffleboard, game room, playground. 500 feet of sand beach. Tiki Restaurant. Traders Show Bar Lounge with top entertainment.
For the time of your life
Phone (904) 252-9631
Only 60 miles from DISNEY WORLD when you vacation in DAYTONA BEACH, FLORIDA
AKU TIKI Inn, 2225 S. Atlantic Blvd. Daytona Beach, Fla. Dept. RTA
Please send complete information:
Name
Address
City, State, ZIP

GUARANTEED Used Cars ...TAKE ONE HOME TODAY!
74 FORD RANGER XLT ½ TON PICKUP
69 GMC ½ TON PICKUP
77 BUICK LESABRE CUSTOM 2 DR.
76 PONTIAC PARISIENNE 4 DR. SEDAN
75 PONTIAC LEMANS 4 DR. SEDAN
75 CHRYSLER NEWPORT 4 DR. H.T.
75 BUICK SKYLARK 4 DR. SEDAN
75 CHEVELLE MALIBU 2 DR. H.T.
75 FORD PINTO RUNABOUT
75 PLYMOUTH DUSTER 2 DR. H.T.
74 CHEV IMPALA CONVERTIBLE
74 PLYMOUTH SCAMP 2 DR. H.T.
74 OLDSMOBILE CUTLASS 2 DR. H.T.
73 BUICK LESABRE 2 DR. H.T.
73 PONTIAC PARISIENNE 4 DR. H.T.
NEW & DEMONSTRATOR CARS
NEW 77 ASTRE SAFARI WAGON
DEMO 77 CADILLAC DEVILLE 2 DR.
DEMO 77 ACADIAN 2 DR. ONLY 1700 MI.
YOUR PONTIAC - BUICK DEALER
Riverside HUNTINGDON, QUE.
TEL: 264-5396

FORD MERCURY
ROCH TREPANIER AUTOMOBILE INC.
A1 USED CARS
SERVICE DEPARTMENT OPEN FRI. NIGHTS TILL 9 P.M.
SALES DEPT OPEN NIGHTLY TILL 9 P.M.
SPECIAL
77 THUNDERBIRD
WITH AIR CONDITIONING
77 GRANADA, 2 DR.
76 FORD E-250 PARCEL DELIVERY
76 MUSTANG V-8 AIR CONDITIONING
76 PACER
76 GREMLIN
75 BUICK CENTURY
75 GMC ¾ TON PICK-UP
74 DODGE DART 2 DR. H.T.
74 COUGAR XR 7
73 CHEVELLE 300 DELUXE
73 FORD 2 DR. H.T.
73 FORD COUNTRY SQUIRE STATION
73 GRAN TORNIO
72 BUICK LESABRE
• SALES REPRESENTATIVES •
ANDRE HEBERT AND RAYNALD ISABELLE
BIG DISCOUNTS ON NEW 77 MODELS IN STOCK



REMEMBERING GOOD DAYS! in Canaan are members of the cast of "Josepn and his Amazing Technicolor Dreamcoat" presented last week at C.V.R.

Play...

from page 1

succession of musical numbers, some of which were accompanied by dancers.

Instrumental backing was provided by Mrs. Nancy McCrimmon and visiting accompanist Christopher Jackson of Montreal on piano; Carole Ness, Bonnie Baillie and young Stephan Gray on violin; and flautist Michael Garand.

Co-producer L'Donelysyn helped with dramatic interpretations, and the dancers were coached by Mary-Ellen O'Neil and Pamela Mulderrig.

Numbers received with special enthusiasm by the audience included Joseph's solo "Close Every Door", sung while he languishes in Pharaoh's prison; "Song of the King" by Andy Eastwood; "Those Canaan Days" a visually impressive interpretation with soloists Sandra Fawcett, Louise Slater, and Melanie Gruer; and Joseph's closing number "Any Dream Will Do".

Bus...

from page 1

Meanwhile, over the last couple of weeks, four inspectors from the Quebec Department of Transport have been checking out the mechanical condition of Valley school busses, including some in the Valleyfield French system, as well as those of contractors working for the Protestant Regional Board.

Here, the news was good, said Evans, noting that nearly all the busses serving Zone A are in good shape. Two older vehicles, used in the Hemmingford area, will be replaced with new ones by the contractor concerned during the next couple of weeks, as the cost of necessary repairs would be uneconomic.

"The inspectors told us that our busses are in good operating shape and well maintained compared to other areas of the province," Evans said, explaining that older busses are given a more thorough check-up than new ones.

"For purposes of comparison, I know that the inspectors ordered five busses scrapped in Valleyfield," he said.

House...

from page 1

Clermont furniture store. Although there are no direct descendants of the family still in the area, a family bequest led to the construction of the Walshaven Residence for the elderly on Hector St.

During the 1930s, the building housed the office of the well-remembered Dr. Quintin, who later moved to Sherbrooke.

Later, it became a boarding house, run by Mrs. Olive Bradley, and during the 1960s , it was owned by Raymond Bourassa, who converted it into flats.

During the last few years, it has been for sale on several occasions.

Hockey...

from page 1

The Huntingdon Pee Wees will have six other squads in their division; Candiac, Chateauguay, Ste-Martine, Beauharnois, Côte-Ste-Catherine, and St-Constant.

In Bantam action, there will be eight competitors: Huntingdon, Candiac, St-Constant, Ste-Martine, Côte-Ste-Catherine, Beauharnois, and two teams from Chateauguay.

Eight teams will also vie for the Midget championship: Huntingdon, Candiac, Beauharnois, Ste-Martine, Côte-Ste-Catherine, St-Constant, and two entries from Chateauguay.



TOPS IN SKATE-A-THON so far as raising money through his tireless skating goes, Ken Walsh [left] received a plaque to commemorate his $639-effort from Skate-a-thon Director Raymond L'Heureux.

news from huntingdon's

craft and recreation centre

by Buff Wilson

Today is the first day of March and that means that Easter is not far off - our herald that spring is here.

Last year Ruth von Brentani showed many of you how to decorate Easter eggs which could be used in a number of ways to enhance your home or to give away as gifts to your favorite people. She has offered to do the same thing for us again this year.

Do you remember the small branch from an apple tree which Ruth had cut and brought into the warmth of her home? In a few short weeks it had burst into leaf and when the colored eggs were hung from it's branches it made a striking centrepiece for her Easter table.

Today Ruth will show you how to decorate the eggs. She would like you to bring with you a couple of blown eggs and any bits of trim which you may have around your home. We have trims at the Centre which you can also use. She'll be in the craft end of the hall after 1 p.m. Join her there for an interesting afternoon.

Edith Dare will soon be finishing her jewelery making session which have turned out to be a highlight of many a Wednesday for a large number of women. Edith would like to try her hand at showing you other craft ideas in the weeks ahead so take advantage of the next couple of weeks to learn beadwork before the materials are put away.

Doll dressing

Last week Rollande Ross brought to the Centre a collection of dolls which she has asked us to dress for our annual sale in the fall. If this appeals to you (it's an ideal way to use up scraps of material and wool), take home a doll and bring her back clothed for some lucky little girl!

A suggestion for an excursion to Montreal was presented to the members last week and those of you who couldn't be with us might be interested in hearing about it. Would you like to go as a group to a movie in Montreal? The one film which comes to mind which would have universal appeal is "Star Wars" but perhaps there and others which you could suggest. We would plan to hire a bus but you all know that in order to keep the cost down to a minimum we need to have a full load of 49. Are there enough of you interested to pursue this further?

It was with regret that we said our farewells last week to a long time member of the Centre, Enid Lough. She will be leaving this week for Western Canada and will be missed by her many friends and card playing partners at the Centre. We wish her every happiness in her new home.

A number of members of Unit 1 of the United Church Women helped to make our farewell tea for Enid a special occasion by providing us with delicious refreshments. Thank you all very much. During tea we sang birthday greetings to Bea Collum, Edith Dare, Claire Forrester, and Rita Thurston. Our best to each one of you.

For the second time Harriet Smith entertained us with her talent for reading both humerous and serious stories. She has an excellent speaking voice and delivery which we enjoy a great deal. Any of you who wish to add your talents to hers during the tea break are invited to do so. There is a lot of hidden talent in our group - don't be shy about exposing it!

See you all this week at the Centre!

REGIONAL FINALS

Marchands enjoying one-game advantage

After disposing of the Sunoco Blues in four straight games of the Regional Hockey League semi-final series, the Huntingdon Marchands started the finals on the right foot, defeating regular season champions Ormstown 7-4 on Sunday afternoon at the Regional Arena.

The semi-finals ended abruptly Friday evening as Huntindon took an 8-5 win over Sunoco on goals by Christian Langevin (two), Richard Ricard, Hughes Latreille, Mike Murphy, Bruce Gill, Douglas Blake and Richard Murphy. Scoring for Sunoco were Wayne McIntyre with two, Bruce McNaughton, Jacques Rougerie. and Bobby Pringle.

The Blues blew a 4-2 second-period lead in a game which was marred by inferior refereeing.

By Sunday, the scene was set for the opening of the final series, and it would seem that Ormstown's two week lay-off had left the squad a little rusty. Bernard Dion's two goals plus singles from Richard Labelle and Réjean Brière were just not enough to stem the Marchands' tide. Scoring for the winners were Mike Murphy, Douglas Blake, and Mike Shewchouck with two apiece, and Hughes Latreille with one goal.

Final action resumes on Friday evening at 8 p.m. with the third and fourth encounters set for Friday Mar. 10 and Sunday Mar. 12. A fifth game if necessary will be played on Mar. 17. All action is at the Huntingdon Regional Arena.

Riverfield-Aubrey W.I.

Milk advertising increasing sales

Fourteen Aubrey-Riverfield W.I. members held the regular February meeting at Mrs. Lyon's home.

At the opening of the meeting the secretary read an "In Memoriam" in memory of Mrs. R.W. Templeton, a former devoted W.I. member.

Motto in keeping with the theme of the meeting "Friendship" was "In kind acts lie the foundation of friendship". A poem "Only the Good" was read by Myra Walsh.

Roll Call - Make a valentine. Several acknowledgments to cards and donations were read.

Yarn was given out to volunteer knitters for C.V.A.M.R.

Conveners' annual reports were read and discussed prior to adopting them at the March meeting.

The mystery parcel was won by Myra Walsh.

Agriculture Convener: Orders for milk. A radio and TV ad campaign features an adman raising a glass of milk during a commercial stating "You all know milk puts the coffee jitters at ease and, that a glass of milk is more nutritious than a gallon of some sugary drink". This is said to be helping raise milk sales.

Welfare and Health What is diabetes?

Publicity: Equal opportunities for Women and amendments to Canada Pension Plan.

Hostesses were Annie Lyons, Millie Lockhart, Myra Walsh.

W.M.S. ladies tack a quilt at Riverfield

The Monthly Meeting of the Riverfield W.M.S. was held Feb. 20, in the Church Hall with eight members present. A quilt was tacked, before the meeting proper.

Beulah Nussey and Laura Brown were the conveners in charge. After devotions, Beulah Nussey read an item on Rev. Alex MacSween, who will be guest speaker at the Montreal Presbyterial. Also an item on "What Is Quebec"?

Laura Brown gave an interesting paper on "Housewives as Missionaries". In our daily duties at home, we can do missionary work with our families, neighbors and community.

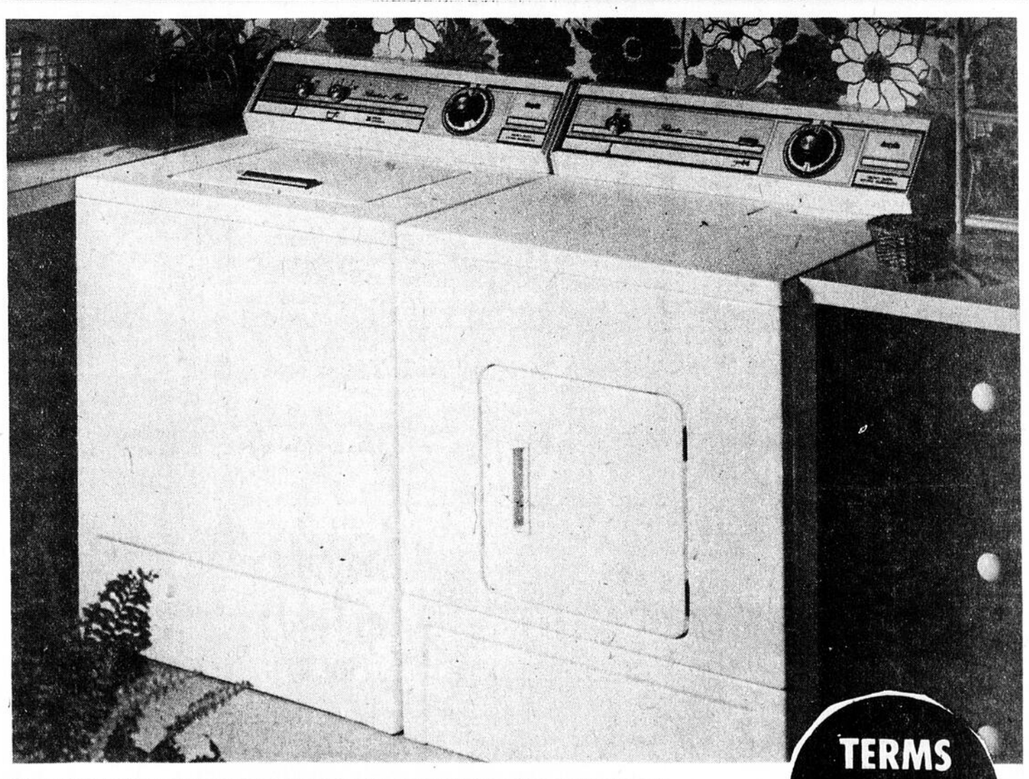
She finished by reading a poem on Contentment . -- "I have learned in what so ever state I am to be content".

The World's Day of Prayer will be held March 3, in Riverfield Presbyterian Church.

STEDMANS
95 Chateauguay St. Huntingdon
SPECIAL BONUS With This Coupon
$1.00 OFF
PROCESSING & PRINTING
OF Kodacolor 11 Film
12 & 20-36 exposures
Expires March 31-78
CLIP & SAVE

THE FORMAL SHOPPE
A complete line of tuxedos, wedding apparel, formal gowns, personal stationary, invitations, announcements, cake tops, and decorations for your special occasion.
Call 483-1313
for an Appointment
or
Come to
our Shoppe -
Directly above
the Book House
89 East Main Street, Malone

ROCH DUMOUCHEL
Inglis SPECIALS
THE BEST
AUTOMATIC WASHER AND DRYER
BUYS
SUPER SAVINGS
PLUS OUTSTANDING SERVICE Inglis
YES INGLIS AVAILABLE IN HUNTINGDON
TERMS AVAILABLE
ROCH DUMOUCHEL
ELECTRONICS AND FURNITURE
24 MGR DAVID HUNTINGDON TEL: 264-3028
Open Daily 10 a.m. to 9 p.m., Sat. 10 a.m. to 5 p.m.
24
MGR. DAVID ST.
CHURCH ST.
RIDGE RD
YORK ST.
CHATEAUGUAY ST.
CLEYN ST.



THE GLEANER

THE LEADING ADVERTISING MEDIUM IN THE CHATEAUGUAY VALLEY

ROGER H. DAOUST
PRESIDENT

ALAN RANDAL
EDITOR

SECOND CLASS MAIL
REGISTRATION NO. 0733

SECOND CLASS POSTAGE
PAID AT CHATEAUGAY,
NEW YORK, 12920

PUBLISHED BY
THE HUNTINGDON GLEANER INC.,
P.O. BOX 130, HUNTINGDON, QUEBEC, J0S 1H0

CNA

SUBSCRIPTION RATES
CANADA AND UNITED STATES
$10 yearly
Single Copy 25 cents

Audited Circulation ABC

Printed in Canada

ICE-FISHING DIPLOMACY?

by TRAV COLEMAN

Back in the '60s, you could get a permit to have fun in old Quebec. My badge, discovered the other day among some other old relics, reads: "Permis Avoir Du Fun, Ami de la Perade.", and signified my membership in an ad hoc, colorful but short-lived organization called "Les Amis de Ste-Anne de la Perade."

Mainspring of this group, composed mainly but not exclusively of practicing newspaper types was the hard-driving, ubiquitous Gil Purcell, general manager of The Canadian Press, Canada's long-established national news-gathering organization.

Along about mid-January, Gil would set the wires humming and his patient, long-suffering Montreal bureau chief, Bill Stewart, would start to alert the Montreal-based members of the group for the annual tommy-cod invasion of the innocent village of Ste. Anne de la Perade, first station east of Three Rivers.

My involvement as a public relations minion with Canadian Pacific was to arrange drop and pic-up stops at this station which was not a scheduled stop. Eventually we'd bord the train [in those happy days an impressive 16-car consist roaring along at better than 90 miles per hour] and in due course descent expectantly at Hotel Peridien where our genial host, Raoul Tessier, warily but warmly greeted us.

We were a mixed bag, for sure. Gil stumping along in the lead on that artificial leg replacing the one he lost during a wartime news assignment in England; Gregory Clark sporting one of his celebrated collection of London-made canes and the pork pie hat which he gleefully confessed having bought in the boys' department of a downtown store; Bruce West, debonair columnist of the Globe & Mail whose physical resemblance to Cary Grant turned more than a few feminine heads; Alan Randal, of the Montreal Gazette, whose outbursts with the bagpipes startled the local citizenry which with the awesome fear that Wolfe's Highlanders might be returning.

Purpose of the exercise seemed to be some happy hours in smoky ice-fishing huts where miniature cod fish were said to be biting voraciously at assorted baits. This didn't seem to be our main concern, somehow.

Conversation, as an old railroader might say, was the ruling grade. We strolled along the snowy streets under a silvery moon and spoke English freely with the natives who remained cheerful and friendly even when we essayed some flattering phrases in Deifenbaker French.

One year, in fact, the Hotel Peridien mounted an impromptu Saturday night dance in our honor. The whole town seemed to turn out and the Molson family must have noticed the sudden upsurge in beer sales in the Three Rivers area.

We usually managed a visit to the charming, old world home of the elderly Sisters Marcotte [or Les Soeurs Marcotte, if you happen to be reading the Trudeau side of the corn flakes box]. It was like a scene out of Arsenic and Old Lace as the good sisters engaged us in a friendly game of Hearts. Our chivalrous instincts, vestiges of pio boyhoods, caused us to ignore the outrageous but somehow innocent cheating by our hostesses as the games went on.

But as the years went, on, tommy-cod fishing at this charming village became commercialized, and, for us, demoralized. Rental huts sprung up like mushrooms. Suddenly the magic was gone.

Still, there just might be something in the notion that our politicians who are wringing their hands and spraining tired tonsils agonizing over something they call national unity might profitably get together in some fish huts now and then, open a keg or two [not necessarily of nails; and let what's left of their hair down.

How about that guy out in Vancouver who told the Task Force they should let his rugger team play a Quebec team on the Plains of Abraham to settle the unity issue? How about home-and-home games, best of seven, between a Quebec team of ice-hut fishermen against a side from the rest of Canada, heavily laced with Lake Simcoe all-stars? Winners to meet the rugger winners for the whole ball of wax. Makes as much sense as the "solutions" our political leaders are suggesting.

The author of this guest editorial, Trav Coleman, is a former public relations director for the C.P.R. in Montreal who now lives in Keswick, Ont. The editorial recently appeared in the Community Communicator of Mount Albert, Ont.

Letters

WWII tank unit seeks members' whereabouts

Box 145
Waterloo Que.
Feb. 22 JOE 2N0

The Editor
The Gleaner
Dear Sir:

It is hoped that a detective story without murder, fraud or other crime may be sufficiently novel as to win space in The Gleaner.

There is such a story of a Canadian Army unit that served throughout Europe WW2. This unit, the 65 Tank Transport Coy. RCASC, was disbanded in Holland in 1945. Ex-members departed for every part of Canada and contact between individuals was lost.

Twenty eight years later, two former members met in Flin Flon, Man. and speculated on what had happened to their wartime friends. It was decided to try for some answers. It should be noted that a 28 year old trail is a cold trail and difficult to follow.

A notice in the Legion Magazine produced eight replies, all from the area between Sydney, N.S. and Powell River, B.C. (a truly generous hunting preserve).

The search became a chain reaction as the members, when found, joined in the endeavor. After some progress had been made, the undertaking was organized by provinces with exchange of information.

Four and a half years of detective work have located 210 living ex-members and about 35 deceased out of a possibility of about 700. The search continues.

Will anyone reading this, please check with your WW2 army acquaintances and if a 65th man be found, please advise him of a company reunion to be held at North Bay, Ontario July 7-8-9, 1978.

For reunion details and other important information he should contact Maurice Rainsforth, P.O. Box 1071, Stirling, Ontario 613-395-3052 (or the writer).

Please accept the thanks of the men of the 65th for this space in your paper.
Sincerely

L.L. Purdy

Births and Deaths

Card of Thanks, In Memoriams, Marriage Notices, Engagements, Announcements

(DEADLINE 4 P.M. MONDAYS)

Born

McDONAGH: Gerald and Betty [née Watson] joyfully announce the birth of their daughter, Shelley Mae, 7 lbs. 8 ozs. on Tuesday, February 14th, 1978 at 1:52 p.m. at LaSalle Hospital. A Valentine sister for brother Jaime.

O'BRIEN - Toby and Helen [née Caldwell] are happy to announce the birth of their son, Trevor James, on February 20, 2978, in Switzerland. Both well. Grandson of Mr. and Mrs. James Finnemore, Lachine and Mr. and Mrs. Earl Caldwell, Huntingdon.

Died

BENOIT - At her residence Franklin Centre, on Friday, February 24, 1978, Leah Metras, aged 87 years, wife of the late George Benoit. Funeral from J.M. Sharpe Funeral Home Franklin Centre, Monday, February 27 to St. Antoine Abbé Parish church. Service 2:00 p.m. Interment St. Antoine Abbé.

FENNELL - In hospital at Oliver, B.C., on February 2, 1978, Herman Fennell in his 88th year, beloved husband of Hattie and dear father of Betty, Thelma and Dawn. Also survived by grandchildren, sister Elsie Meikle of Kitchener, Ontario.

FERNS - At the Huntingdon County Hospital, Huntingdon on February 23, 1978, James Ferns, aged 85 years, beloved husband of Mildred Boyd, father of the late Greta [Mrs. Lorne Granton]. Funeral service was from the Kelly Funeral Home, Huntingdon on Saturday February 25 at 3 p.m. Interment Huntingdon Protestant Cemetery.

MacCUAIG - At the Montreal General Hospital on February 21, 1978, John MacCuaig of Russelltown and born in St. Urbain, aged 75 years, beloved husband of Lillie Shepherd, dear father of Kathleen of St. Rose, Jean of St. Rose, John Ronald of Toronto and Duncan Douglas of Russelltown. Brother of Emma MacCuaig of Covey Hill and Christy of St. Urbain. Survived by 17 grandchildren and 10 great grandchildren.

McCARTNEY - Peacefully at his residence Ivy Terrace, in Tupper Lake, N.Y. on February 5, 1978, Charles William [Ted] beloved son of the late Charles F. McCartney and Mrs. Ethel McCartney formerly of Huntingdon.

MURRAY - At his residence Huntingdon, Quebec on February 26, 1978, William A. Murray aged 90 years husband of the late Annabella Nurdoch, dear father of Clifford, Douglas, Bernice [Mrs. E. Armstrong], Austin and Howard. Funeral service was from Kelly Funeral Home, Huntingdon on Tuesday, February 28 at 1 p.m. Interment Elgin Cemetery.

In Memoriam

GALIPEAU: In loving memory of a loving husband, father and grandfather, [Herman] Armand Galipeau, who passed away March 10th 1976:
What we would give if we could say
Hello "Dad" in the same old way
To hear your voice to see you smile
To sit with you and chat a while
So you who have a father, cherish him with care
For you will never know the heartaches
Until you see his vacant chair.
Sadly missed by his wife Bertha and family

GEBBIE-WILKINSON, Anne: In loving memory of a dear wife and daughter who died suddenly on March 10, 1977
"No longer in our lives to share
But in our hearts you are always there."
Always remembered by Bob, mom and dad

WELBURN - In loving memory of a dear husband and father Walter who passed away March 1st 1975.
"Wonderful memories woven in gold
This is a picture we tenderly hold
Deep in our hearts your memory is kept
To love to cherish and never forget."
Always remembered by his wife Pat, son Howard and daughter Julia.

DUHEME: In loving memoriam of my husband Denis who passed away February 27, 1967:
"Death only comes to let us know
We love more deeply than we show
But love in death should let us see
What love in life should always be
He only takes the best time changes many things
But one thing changes never
The memory of those happy days
When we were all together.
Always remembered and sadly missed by his wife Gravie and family

Card of Thanks

I wish to thank all the nurses and staff of the Huntingdon County Hospital; also Rev. Father Marcil, Rev. Father Faivre, family and friends for their cards and visits while I was a patient. Always to be remembered.
Mrs. Edna Milks

We would like to sincerely thank our relatives, friends and neighbours for their best wishes, cards and gifts with a sincere thank you to our family for organizing and planning our wonderful 50th anniversary party.
Jimmie and Margaret Allen

The family of the late Alfred Brunet would like to express sincere thanks to relatives, friends and neighbours for their kind expressions of sympathy at the time of their bereavement. Thanks are also extended for all the help, gifts of food floral tributes, mass offerings, cards of sympathy and acts of kindness. All is very deeply appreciated.
His parents Mr. and Mrs. Elzéar Brunet
His sisters
Sylvia, Gracia, Diane

I wish to thank my family for the lovely 62nd anniversary party they gave us on February 23 and to sincerely thank all our relatives and friends for their lovely cards and phone calls. All was very much appreciated.
Martha and Willie Allen

Elgin

Debbie Cocher was showered with miscellaneous gifts last Thursday evening at the home of Mrs. William MacFarlane.

Over 30 friends and relations gathered for the occasion and Elaine Jackson and Margaret Wright acted as hostesses. After Debbie had opened all her gifts, refreshments were served, followed by a cake beautifully decorated to match the theme of blue and yellow used in the decorations throughout the house.

Debbie was married last Saturday to Merle Stevenson and all present at the shower were thrilled when Merle's grandparents and sisters arrived from Brampton, Ont. in time for the shower.

Advertising...
IN THE GLEANER
helps you find exactly what you need.

Howick

Mr. and Mrs. Lyle Buchanan of Richmond Ont. spent last weekend with his parents Mr. and Mrs. Arthur Buchanan. Mrs. Buchanan and her guests attended the 50th Wedding Anniversary of Mr. and Mrs. James Allen of Havelock.

Mrs. Vendenberg has returned from a long visit in Ontario. A couple of bouts of flu kept her longer than planned. Four months were divided between her daughters' families - Mrs. Verdurmen at Oaksville and Mrs. Heskas at Guelph. The Seniors were glad to have her company at the Feb. 22 meeting.

Howick Venturers played a basketball game against Ormstown Venturers at Ormstown Elementary School which ended in a tie. After that game they picked up teams and had another short game. Refreshments were served by Ormstown leader Gordon Furey and Howick's Wayne Tillotson. About 15 boys were in attendance.

The 1st Howick Venturers are planning a skate-a-thon to raise money to go camping.

Cubs and Scouts Brownies, Guides turn out in force

Scout and Guide youth groups attended their annual service at Riverfield this year with some 50-60 young people present.

Two flag bearers were Peter Poupart for Cubs and Darrell Ling for Venturers. The readers were Karen Nussey, Guides; Therese Landry, Brownies Leopold Sevigny, Scouts.

The theme of the Rev. Larry Paul's message on this special occasion was "Good News". Instead of the usual children's story, the minister played guitar accompaniments for several songs which appealed to the young people who sang along.

Various leaders and helpers of these groups were present: Jean Roy and Sharon Fletcher, Guides; Marilyn Stacey and Karen (Jones) Stacey, Brownies,; Dick and Carole Angell, Patsy Stonehouse Cubs; Roger Sevigny, Scouts; Venturers, Rovers, Wayne Tillotson, Illness prevented others from attending.

The Ormstown Brownies, Guides, Cubs, Scouts and Venturers turned out in full force on Sunday morning to attend their annual church parade along with their leaders at St. James Anglican Church. Rev. Thomas Collett-White gave an inspiring message to the young people and paid tribute to the leaders for time and effort spent with these groups.

Cindy Thompson and Andy Rice read the Lesson and led in prayer, and the offering was taken up by Judy McWhinnie and Bobby Arthur.

Following the service, everyone went to the Hall for lunch and then the boys enjoyed a sliding party.

Their day concluded with the father and son banquet at the Legion Hall. The lunch included a huge Lord and Lady Baden-Powell birthday cake which served at least 90 people.

The Ormstown Guides and Brownies had their activity day recently, which will be reported in The Gleaner as soon as all details are available.

Mrs. Ruth Wing buried in Roxham

Mrs. Ruth Wing died at the Montreal Convalescent Hospital on Nov. 28, 1977. She was in her 86th year. Mrs. Wing, the daughter of the late Robert Smith and the late Mary Kyle, was born in Roxham on Oct. 11, 1891.

Her husband predeceased her in March 1931.

She is survived by two sons, Russell and Howard, one daughter, Edith (Mrs. Clayton Edgerton) and her brother Arthur, all of Hemmingford. One sister, Ettie, predeceased her in October 1964 also a daughter Gladys (Mrs. Allen Elvidge) in February 1976.

The funeral service was held Dec. 1, 1977 at the J.M. Sharpe Funeral home in Hemmingford. The Rev. Reid Cook officiated. Burial was in the Roxham cemetery.

Pall bearers were Lorne Bennett, Donald Speck, Norman Akester, Earl Orr, Gordon McCrea and Steve Kecani.

Powerscourt

Albert Rosevear who was a patient in Montreal Royal Victoria Hospital, is at present in the Barrie. I visited with him last week and found him very chipper, and looking forward to returning home.

Ormstown

Mrs. Jean McEwen

Mr. and Mrs. Jim White, Mr. and Mrs. Ivan Barrington, Clinton McWhinnie and Adrien Bohemen attended the Mutual Fire Insurance Co. Provincial Convention in Montreal Feb. 23 - 25.

Mrs. Joan MacDonald, Kellie and Jody of Craryville, N.Y. enjoyed a week with their parents and grandparents, Mr. and Mrs. Ivan Barrington.

Scouting's father-and-son dinner outstanding success

About 150 members of the Scouting family attended the annual father and son banquet at Huntingdon United Church last Wednesday evening (Feb. 22).

The boys - Scouts, Cubs and Beavers - together with leaders, parents and friends were marking the anniversary of the birth of Robert Baden-Powell (1857-1941), British general who founded the Boy Scout movement.

Highlight of the evening was the turkey supper served by the Women's Auxiliary of the Church.

Speeches were kept to a minimum by Chairman Arthur Rankin, acting in the absence of Thomas Walters, chairman of the Huntingdon group committee.

Rev. Alex MacLeod minister of the United Church, touched briefly on the ideals of the founder.

Cub leader Sheldon Carr made presentations to several cubs who had achieved outstanding records during the year.

Matthew Rankin was honored for having reached the five-star level' Sylvain Brunette as the newcomer who had worked the hardest at being a good Cub and Wesley Zeldenrust as the leading senior boy.

Stars and merit badges were presented to a number of other cubs who had earned them during the season.

Other Cub leaders present were Randy Rennie, Cecil O'Connor and Arthur Authier. Scout leadership was represented by Albert Harding and the Beavers by Jennifer Collett-White and Ellen Krause. Joan Daoust, Joan Hopper, Michael Crossling, and Arthur Rankin represented the Huntingdon Group Committee and Arthur Gaw, Rev. Alex Mac Leod, Fred Noordberg and Mari Jaatinen were the honored guests.

On Sunday the Scouts, Cubs and Beavers, together with the Guides and Brownies, attended service at St. John's Anglican Church. Rev. Thomas Collett-White conducted the service and Brownie Kim Bradford led prayers. Scout Roger Bouthillier read the Lesson.

Afterwards the group and members of the congregation gathered in the Church basement for coffee and soft drinks.

Double birthday rites enjoyed by Mrs. Reddick

by FLORENCE CRAWFORD

A number of friends in Howick, all born within a year or two, have what might be called an octogenarian club. Their birthdays have become a good reason for having a party.

The most recent one to celebrate was Mrs. Hiram Reddick and she rated two celebrations and two cakes.

Her daughter-in-law, Frances Reddick entertained 10 ladies at her home on Tuesday afternoon, Feb. 21, following the W..M.S. Meeting at another home. Mrs. Reddick arrived for supper and was surprised to find her friends were there to greet her. A sandwich tea was served and a birthday cake.

The following day daughter Audrey Cluff drove from Magog, and Irma Perrault from Chateauguay, bringing with them another birthday cake.

Last Friday night Mrs. Reddick attended the musical event, Joseph, at C.V.R. As a daughter of the late John McGregor of Riverfield she was one of a large family of music lovers.

John McGregor studied sight reading of music when he was a boy at school, and many years later directed the singing at Riverfield Presbyterian Church for about 25 years. He was called the precentor and each Sunday morning his wife saw that he was wearing a freshly ironed and starched white shirt.

Every Sunday night there was hymn singing at the McGregor home, and they might be joined by cousins and friends. At first John had to play the organ too, which he managed with two or 10 fingers. He had a fine voice as did many of the others. Their talent still lingers on in this community.

The Willie Allens married 62 years

Mr. and Mrs. Willie Allen celebrated their 62nd wedding anniversary on Feb. 23 when Ken and Myrtle Allen, Donald and Valerie Allen, Wesley and Hazel Cairns spent the evening with them playing cards and visiting.

Willie and Martha have been managing on their own but hope to move to Ormstown before long. They enjoy playing cards and having their family with them, especially on such happy occasions. Our best wishes go to them.

Howick pupils enjoy Valentine Day outing

A fun trip on Feb. 14 was a glorious way to celebrate St. Valentine's Day according to the reaction of the pupils of Howick Elementary School.

Kindergarten, Grades 1 and 2 with class teachers, Mrs. Roy, Mrs. Pawlik and Mrs. Reddick, also Mrs. Creswell and one class mother, Mrs. Petrie were with bus driver Joffre Desgroseilliers. They visited Agrignon Park, winter home of the Lafontaine Park animals.

They loved it especially the seal show. Box lunches came out at noon, then they had fun sliding and playing games outside until 2 p.m. when they left for home.

Others along with the youngest children were: Mrs. Shirley Chisholm, Mrs. Beverly Roy, Grade I; and Mrs. Klassje Ness and Mrs. Ruth Gagnon, Grade II.

Grades 3-4-5 and 6 spent the morning with the Montreal Symphony Orchestra. Peter and the Wolf was their special offering and the various instruments were introduced to the children.

In the afternoon Grades 3 and 4 visited the maintenance base at Dorval and were delighted. A nice person took them into an L 1011 and they went through the exact routine of regular passengers, finding seats, etc. etc. as they prepared for an imaginary trip to Florida.

They viewed big aircraft from the outside. They were accompanied by class teachers, Mrs. Barr and Mrs. Ness also Mrs. French and Mrs. Thomas. They drove on Clifford Brown's bus.

Grades 5 and 6 spent the afternoon at Beaver Lake on Mount Royal sliding on the hills. With them were class teachers, Mrs. Woods and Mrs. Cavanagh, also Mr. Bouthillier, Miss Fotopulos, a new teacher, and Mrs. Brodie Craig. Miss Fotopulos is a city girl and on the way to Mount Royal conducted a mini-bus tour, naming buildings and places of interest. Ralph Reddick was their bus driver.

KELLY FUNERAL HOME REG'D
GORDON McINTYRE
Proprietor
FUNERAL DIRECTOR
PHONES:
264-5447-264-5402
Huntingdon, Que.

MONTPETIT Funeral Home
Rodrique Montpetit,
proprietor
FUNERAL DIRECTOR
MODERN PARLORS
AMBULANCE SERVICE
AIR CONDITIONED
170 Chateauguay St.
Tel. 264-5021
HUNTINGDON
Summer Res. 371-0699

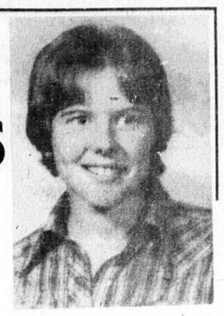
SALE! SPECIAL REDUCED PRICES ON ALL GREEN PLANTS!

Every blooming thing in our store wants to go home with you. So we've priced them low to go! Visit us today for special sale prices on all growing plants.



1/2 PRICE CASH 'N CARRY
MAR. 1 TO 15 INCLUSIVE
Little Denmark Flower Shop
ZENITH 72550 HEMMINGFORD 247-2718

C.V.R. SPORTS



by LYNN CHAPLIN

The past week has been a busy one for CVR's athletes, especially the Spartan basketball teams.

Monday, the junior and senior girls hosted the teams from DeMortagnes, and both teams came out on top. The junior girls led by Michele Deveaux had no problems beating the de Mortagnes squad. The final score was 58-19. The senior girls also had little difficulty, the score being 40-23.

Also on Monday, the grade seven basketball teams travelled to Centennial Regional High where they the grade seven girls doubled Centennials score 30-15 and the boys managed a 34-23 victory.

Wednesday, the junior teams travelled to Chambley County where again the CVR teams came out on top. The junior girls picked up a 42-20 win, and the junior boys wiped the Chambley, county team 80-15 with all of CVR's team scoring.

Friday evening, CVR's senior teams played the Billings teams. The senior girls pulled off a 47-43 victory, but the boys were defeated 50-32.

Also on Friday evening, the junior girls played the team from Montreal East and won decisively 40-28 with Sandra Roy as top shooter with 17 points.

Sunday CVR's midget girls basketball team travelled to Riverdale High to play the Brookwood team in which the final score was 48-22 in favour of Brookwood.

CVR curler too were busy.

Friday, the first CVR invitational bonspiel was held in which teams from CVR, Billings and Hudson participated in Grant Roy's team which consisted of Alain Charbonneau, Glen Gowdy, Tracy White and Maria Brown were the first place winners with Lori White's rink placing second. The Bruce Ness memorial trophy was presented to the first place winners.

This Monday, CVR's Spartan Basketabll teams hosted the teams from McDonald Cartier, and two out of three teams came out victorious. The junior boys led by Brian Stewarty with 16 points defeated the MCM squad 62-38.

The senior girls ran away with a 55-25 win with Francine Bossé as top shooter with 28 points.

The exciting senior boys game ended in a tie 42-42. Th teams went into overtime but CVR couldn't pull off a win, losing 44-42 with Frank Rollin as top shooter with 15 pionts.

Atoms make finals

The Huntingdon Atom hockey squad assured themselves of a berth in the finals of the Valleyfield Zone Minor Hockey Championships with a 10-2 win over Ville Lasalle on Feb. 23.

Leading the local boys to the Class A win were Scott White with five goals and three assists, Sylvain Hurteau with a hat trick and five assists. Other points went to Jeffrey Marshall and Stéphane Lepage. The team followed up with another win last Sunday, defeating Pierrefonds 5-1.

Meanwhile the Huntingdon Bantams took their first tournament game 4-1 against Chateauguay. The local Midget team is still awaiting its first game of the series.



LEGION MIXED BONSPIEL WINNERS: Last Saturday's champions of District 13's bonspiel at Huntingdon Curling Club was rink composed of SkipAlbert Roleri [with trophy] and left to right Al Sparrow, lead, Bob Reed, second and Sandra Ferry, third.

Huntingdon rink tops Legion spiel

Albert Roleri's Huntingdon Branch rink won the annual Royal Canadian Legion District 13 mixed bonspiel last Saturday at the Huntingdon Curling Club.

On his rink were Al Sparrow, lead, Bob Reid, second and Sandra Ferry, third.

The rules called for at least one woman on each rink and in cases where there was only a lone woman she was to curl third.

Sixteen rinks were entered, representing Legion branches in Valleyfield, Beauharnois, Chateauguay, Huntingdon, Omrstown and Hemmingford.

Runners-up were the Chateauguay Branch 108 rink of Skip John Howarth, Marie Howarth, Scotty Riddell and Flo Riddell.

Most improved rink was Beauharnois, skip Bob Smith and his wife with Paul Picard and Avery Pritchard.

Bears pack punch

It was upset night in the Fragiles hockey league on Monday, with the last-place Bears knocking off the league-leading and previously undefeated Whales 4-3.

André Pivin scored twice for the Bears with other goals going to Cyrille Riendeau and Jean-Paul Leduc. Whales' scorers were Maurice Leboeuf with two, and Ty Curran.

In the second game of the evening, the Bisons and the Elephants fought to a 3-3 tie. Bisons marksmen were Léo Joly, Maurice Pilon, and Richard Brisson. For the Elephants, Réjean Racine got two goals with a single going to Alain Poirier.

Aubrey - Riverfield

The Feb. 8 meeting of the Ministerial Association was held at Riverfield Presbyterian Church.

The Ladies Aid, convened by Gloria Peddie served a hot dinner at noon, which was appreciated by the six clergymen present.

Reid Cook of Hemmingford chaired the meeting which opened with devotions led by Larry Paul of Georgetown. Plans were made for Lenten services and Thomas Collett-White of Huntingdon conducted a study on Lent.

Als come to CVR

How do you think you would stand up in competition against professional athletes? The C.V.R. senior boys volleyball and bantam boys basketball teams had a chance to find out last week.

The Inter-School Christian Fellowship club of C.V.R. invited a team of Alouettes to spend Thursday afternoon at the school. Pat Bonnett (offensive lineman); Wally Buono (defensive back); Chuck McMann (receiver); Doug Smith (centre) of the Montréal Alouettes and Don Leisemer (formerly Phoenix Roadrunners) came with the double purpose of healthy competition against the school's best and an opportunity to relate what Jesus Christ means in their lives.

One hundred and 50 students came to cheer the Volleyball team - score: C.V.R. 8 and Al's 7; 300 grade seven students were on hand for the basketball game and saw their boys win 13 to 12.

After each of the games, time was given to Chuck McMann and Wally Buono to share their faith - how knowing Jesus Christ has made their lives complete.

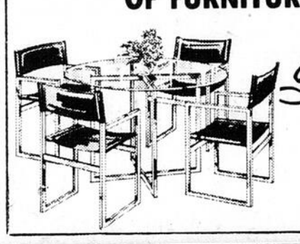
The students listened attentively as Don Leisemer (representing Christian Athlete Hockey Camps, Inc.) encouraged them to get on what he called the winning team.

Ste. Agnes

Mayor Romuald Quenneville of Dundee has been a patient in Notre Dame Hospital in Montreal since Feb. 14 and this w eek was reported recovering nicely from major surgery performed on Feb. 24. He's in Room 3134 at the Notre Dame St. East Hospital and would love to hear from friends.

Dundee resident William Ferguson is returning to health also. He is in Huntingdon County Hospital after having had to make a hasty trip home by air from Florida where he was vacationing when overtaken by coronary trouble. He was hospitalized in Florida for a time.

AMEUBLEMENT MACHABEE INC.
RTE. 209 ½ MILE FROM ST-CHRYSOSTOME
THE BARN WITH THE YELLOW FRONT TEL: 826-3553
WE HAVE A COMPLETE LINE
OF FURNITURE AND APPLIANCES.



For the Newlyweds...

GOODYEAR
BRAKE SERVICE
Fast! Dependable! Guaranteed!



Brake Reline—Drum Type—4 Wheels including drum resurfacing, parts and labour
54.95
This Week Only

Here's what we do:
- Install new premium quality brake linings on all 4 wheels
- Resurface drums on all 4 wheels
- Arc grind new linings to assure full contact with drums
- Repack front outer wheel bearings
- Clean brake backing plates, check return springs and hold-down parts
- Check parking brake operation
- Road test to assure satisfactory operation
- Inspect master cylinder, wheel cylinders and brake hoses

North American cars and most imports. If required, additional parts and services at extra cost.
Cars with Front Disc Brakes—$74.95 FOUR WHEELS
includes new disc pads installed on front wheels and rotor resurfacing in addition to parts and services listed above on rear wheels
AVOID DELAY—PHONE FOR APPOINTMENT

Keep your car in top condition
Oil, Lube & Filter



THIS WEEK ONLY
9.95
Here's what we do!
- Change oil... install up to 5 quarts of Castrolite 10W30 H.D. Motor Oil
- Change filter... install a new, Warranty Approved Oil Filter
- Complete chassis lubrication
- North American and most import cars

GOODYEAR SERVICE STORES
384 LAROCQUE TEL: 373-9273 VALLEYFIELD

LaSalle SUPER SPRING BUYS...
- Prices effective until Saturday
- While quantities last!
- We reserve the right to limit quantities.

BUDGET PRICES FOR ALL THE FAMILY!



LADIES' PULLOVER
2 FOR $5
Acrylic Pullovers. Crew neck. Contrast piping on sleeves and neckline. Red, powder, brown. S.M.L.

DOUBLE KNIT PANTS
3.96
100% Polyester Pull-On Pants. Separate waistband. Navy, brown, black, camel, red, blue, beige. 10 to 20. 38 to 44 ..... 4.96

ACRYLIC PULLOVERS
3.96
100% Acrylic, 18 Gauge Pullovers. Three assorted styles to choose from. Brown, red, powder, white, navy, black, yellow. S.M.L.

POLYESTER SKIRTS
5.96
100% Polyester Lebeau Stitch Skirts. Pull-on styles. Elasticized waistband, 2 button trim, 2 pockets. Beige, red, black, brown, navy, blue. 8 to 18.

CASUAL STYLE FOR HIM...
4.44
Our Everyday Price 5.86
Men's Knit Shirts. 65% polyester/35% cotton. Short sleeves. 5-button plaquet front, one chest pocket. Assorted colours. S.M.L.

"FATIGUE" PANTS
8.99
Our Everyday Price 11.86
Men's Cotton Drill Pants. Front cargo pockets, back patch pockets with flaps. Khaki, olive. 28 to 38.

MILITARY STYLE FOR GIRLS
3.88
65% polyester/35% cotton shirts. Air force style, breast pocket, plaquet front. Air force emblem. White, light blue. 7 to 14.

7 TO 14 GAUCHOS
7.44
50% cotton/50% Polyester. Snap flap pockets, fly front, belt loops. Army emblem. Tan or red. 7 to 14.

LADIES WONDERFUL RAINCOATS TO BRIGHTEN YOUR SPRING!
Price cut $11.
22.96
Our Everyday Price: 33.96
Elegant raincoats for ladies. Polyester / cotton. Self lining. Choose from hooded style or tent style. Assorted colours such as: beige, tan, blue, brown, navy, red, salmon, ash. 7 to 15.

COSY AND ELEGANT SHIFT AND GOWNS
YOUR CHOICE 2 FOR $7
Shift Dresses — Cotton style with round neckline, back zipper, sleeveless, one patch pocket. Assorted prints. S.M.L. Polyester / cotton style, round neckline, front yoke, front zipper, sleeveless. Assorted prints. S.M.L.
Acetate Long Gowns — 100% printed acetate in assorted colours. Two styles to choose from. One with elasticized round neckline and sleeves. The other with 3/4 bell sleeves and elasticized round neckline. S.M.L.

MEN'S ALL NYLON BRIEFS Assorted colours. S.M.L. 3 FOR 1.66
BOYS' 100% COTTON BRIEFS Elastic waist. S.M.L. 88¢
BOYS' NYLON DRESS SOCKS Assorted colours. Sizes: 66¢
MEN'S NYLON DRESS SOCKS Assorted colours. 10-13. 2 FOR $1
100% COTTON TEA TOWELS Assorted prints. 16 x 28 in. 2 FOR 1.25
COTTON JACQUARD BATH SHEETS Assorted prints. 30" x 60" and 34" x 64". 5.50
BOYS' COTTON CREW NECK SHIRTS Short sleeves. 8 to 16. 2 FOR 2.88

COMFY OUTFIT FOR BOYS
2 FOR $5
Boys' Acrylic Pullovers. Crew neck. Solid colours or assorted stripes. 8 to 16. (S.M.L.).
8.88
Boys' "K-BEC" corduroy jeans. 84% cotton/16% polyester. Embroidered Rainbow or Fleur de Lys on back pocket. Powder, antelope, navy, brown. 8 to 18.

BOYS' AND GIRLS' JACKETS
Polyurethane, nylon lining. Zipper front. Elasticized waist. Collar with eyelets. Front patch pockets. Black, silver. 4 to 6x.
8.96

SUPER BONUS ITEMS FOR YOUR HEALTH AND BEAUTY NEEDS!
YOUR CHOICE 99¢ EACH
Jergens 300 ML
Pepsodent 100 ml + 50 ml Free
ARRID 57 ml

MILK PLUS 6 SHAMPOO
1.99
350 ml 40% Free Normal or Oily Hair

LaSalle
CHÂTEAUGUAY 116 BOUL. ST-JEAN-BAPTISTE
VALLEYFIELD 75 RUE MADEN (ANGLE DU HAVRE)
PINCOURT 101 BOUL. CARD. LÉGER (ÎLE PERROT)
- SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS - PLAN MISE-DE-CÔTE - CARTES CHARGEX ET MASTER CHARGE HONORÉES

C.L.S.C.
PREVENTIVE CARE
WELL-BABY CLINIC

WEEK OF MARCH 6, 1978

ST-CHRYSOSTOME
Wednesday, March 8, 1978 1:30 to 3:00
C.L.S.C. Huntingdon
139, St-Alexis
St-Chrysostome, 826-3161

CHEST X-RAY CLINIC
For appointment, call 264-6108

THE HUNTINGDON SCHOOL BOARD

TENDERS WANTED

The Huntingdon School Board is asking for tenders to install new windows at the Omer Séguin school in St-Louis de Gonzague.

The conditions of the present offer are contained in the book of charge available at the office of the Huntingdon School Board at 64 Chateauguay Street in Huntingdon, tel: 264-5360 at the attention of Serge Moreau.

Tenders will be accepted until Tuesday, March 7, 1978 12:00 noon.

Serge Moreau
Equipment service

For the First Time Ever in Malone, N.Y.

THE BANK NOTE ITALIAN STEAK HOUSE

West Main Street,
Across from Baker's Furniture



Presents Its
Friday Night Fresh Seafood Buffet

MANY NEW FRESH SEAFOOD ITEMS THIS WEEK

Our own Chef Frontera prepares the most delicious dishes featuring fresh shrimps, clams, langastinos, crab meat, scallops. Many hot and cold buffet items.

We also feature the fabulous Bank Note Salad Bar with 30 intriguing items and our Bread Bar with homemade Italian bread.

ALL FOR $7.95

SERVING FROM 5:00 'til

HUNTINGDON ROTARY CLUB

PROCEEDS FOR COMMUNITY SERVICES

PANCAKE

Breakfast

AT HUNTINGDON ACADEMY
[Dalhousie St. Entrance]

SUNDAY, MARCH 19
9:30-13:30
Limited Number of Tickets Available at
THOMPSON'S TOBACCO SHOP
DON'T DE DISAPPOINTED
GET YOUR TICKETS NOW!
Adults $2.50 Children under 10 $1.25

C.L.S.C. *HUNTINGDON*

THE C.L.S.C. HUNTINGDON REQUIRES
(1) GENERAL COORDINATOR

FUNCTIONS:
In accordance with the organizational plan.
-Assure that objectives, priorities and orientations settled by the citizens are respected.
-Assure the administration of the establishment
-Assure the coordination and planning of the CLSC programs and services
-Assure a contact with other establishments in the Social Affairs Department
-Execute all other work submitted by the Board of Directors

REQUIREMENTS:
-To have a good knowledge of the CLSC and a rural milieu
-Experience in the Social Affairs Sector
-Experience with active participation of workers and citizens
-Be bilingual and dynamic. Creativity and ability to synthesize are assets.

SALARY: According to the norms of the M.S.A.
Please send curriculum vitae before March 31, 5 p.m. to :

C.L.S.C. - Huntingdon
198 rue Chateauguay, P.O. Box 820
Huntingdon, Quebec JOS 1H0
C/O Gisèle Quenneville

Advertising...
IN THE GLEANER
points the way to better buys.

NOTICE
Alcide Chantigny Store
House will be
2:30 p.m. to 9:00 p.m.
Tel: 829-2883

CARPENTER
NEEDS YOUR WORK
roofing, veranda, interior finishing, etc.
TEL: 264-2062

CLAUDE POIRIER REFRIGERATION
87 Chateauguay Street
Tel: 264-3610
Parts & Service For all Makes of Refrigerators, Stoves, Washers & Dryers and Air Conditioners

---

PIANO TUNING
Repair and Restoration
Professionally Trained Technicians
CALL: 829-2831
Aaron and Patience Bousel
Box 187
Ormstown

INCOME PROPERTY

Historic Home recently converted into 5 modern apartments, all rented. Approx. 2 acres in centre of village just south of the border in N.Y. state. Firm $55,000.
Write Keith Howden, The Huntingdon Gleaner, Huntingdon, Quebec

---

CANADIAN
MEET YOUR
FRIENDS
AT THE
CLUB
340
Across from FAIRGROUNDS
E. MAIN ST.
MALONE, N.Y.
All Legal Beverages

PELLETIER
WELL DIGGERS
ARTESIAN WELLS
ROTARY DRILL 6" TO 30"



GERARD PELLETIER
73 NOTRE-DAME ST-CHRYSOSTOME
TEL: 826-3596
LIONEL PELLETIER
271 ST. ALEXANDRE
NAPIERVILLE
TEL: 245-3220

GETTING MARRIED?
LOOKING FOR A PHOTOGRAPHER?
Call me
I'll be pleased to show you a Sample album
ROBIN DAY
R.W.D. Photographics Reg'd.
P.O. Box 45 Ormstown Tel: 829-3288

Chateauguay Valley Chiropractic Center
DR. LEO RAYBURN
CHIROPRACTOR — CHIROPRACTICIEN
Office Hours
Mon. Wed. Fri. - 2:00 to 9:00 p.m.
Tues and Thurs. 9:00 a.m. to 12:00 noon & 6:00 to 9:00 p.m.
Saturday 9:00 to 12:00 p.m.
Telephone and Emergency calls any hour
264-6148
1 Lorne Ave. RESIDENCE 264-4672 Huntingdon, P.Q.

S.D. PAUZE
ELECTRICAL CONTRACTOR
RESIDENTIAL — COMMERCIAL
INDUSTRIAL
FREE ESTIMATES
ELGIN TEL: 264-4471
ROLAND PERRON LTD.
TEL: 526-7754

ENGLISH & WESTERN HORSE EQUIPMENT AND RIDING CLOTHES



Western Saddles from $79.00
English Saddles from $129.00
Boots $13.95, Hats $23.50
Breeches from $29.50
Some used Saddles also Available
Registered Purebred ARABIAN horses for sale and GREY ARABIAN STALLION at stud. Quality horses at reasonable prices.
Bishop's Tack Shop & Pioneer Farm
Route 202, Hemmingford Tel: 247-2201.

PROVINCE OF QUEBEC
MUNICIPALITY OF SAINT ANICET
To the Ratepayers of the aforesaid Municipality

PUBLIC NOTICE

is hereby given by the undersigned, Secretary-Treasurer of the aforesaid Municipality, that following the last imposition of taxes, the Collection Roll is completed and deposited at my office; that all persons whose names appear thereon as subject to the payment of the said taxes, arrears, or other dues are bound to the payment thereof within 20 days following the promulgation of this notice.

Given at Saint-Anicet this twenty-seventh day of February one thousand nine hundred and seventy eight.

Claudette Genier Leblanc
Secretary-Treasurer

ANNUAL TOURNAMENT
OF
HUNTINGDON MINOR HOCKEY
AT THE HUNTINGDON ARENA

CLASS A
ATOMS - PEE-WEE - BANTAM - MIDGET
31 TEAMS
TO COMPETE

FRIDAY, MAR. 3 6 TO 8 P.M.
SAT. MAR. 4 8 A.M. TO 9 P.M.
SUN. MAR. 5 8 A.M. TO 9 P.M.

ORDER YOUR BABY CHICKS NOW.
Hubbard White Rocks for Meat.
Golden Comets and Dekalb Warran Layers
G.C. Smith
Tel: 247-2380
Barrington

Horses and Cows
Dead or Alive
WANTED
Our Truck will Pick Up Animals For Animal Food
Horses for Sale
MARCIAL GIROUX
St. Louis de Gonzague
Tel: 373-9118

CROSSROADS, MOIRA BOOKING BANQUETS!!!

Offering a fantastic Hawaiian Show from Somoa nitely Ex Mon April 1st thru May 15th, Six Beautiful Hula gals, band, Authentic Polynesian Food, etc. Imagine entertainment like this Free with your banquet!! Phone 518-529-7372 Now and get your date in!! The Danny Klebes band and show now appearing nitely Wed Thru Sun., from 8.

HUNTINGDON ASPHALTE ENRG. AND ROOFING
PHILIPPE TAILLEFER
TEL: 264-4549
OR
JEAN GUY ROY
TEL: 829-2965

HOME MADE BEAN SUPPER
Served by Les Dames Chrétiennes
SUNDAY, MARCH 5, 1978
Between 4:30 and 8:00 p.m.
At St-Joseph's Parochial Hall
Huntingdon
Cost $3.00
For the Profit of the Parish

INDEPENDENT ORDER OF FORESTERS
ELECTION OF OFFICERS
COURT CHAMPLAIN NO. 1303
To be Held at the Home of Mrs. Robert Lawrence, Sec.
15 McBain Street, Ormstown, Que.
MARCH 8, 1978
8:30 to 9:30 P.M.
All Members Interested are Welcome

SOMERVILLE'S SUGAR SHACK
LAVALLEE ROAD, HEMMINGFORD, QUE.
MEALS (HOME COOKED, SERVED EVERY SUNDAY DURING MARCH AND APRIL)
GROUP RESERVATIONS NECESSARY FOR ALL OTHER DAYS
INFORMATION: TEL: 247-2172 OR 247-3152

ETHEL'S HARVEST ROOM
6 EAST MAIN ST. CHATEAUGAY, N.Y.
DINNER HOURS
SUNDAY
NOON TO 9 P.M.
FRIDAY & SATURDAY
5:00 P.M. TO 9 P.M.
CLOSED WEEKDAYS
NEXT DOOR TO MILLS RESTAURANT
FOR RESERVATIONS
PHONE: 518-497-9989 OR 518-497-6210
WE WILL CATER TO BANQUETS, AND PRIVATE PARTIES DURING THE WEEK AND ON WEEKENDS

PROTESTANT REGIONAL SCHOOL BOARD OF CHATEAUGUAY VALLEY

NOTICE

STUDENT ENROLMENT FOR 1978-79 SCHOOL YEAR

In accordance with the Ministry of Education regulations and procedures laid down by the Ministry, the Protestant Regional School Board of Chateauguay Valley is required to enroll all present students and all new students for 1978-1979.

A. Enrolment of students attending the Protestant Regional School Board of Chateauguay Valley schools this year [1977-78]

Dates: From Thursday, February 23rd, 1978 to March 1st, 1978.

All students presently attending a school under the Protestant Regional School Board of Chateauguay Valley [1977-78] will receive an application for admission and request for English language instruction that is to be completed, signed and returned to the school by March 1st, 1978 by the parents or legal guardian.

B. Enrolment of new students

Dates: February 24th, 27th, 28th, and March 1st, 1978
Time: From 9:30 a.m. to 12:00 noon
From 1:30 p.m. to 3:30 p.m.

Parents and legal guardians who wish to enroll any child in a school under the Protestant Regional School Board of Chateauguay Valley must go to the nearest elementary or secondary school as the case may be. They will be given an application for admission and any additional forms required by law, to establish the child's eligibility to be educated in English should they request it.

All forms must be completed, signed and returned to that school.

C. Age of Admission

Kindergarten - 5 years of age before October 1st
Grade 1 - 6 years of age before October 1st.

D. Documents required

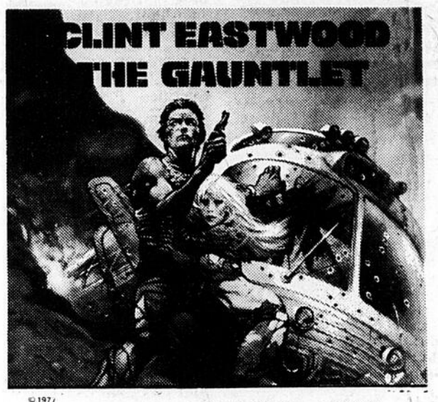
1. Birth certificate [Kindergarten and Grade 1]
2. Certificate of Eligibility to receive instruction in English for the students, if education in English has been requested. If you do not have this certificate of eligibility, the school will assist you with the necessary forms to request the certificate.
3. A copy of a Birth Certificate of an older brother or sister if they have a certificate of eligibility and it is being used to assist younger members of the family to obtain a certificate of eligibility.

WATER WELL DRILLING
REAL BERGEVIN
JIMMY LEGAULT
264-5979
264-5584
HUNTINGDON

Roses are red
Shamrock 'tis Green
We have the finest fabrics
That you've ever seen
One for your sofa
One for your chair
All made up by
People who care!
Call us
Philip & Jacquie Skivington
Upholstery & Remoulding
Tel: 829-3030

CINEMA PLAZA - Now ends Tues.

"Classic Eastwood...fast, furious and funny"
Roger Ebert, Chicago Sun-Times



©1977 R Midweek at 8:00 Fri-Sat-Sun 7 & 9:20

BUSINESS & PROFESSIONAL DIRECTORY

TO LIST YOUR FIRM, CALL 264-5364

IAN WATSON M.P.
CHATEAUGUAY Office
48 de Salaberry
Châteauguay, Que.
692-9831
4th Wednesday
9:00 - 11:00 p.m.
Citizens with problems or suggestions of Federal concern are invited to meet their member of Parliament.

GEORGE ZELDENRUST
Dispensing
OPTICIAN
28 Henderson
Huntingdon
Tel: 264-3020

RICHARD ALARY
B.A., LL.L.
ADVOCATE
16 PRINCE STREET
HUNTINGDON
TEL: 264-3298

COLIN J. CAMPBELL
NOTARY
29 King Street, Huntingdon
Mr. Campbell, Attends:
Tuesday, Wednesday, Friday and other days
by Appointment
Office Open:
Monday to Friday inclusive
Records of George Lyman VanVliet N.P.
Tel: 264-5382
Huntingdon
Tel: 866-4393
Montreal [Collect]

J. PAUL COSSETTE
Lawyer Avocat
52 Larocque,
Valleyfield, Que.
Tel: 373-7234

PIERRE L. CARON
Notary
Municipal Building
Hemmingford
Tel: 247-2847
Montreal [Collect]
Tel: 866-4393
Saturdays in Hemmingford

Norman Schwartz,
B.A., B.C.L.
Lawyer, Avocat
625 Frontier
Hemmingford
Tel: 247-3155
Office hours Wednesday evenings by appointment
Montreal office Tel: 866-5909

J.S. GAW, B.V.Sc.
Veterinary Surgeon
19 Henderson St.
Tel: 264-5381
Huntingdon, Que.

THORNE RIDDELL & CO.
CHARTERED ACCOUNTANTS
Suite 2500
630 Dorchester Blvd. West
Montreal H3B1W2
866-7351
Offices throughout Canada, Bahamas and Barbados. Represented in other countries throughout the world

DRS. BELISLE and CLOUTIER
Veterinary Surgeons
Tel: 829-2852
Ormstown, Que.

Established since 1936
H. PRIMEAU INC.
PLUMBING-HEATING
Oil Burner
Contractor
24 hours service
Huntingdon
Tel: 264-5421

PILON & MENARD
NOTARIES
CLAUDE PILON
CLAUDE MENARD
62 Chateauguay St.,
Tel: Office and Home
264-5234 Huntingdon
Assignees of the records of Mtre. Lucien Baillargeon, N.P. and Roger Fortier,
Office Hours:
Daily 9 a.m. to 5 p.m.
Evenings by appointment

L. ARTHUR RANKIN
Life Insurance
Group Life and Health
Annuities
RRSP
Mortgage Protection
Estate Planning
Tel: 264-3429
MUTUAL LIFE OF CANADA

KENNETH B. SMITH D.C.
Doctor of Chiropratic
52 Bridge Tel: 829-2352
Ormstown
Monday through Friday
EMERGENCY CALLS
Any Day, Any Hour
Call 692-8758

Dr. Guy Julien
Dr. Yvon Rhéaume
OPTOMETRISTS
Eyes Examined
Contact Lenses
23 King St. Huntingdon
Tel: 264-5478

CLARKE, VILLENEUVE HUBBARD LTD. LTEE
INSURANCE
General - Life
MICHEL BOUDRIAS
Tel: 829-3414 Res
1-487-5430 Off.

CONSTRUCTION MAURICE PERREAULT
Inc.
Couverture
ASPHALT ROOFING
Tel: 264-2970
Huntingdon

SALON CLAUDE
Ladies' Hair Stylist
17 Wellington
Tel: 264-3151
Huntingdon

TO RENT

For Sale

NEW AND USED skidoos Ken McNiece, Franklin Centre. Tel: 827-2272, Res. 827-2558.

MOBILE HOMES PMC Travel Trailers, Lionel Travel Trailers, swimming pools, snowmobiles, Centre de Camping Paul Gervais, St. Chrysostome, Tel: 826-3518.

AMF SUN Skamper trailer caps to fit all models; also truck campers. Parts, service and accessories. Jock's Trailer Sales, Fort Covington. Tel: 518-358-2260.

AUTOMATIC WASHERS, dryers and stoves for sale. Reconditioned. Terms available. Crest Hardware Tel: 829-2221 Ormstown.

DO YOU need a car or truck? No down payment. Tel: Bill Greig 829-2221 or 829-2237, Ormstown.

NEW AND USED backhoes in stock. Caza Supplies, Cazaville. Tel: 264-2300.

WEDDING STATIONERY, invitations, reply cards, thank you cards, napkins, matches, cake boxes or bags, etc. Available at The Gleaner. Tel: 264-5364.

WHEN WAS the last time you had a family portrait? Why not make an appointment now? We come to you. Robin Day R.W.D. Photographics Reg'd Box 45, Ormstown. Tel: 829-3288.

HISTORY OF the counties of Chateauguay, Beauharnois and Huntingdon from their first settlement to 1900's [Sellar History] $12. Available at the Gleaner office.

PLACE DU bebe Sinray Baby World accessories, clothing and baby furniture immediate delivery. Fantastic selection. 39 Grande Ile Valleyfield. Tel: 373-1222.

McCULLOCH HOMELITE, and Jonsereds, Chain saws, parts sales and service also small gas engines repaired. Chains sharpened., chain oil on tap. Bill MacDonald. Tel: 264-3539 or 264-5554, Huntingdon.

FOR YOUR outdoor needs in XC-Skies, snow blowers, hockey equipment, come to H.D. Sales and Service, your specialists, 83 Chateauguay Street. Tel: 264-3305 Huntingdon.

QUALITY FURNITURE at reasonable prices. Inglis appliances. R.C.A. and Sony color televisions. Simmons mattresses, etc... at Sinray Sleep Shop, 39 Grande Ile, Valleyfield. Tel: 373-1222.

YAMAHA SNOWMOBILE Sales and Service, Skiroule parts. Faille & Freres, 827-2556 Franklin Centre.

2 PAIRS of curtains, bedspread, wall decoration, plus chair upholstered in same material. Tel: 264-3371, on weekends.

HAY FOR sale; also snowblower. Tel: 264-3917, Huntingdon.

CONCERNED ABOUT heating costs? To find out about Lakewood Wood burning stoves, including the Revolutionary Vermont Downdrafter call Peter Dagg at 264-3917 evenings only.

BEEF FOR freezer 1st quality; also will slaughter for farmers. Ferme des pins Enrg. Tel: 264-2208 or 264-2804.

GOOD QUALITY hay for sale. Tel: 827-2718.

SKATE SHARPENER for sale. Asking $250. Tel: 264-3305 or after 6 p.m. 264-2739.

1971 VOLKSWAGEN, engine and body in good condition, low mileage. Price $800. Tel: 264-3185.

TRACTOR: 1976 Ford 4100 45 HP diesel, 230 hours, front end loader with manure fork and snow bucket, remote hydraulics, comfort seat, excellent condition. Firm $7,000. Tel: 264-4492.

3 SNOWMOBILES for sale; 1973 Skiroule, $300; 1971 Alouette; $250; and 1969 Alouette $150. Tel: 264-5677.

1976 FORD pick-up Courier, low mileage. Tel: 264-5265.

HAY FOR sale, delivered; also taking orders for pickets delivered in the spring. Tel: 247-2180.

For Sale

HAY FOR sale. Tel: George Hayter, 264-3720.

PARTS FOR 1971 Arctic Cat; also 399 Rockwell motor. Tel: 829-3024.

5 CORDS mixed dry blockwood. Tel: 264-2492 F. McCracken.

HAY FOR sale. Apply Eugene Vaillancourt, Gore Road, Huntingdon.

ALFALFA HAY suitable for heifers or beef, 75c per bale; Dettson 7 foot snowblower; also 1970 IHC 3 ton truck. Tel: 264-4755.

1971 BOMBARDIER Olympic in very good condition. Price $300. Tel: 264-3922.

REGISTERED ARABIAN yearling colt for sale. Stallion and show prospect, should mature 15 hands, very quiet temperment and very reasonable priced. Tel: 247-2201.

1972 VOLKSWAGEN, standard, good condition. $800. Tel: 247-2950 after 6 p.m.

TRACTOR FOR sale: Belarus Model 520A, 70 HP 4 wheel drive, complete with cab and loader, used only 250 hours. Must sell. Tel: D. Gruer, 829-3240.

IRISH SETTER female, one year old, very gentle with children. $25. Tel: 8 26-3413.

HAY FOR sale. Tel: 247-2283.

FRIDGE FOR sale in good condition. Tel: 247-2537.

BULK TANK, Dari-Kool, 300 gallon capacity with compressor, 1 HP, two Surge bucket milkers complete with straps. Tel: 825-2288 days 825-2530, nights.

TV CONSOLE 23 inches black and white, 1 telephone table, 1 living room lamp and one floor polisher with 2 brushes in good condition. For more information, call after 5 p.m. at 264-5109.

CHILD'S BED, car seat, baby sitter, joly jumper, high chair, and one baby stroller convertible for sale separately or as set. Price to be discussed. Call after 5 p.m. 264-5109.

LONG BABY blue gown for sale, size 7-8 used only once; also man's pale blue suit, size 38 used only once. Tel: 829-3193.

1969 BUICK convertible. Best offer. Tel: 264-4652.

1961 LAND Rover, 10 passenger, hydraulic wench and snow plow Tel: 264-4652.

BOAR PIG for sale. Tel: 264-3045.

TRUCK FOR sale, 1968 Mercury, ½ ton, 6 cylinders, standard. $225. Tel: 264-2407.

1976 VOLVO D.L. 244, four door, low mileage, 4 speed standard, fuel injection bucket seats AM FM stereo, heated driver's seat, excellent condition, good gas mileage. Asking $3800. Tel: 829-2248.

REGISTERED APPALOOSA gelding, 5 years old, registered quarter horse mare, 6 years old, both good temperament, western and English pleasure riding. Tel: 829-2248.

FURNITURE STRIPPING, the unique Velvet Touch way. All work guaranteed, 41 Church Ormstown. Tel: 829-3363.

1977 PONTIAC ACADIAN, 2 door, automatic, only 17,000 miles. Tel: 264-5396 evenings, 264-3791.

1977 CADILLAC DeVille, 2 door, fully equipped, including air, low mileage. Tel: 264-5396, evenings 264-2934.

ALFALFA MIXED hay, good quality. Tel: 264-2642.

FOR A limited time only, Heritage Silversmiths are bringing back old patterns of 1847 Rogers Silverplate. Falir, Daffodil, First Love, Springtime and Leilani will be available to fill in or obtain a complete service in these famous patterns. Your order must be placed at the Wheat and Chaff in Ormstown before April 15th. See us on Lambton Street or call 829-3017.

1975 DATSUN B210, automatic transmission, reasonable price. Tel: 373-2649.

For Sale

REGISTERED AKITA pups for sale, Royal Dog of Japan, 3 males, 1 female, black masks, 2½ months, tattooed and first injection. Tel: 825-2440 Mrs. Lavoie.

PUREBRED AYRSHIRE heifer [Selwood Royal Welcome] bred to Meridith Cavilier, due first week in April. Tel: 264-4780.

15 CU. FOOT freezer, Admiral $125. Tel: 264-3287.

1973 VEGA GT Hatchback, 4 speed, rally wheels, positive traction, air shocks, custom steering wheel in good condition. Asking $700. Tel: 264-5492.

1969 VOLKSWAGEN for sale, perfect shape. Tel: 264-2434.

ROASTER CHICKENS ready for oven, 6 to 9 lbs. Tel: Mrs. Stanley Reid, 264-3493 R.R.3, Huntingdon.

1975 SUZUKI 750 GT, 7000 miles. Tel: 264-5265.

1978 ARCTIC Cat Cheeta Snowmobile. 3 months old. Best offer. Telephone Saturday, Sunday only. 247-2534.

Property for Sale

LAND NEAR Malone, N.Y. open and wooded, road frontage and water. Also nice farm for sale. Excellent buildings. Tel: 518-483-3475.

DAIRY FARM 250 arpetns with small bush, all equipped for hay, cereal and silage. Price $260,000. Tel: 371-0327.

FURNISHED THREE bedroom brick bungalow with double garage on main highway, stone fireplace and rec-room in basement, patio and outbuildings. $40,000 firm. Tel: 264-3809 Huntingdon.

ORMSTOWN - SPACIOUS 25 x 60 residence, situated 24 Lambton Street, consists of 8½ rooms, hot water heating system, natural stone fireplace, very large lot, quiet area, near Chateauguay river. Double detached garage. Tel: 373-8262 between 9 a.m. and 5 p.m.

LOTS LOCATED at Glenview Crescent Residential area near The Gleaner Office. Various sizes. Tel: 264-5364 Huntingdon.

HOUSE FOR sale and land for sale, special street for mobile homes. Ormstown South Development. Tel: 8 29-2883.

MRS. J.A. Boyer home, 2½ stories, in very good condition, corner Church and Chateauguay St. Huntingdon, 7½ rooms, fireplace, heated garage, 100 x 100 lot. For further information. Tel: 264-5165.

2 APARTMENT house located at 54 Poirier Street in Huntingdon. Tel: 264-3634.

HEMMINGFORD: 5 room bungalow, large unfinished attic, 1 acre with pond. $19,000. Tel: 247-2240.

HOUSE FOR sale. 5½ rooms, central heating, well insulated, wall to wall carpeting, washer and dryer entrance. Tel: 827-2238.

HUNTINGDON, BERGERON Street, mobile home, 1975 model, 4½ rooms with central heating, lot 200 x 150. Immeubles Kaybec Inc., 373-1316 or 264-4078.

STE. BARBE, 2 storey wood house, 11½ rooms, hot air heating, on 12 arpents, very good for gardening. Immeubles Kaybec Inc., 373-1316 or 264-4078.

4 BEDROOM bungalow on quiet Highway 203, Howick, hot air heating, hardwood floors, attached garage, full dry basement, all in excellent condition. Tel: 8 25-2613.

CAZAVILLE, BUILDING and boat house on canal leading to Lake St. Francis. Lot 90 x 108. Ideal for hunting and fishing. Immeubles Kaybec Inc., 373-1316 or 264-4078.

STE. AGNES de Dundee, country house with lot 2½ arpents x 7 arpents. 9½ room house with central heating. Immeubles Kaybec., 373-1316 or 264-4078.

Property For Sale

STE. AGNES de Dundee, 5½ room bungalow with electric heating and gas heating. Very nicely finished, wall to wall carpeting. Lot 131 x 130. Immeubles Kaybec Inc., 373-1316 or 264-4078.

HUNTINGDON, WELLINGTON Street, 2 storey brick house with central heating, 10½ rooms, 2 bathrooms, lot 82 x 165. Immeubles Kaybec Inc., 373-1316 or 264-4078.

ROCKBURN SIDEROAD, 4½ room bungalow with central heating, furnished, lot 200 x 200. Immeubles Kaybec Inc., 373-1316 or 264-4078.

Farm for Sale

FARM CREDIT Corporation offers for sale a farm located at Ormstown, County of Chateauguay contains about 226 acres of which 118 tillable with the farm house plus one prefab bungalow, barn stable, milk house and two silos,. Those who are interested in submitting an offer to purchase must secure an official form and explanatory documentation on sale conditions at the Regional office of Farm Credit Corporation, 2700 Boul. Laurier Suite 2000, P.O. Box 3600 Ste-Foy, Quebec, G1V 4C7 or at the office of the Farm Credit Corporation, located 87 Ste-Cécile Street, Box 505 Valleyfield, County Beauharnois, Quebec, Tel: 514-371-1772. Offers to purchase will be received at the regional office of the Farm Credit Corporation up to March 23, 1978.

Work Wanted

WILLING TO keep children in my home during the week or weekends. Tel: 264-4958.

18 YEAR old boy wants farm work, has some experience, has drivers licence, would like to live in. Tel: D. Gruer, 829-3240.

EXPERIENCED TRUCK driver, bilingual, looking for permanent work, local or long distance. Tel: 264-3524.

DRESSMAKER OFFERS services for wedding gown, french pleats drapes and sewing of all kinds. Tel: 264-4058, Huntingdon.

EXPERT CANING, rush and rope seats for chairs, rockers etc. [Also stripping and refinishing]. Reasonable rates. The Cedar House Antiques, quality pine and primitives. No. 5071, Highway 138, eight miles south of Huntingdon. Tel: 264-3226.

Wanted To Buy

SUGAR MOULDS wanted. Tel: G. Bonenberg, 264-2501.

COLONIAL DINING room set with hutch and buffet. Tel: 264-4050.

BUTTER CHURN wanted to buy hand type or with electric motor in good working condition. Tel: 264-4889.

FURNITURE AND antiques, buying and selling, piano, refrigerators, stoves bedroom sets, bureaus, beds, etc. antique pine armoires and tables, all kinds of old furniture; clocks, dishes, silverware, copper, picture frames, violin, guns etc. Julien Lefebvre 1261 St. Louis, Beauharnois, Tel: 429-4489.

Help Wanted

AMBITIOUS COUPLES wanting to make more money on a part time basis. Unlimited income. No investment. No door to door. Security program. Write to Box 667 Huntingdon.

2 MEN wanted for truck stop, must be good with public, stable, mature person preferred. Good pay. Tel: 829-2298.

SECRETARY, MATURE, bilingual woman, good typing in both languages, good organizing abilities, willing to work part time for 10 weeks and full time from May to October. Tel: 247-2727 and ask for Miss Gauthier.

To Rent

4½ ROOM apartment to rent in Athelstan, electric heating. Tel: 264-4481.

HOUSE, 3 bedroom bungalow, full basement, 2 miles west of Ormstown, furnishing negotiable. Tel: 829-2439 evenings and weekends.

4½ ROOM bungalow for rent at Hemmingford, central heating. Tel: 518-298-3714.

HOUSE IN Rockburn, 3 bedrooms. Available April 1. Tel: 264-4652.

Wanted To Rent

RESPONSIBLE COUPLE seeks house to rent in the country with option to buy. Tel: 1-731-1467, Montreal, evenings.

To Give Away

2 MALE, small mixed breed 6 week pups, real heart breakers. Tel: 827-2473.

PUPPIES TO give away. Tel: after 5 p.m. 247-3281.

PUPPIES TO give away, small type dog. Tel: 264-4600.

NOTICE
AT LAST A CONTACT POINT!

(for Hemmingford and surroundings)

You are still looking for practical objects such as: furniture, lumber, toys, clothes, tools, etc.

You have practical articles to give away but you do not know where to address yourself, what should you do?

THE SOLUTION!

The C.L.S.C. Huntingdon, point of services in Hemmingford will hold, starting today, a list of articles and telephone numbers of all those who have such articles to give away or who are looking for them.

HOW DOES IT WORK?

As simple as 1-2-3

It consists of:
1 - Calling the C.L.S.C. at 247-2705
2 - Giving the list of objects which you have to give, or which you are looking for, as well as your telephone number.
3 - The C.L.S.C. will undertake to establish the contact between those who have articles to give away and those who are looking for the listed articles.

NOTE: We do not pick up or deliver.

C.L.S.C. Huntingdon
Point of service
of Hemmingford
554, Frontière Street
Hemmingford, Que.

Wanted

ANTIQUE FURNITURE. Tel: 264-4872.

GEORGE KENNEDY

C.A. Lacroix
Vaillancourt & Associes
Chartered Accountants
Comptables Agrées
Tél: 387-7117
26 Croissant Richard
Chateauguay Centre,
P.Q.

DONALD E. SUTHERLAND

Chartered Accountant

11 Church Street
Ormstown
Tel: 829-2372
or
1-697-1343

Gleaner ads work wonders

WE BUY OLD NEWSPAPERS
829-3490

GILLES DAME INSULATION
Tel: 247-2831
Tel: 247-2471
Hemmingford
FREE ESTIMATES

MUSICIAN WANTED
DANCEABLE, SINGALONG, ETC.
HEMMINGFORD LEGION HALL
FOR DETAILS CALL JIM
247-3202

AUCTION
SATURDAY, MARCH 4th, 1978
10:30 a.m.
Macdonald College - Centennial Centre
Ste. Anne de Bellevue, Que.

Antiques and household furniture. Ideal for furnishing homes and apartments and for collectors. Over 300 items too numerous to mention

Refreshments — Seating

Ney K. Gordon Jr., Auctioneer — Evenings 458-5010
Hudson, Que. — Days 455-4262

Complete Auction Service

SUPERIOR SILO
Hydraulically Pressed
Concrete Staves.
All Accessories
Authorized Dealer
GERALD MOORE
TEL.: 264-2955
HUNTINGDON

AUCTION
SATURDAY, MARCH 11
at 11:00 a.m.
at Munro Hall, Athelstan
the home furnishings of the Late
Mrs. Marjorie Duchesne

PARTIAL LIST INCLUDES: Refrigerator, very good condition; electric range, perfect condition; beautiful chesterfield; bedroom set; lovely kitchen set; Lazy-Boy chair; nice telephone stand and chair; electric appliances; dishes; kitchen utensils; automatic washer and dryer; antique trunks; antique sewing machine; corner tables; antique wicker floor lamps; table lamps; antique wicker tables; antique wicker arm chairs; carpets; assorted antique wooden chairs; power lawnmower; picture frames; oil paintings; large electric fan; book shelves; assorted books; antique tea wagon; antique buffet; dressers plus items too numerous to mention.
No additional consignments accepted for this sale. Plan to attend this nice clean sale that will be held upstairs with hall heated and over 100 chairs for your comfort.

DANNY SMITH
BILINGUAL AUCTIONEER
TEL: 264-4896 or 691-5572

IMMEUBLES CHATEAUGUAY INC.
REALTIES Courtiers - Brokers
100A Boul. St-Jean Baptiste
691-7770

"We can surely help you"
YOUR AGENT
BARRY MARTIN
264-5065

HUNTINGDON AREA — 70 ACRES — $44,000
45 tillable acres with a wood frame 7 room home overlooking the complete property. Good barns with new stable cleaner and the farm is less than 1 4 mile from Lake St. Francis. Additional land available if desired.

HEMMINGFORD
2 acre property set a couple of miles from the village. 3 bedrooms, large kitchen, living room, sewing room, 2 small barns which will house several horses and 3 paddock areas.

HOWICK
1 acre - this is a magnificent 7 room home both inside and out. The large rooms have oak ceilings plus two large sun porches. There is a small barn, large trees and garden. Price $39,500.

HEMMINGFORD
124 acres - Being only 39 miles from Montreal, this is ideal for commuting. There is also good land consisting of tillable, pasture and bush. Barn with stable cleaner and a lovely 7 room stucco home with a Franklin Stove in the living room.

ORMSTOWN
11 acres - Here is a very attractive property on the Chateauguay River with 4 acres of well kept lawns, barn and corrals. This very large home must be seen to be appreciated.

HUNTINGDON AREA - 100 ACRES - $45,000
60 tillable acres with 6 room house, good barn, several outbuildings, good bush and pasture.

HUNTINGDON AREA - $17,000
Ideal summer home, 5 rooms with large living room, fireplace, 2 bedrooms on 3/4 acre lot.

HUNTINGDON - $35,000
90 acres, 65 tillable with a view of the Adirondacks, nice bush and pasture and old barn.

Open Saturday and Sunday

PHOTO MLS
LES IMMEUBLES LEFEBVRE COURTIER REALTIES BROKER
TEL: 457-3888

ST. CHRYSOSTOME
40 arpent wooded farm, no buildings. $14,000.

ST. CHRYSOSTOME
50 arpent farm, well built, partially wooded, bounded by river.

ST. CHRYSOSTOME
Garage, 3 doors, with large lot, ideal for any kind of trade.

ST. CHRYSOSTOME
Brick bungalow, 3 bedrooms, garage, on 9 arpents of land. Price to be discussed.

ST. MARTINE
Restaurant-Quick-Lunch on Highway 138, ideal location for truck driver stop. Price to be discussed.

FURTHER INFORMATION THROUGH
DENISE OR HENRI LALIBERTE
Tel: 1-826-3137 or 457-3888

A. E. LePAGE
WESTMOUNT REALTIES



HUNTINGDON
Exceptional location - rolling fields, stream, stone walls, picturesque barns 1830 solid stone - gentleman's delight. Attractive and comfortable family home with fireplaces, family kitchen, family room, spacious bedrooms, exceptional living room, dining room.

HUNTINGDON
Larger newer brick bungalow near Fair Grounds with 3 bedrooms, large kitchen - dining room, attractive living room. Playroom and 4th bedroom in basement, attached garage.

ORMSTOWN VILLAGE
Attractive 3 bedroom brick bungalow, playroom in basement. Beautifully carpeted living room, dining room, new kitchen. $24,500.

MARILYN PARTRIDGE
Bus.: 264-4798, 691-7331
Res: 264-3095
MEMBER OF MONTREAL REAL ESTATE BOARD

GUARDIAN TRUST COMPANY

FARMS AND FARMETTES

Huntingdon: Over 300 acre dairy farm, and excellent equipment. 100 tile drained, lovely home, excellent barns, silo, pipeline, quota, herd.
Ormstown: Allan's Corners, 6 acres riverside. Lovely brick home restored to originality, barn and kennel.
Ormstown: 70 arpents of excellent crop land, no buildings.
Ormstown: 10 arpents riverside, foundation, well, septic system, barn
St. Chrysostome: 126 arpents, lovely renovated home small barn.
Franklin Centre; 45 acres, small orchard, house, barn open to offers.
Covey Hill: 98 acres 800 apple trees, maple bush, good house, barn.
Gore Rd: 100 acres 7 room home, stream, excellent barn
Huntingdon: 250 acre dairy farm, equipped dairy herd, quota
New Erin Rd: 115 arpents, 8 room house, barns
Dundee: 160 acres, very large older home, good barn
Beaver Rd: 162 acres, brick home, barn silo, good crop farm
Ste. Agnes de Dundee: 130 acres 7 room house, pool, barns, easy terms.
Ste. Agnes: 125 acres, 4 bedroom home, barn, equipment well maintained
Glenelm: 50 acres mostly till SOLD eal for hobby farm.
Elgin: 10 acres 8 room remodelled home, small barn
Elgin: 100 acres, very large older home, good barn
Elgin: 94 acres, house hillside barn, good potential
Elgin: 86 acres, 5 bedroom home, fireplace, inground pool, barn
Hinchinbrooke: 5 acres, 3 bedroom home in ground pool, garage
Rte 138: 5 to 20 acres - Riverside stone house in need of renovating.

HOMES

Elgin: Lovely modern 4 bedroom bungalow on 1½ acres. Large living room, well planned kitchen, finished playroom with bar and wood stove. Barn
Lost Nation Rd: 3 bedroom home on large well landscaped lot. Large living room, dining room, planned kitchen. Full basement ideal for playroom.
New Erin Rd: 3 bedroom bungalow, approx. 1 acre electric heat, garage.
Huntingdon: 8 room home, garage, very central, a good buy.
Huntingdon: Rte 202, lovely tri-level home, separate 3 room apt. Large lot
Ste. Agnes: 5 room pan-abode home, stone fireplace, landscaped lot.
Rte 132: 3 bedrooms large living room, Franklin stove, approx. 2 arpents
Rockburn: 4 bedroom home, combined garage and barn on large lot.
Athelstan: 5 room riverside cottage, lovely interior garage, large lot
Athelstan: beautiful 3 bedroom brick bungalow, garage, well landscaped
Athelstan: 2 bedroom well planned cottage, garage large lot
Trout River: 4 bedroom riverside home, fireplace, garage, immaculate.
Trout River: 3 bedroom home, very large garage, 2 arpents, reduced.

LAND

I have land from 10 acres to 130 acres some clear, some wooded.

REVENUE PROPERTIES

Country store: gas pumps, beer and groceries, attached living quarters, good revenue property.

LOCAL 264-2524 — AUSTIN CHARTERS — MONTREAL 636-0861

D.N. RACINE INC.

BUILDING MATERIALS RENOVATION
Building Materials For All Your Needs

FEED, BALANCED RATIONS
FEED MOBILE SERVICE
BULK FEED SERVICE ON YOUR FARM
TEL: 264-5533 OR 3222
ATHELSTAN

Girls hockey

Goal Diggers tie Newtonbrook 1-1; swamp State 8-1

By ROLAND GREENBANK
for The Gleaner

A small group of spectators at the Regional Arena Saturday noon were treated to an exciting exhibition of hockey as the Huntingdon Goal Diggers and the Newtonbrook Seniors from Willowdale, Ont. fought to a 1-1 draw.

This was the first meeting between the Huntingdon girls and the team which had topped their league in Metro Toronto. Newtonbrook returns to Huntingdon for the Rotary Minor Hockey Girls Tournament on March 10th.-11.

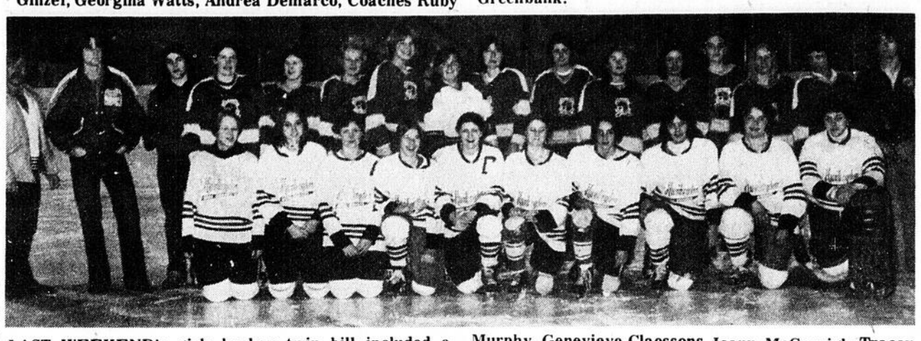
As a fast-skating first period drew to a close it was Glemena Bettencourt who caromed in a shot off a Goal Digger defender to give the visitors the edge. Rittia Rintimaki and Heather McKay earned assists.

Midway into the second period, Diane Pilon handed off to Joann McGerrigle who broke out down the centre, eluded a Newtonbrook defender and put the puck between the goalie's legs.

Huntingdon carried the play into the opposing end continuously but time after time the attempts fizzled. Newtonbrook was always a dangerous threat with Val Prussak, in particular, making several good rushes down the right side, but the Goal Digger defense stood up each time.



HUNTINGDON FILLIES and visiting Newtonbrook [Toronto] players exchanged crests after the girls played hockey last Saturday at the Arena. Visiting girls: Heather McKay, Heather Boynton, Cathy Hastings, Maureen Afheldt, Trish Eliery, Patty Gutierrez, Heather Ginzel, Georgina Watts, Andrea Demarco, Coaches Ruby Cartwright and Brian Ellery. Fillies: Ann Hackett, Diane Pilon, Sylvie Caza, Joanne Donnelly, Karen Deyette, Nicole Duranceau, Guylaine Tremblay, Lisane Boucher, Lori Smythe, Tammy Arthur, Barbara MacDonald, Tracey Smythe and Coaches Paul Reed and Jim Greenbank.



LAST WEEKEND's girls hockey twin bill included a game between Newtonbrook Seniors and Huntingdon Goal Diggers. Newtonbrook: Kathy Kemp, Darlene Cassidy, Karen Barry, Marti Vojtek, Val Prussak, Jayne Auger, Patty Roberts, Glemina Bettencourt, Rittia Rintimaki, Kathy Kuhz, Debbie Fascione, Teresa Bach and coaches Bill Clark and Fred Lefler. Goal Diggers: Elaine Donnelly, Kim Leslie, Joyce Ruddock, Thea Ykema, Ruth Greenbank, Shelley Smythe, Louise Brisebois, Susan Murphy, Genevieve Claessons, Joann McGerrigle, Tracey Smythe and Diane Pilon. Coaches Jacques Rougerie and Fred Hutchings.

Shelley Smythe and Thea Ykema had an outstanding day and Kim Leslie played a strong game in the nets.

At Potsdam

On Wednesday evening the Goal Diggers made their first journey to state University campus at Potsdam, N.Y. Playing in a superb arena, part of a magnificent sports complex, they overcame a less experienced, though older college team 8-1.

Huntindon ran up a score of 4-1 in the first period, increased their lead by three in the second and scored once more in the last period.

With room to manoeuver, the Diggers produced their best passing game of the season and the effort produced goals. Genevieve Claessens led off assisted by Louise Brisebois, with the pair reversing roles for the second marker. The third point was scored by Diane Pilon. For the fourth tally, Joann McGerrigle picked up the puck from Kim Leslie in the nets and travelled the length of the ice to beat State's goaler once again.

It was second goals for Brisebois and Pilon in the middle frame. Claessens picked up assists on both goals with McGerrigle and Tracey Smythe getting single points on the plays.

Thea Ykema connected on a low slap shot from the point to round out the period scoring, Claessens and McGerrigle drawing assists.

The third period saw only one goal scored but it loomed high in the eyes of the marksmen. Playing an unaccustomed position on right wing Shelley Smythe connected on passes from Tracey Smythe and Brisebois for her first career goal.

In an obvious mismatch in the first game Saturday the Fillies were humbled 11-1 by an older, stronger and far better balanced team from Newtonbrook. Lori Smythe scored the only marker for the home squad.

The Goal Diggers practice for the next week in preparation for the first annual International Girls' Ice Hockey Tournament sponsored by Huntingdon Rotary and the local Minor Hockey Association to be held Friday afternoon March 10 and Saturday, March 11. Tickets for this event go on sale this weekend.

Howick

Mr. and Mrs. Lloyd Crabbe of Aylmer, Que. were weekend guests of their old friends Leopold and Rose Nash.

The two men trained together in the R.C.A.F. and graduated the same day. Since those days Crabbe has taken on international assignments related to education; work that has taken the couple to many countries in the world - Japan, India, Africa among them.

While in Howick Jean Crabbe inquired about a friend her family had known when they resided in Cornwall many years ago. There was a happy reunion on Saturday evening when Florence Crawford saw again the little girl she had known in the late 1930s.

Mr. and Mrs. Gilbert Tennant of Long Island, and family, spent from Sunday to Thursday of last week with Mrs. Emma Tennant.

Bowling

MENS' LEAGUE	W	T	L	Pts
Fair Fighters	48-17	0	21	130
Sunoco	41-16	1	27	115
Rockburn	42-15	0	27	114
Twn & Contry	36-11	0	33	94
S.O.S.	34-12	0	35	92
Pinfall Macn.	29-8	0	39	74
Benny's Bar	25-8	0	44	66
Godman.	21-4	1	47	51

High Singles: Andre Cleyn 216; Sonny Welburn 201; Jules Caza 196.

High Triples Dan Galipeau 535, Andre Cleyn 521, Jules Caza 510.

COUNTY MIXED	
Tri-Hard.	124
Sunoco.	109
Indécis.	104
Intouchables.	86
Teafield Gang.	81
Lucky Strike.	80
The Best	80
Spoilers.	72

High Single: - Pierre Giguere - 195, Diane Larocque - 250.

High Triple: - Pierre Giguere 477; Gerry Allen 477 Diane Larocque 505.

Enjoy FLORIDA Fun
South Seas Style
in SARASOTA
Best Western AKU TIKI INN
Shorefront on Gulf of Mexico

Enjoy fun-filled days, magical nights on beautiful Lido Beach, one of the world's finest. Don't miss Sarasota's other attractions, Circus Hall of Fame, Ringling Museum, Jungle Garden—fishing, sailing, water-skiing.



Relax in comfort . . . bask in the sun, swim in the pool and Gulf, sip cocktails at the musical beach bar, lunch on the patio. Polynesian/American cuisine. Golf, tennis nearby. All new rooms with Gulf views, effic., suites. Color TV, air conditioning. Exciting South Seas decor sets a Polynesian scene of faraway vacation enchantment.

Write or call now.
Phone
813) 388-5021
AKU TIKI INN
Sarasota, Florida 33577

SARASOTA, FLORIDA
AKU TIKI INN/BEST WESTERN
1854 Benj. Franklin Drive Dept. RTA
Lido Beach, Sarasota, Florida 33577
Please send free brochures, rates:
Name
Address
City, State, Zip

Brian Ness rink wins invitational

A Howick rink skipped by Brian Ness, with Scott Gebbie, Alex McCaig and Andy Tolhurst won the week-long Men's Invitational Bonspiel for the Ian Watson trophy at Riverfield Curling Rink Feb. 20-25.

Twenty-four rinks participated in the event, sponsored by Habitant Ltd., with total prize money of $1,000.

President Alton McEwen presided at the closing barbecued chicken dinner Saturday night where Frank McLaughlin of the Habitant company presented the winner's trophy.

Runners-up in the A Division were Brownsburg's skip Brian McDonald, Les Murdoch, Ron Kipling (spare) and Gary Lowe.

B. Davidson Winners - Beauchateau with skip Claude Comeau, Mario Ferraro, Serge Boivin, Brent Butler.

Runners-up Beauchateau, skip René Gariepy, John Sulivan, Gerald Gariepy, Robert Richer.

Dinner was convened by Margaret Robertson, Diane McEwen and Lucille Safford.

There was good curling throughout the week and things ran smoothly thanks to match chairman Harry Angell, ice man Donald Templeton and the support of the ladies club.

Aubrey - Riverfield

Mrs. Florence Crawford

A Valentine and Punch Party was held at the Riverfield Curling Club on Saturday, Feb. 18 when about 65 people attended. Door prizes were won by Kyrke Nussey and Morris Craig. Spot dances were won by Brian and Gladys Brown; Joyce Craig and Mark Templeton.

A Chinese auction was held with handmade articles which had been donated:

An afghan donated by Olive Craig was won by Albert Brown. A cross-stitch tablecloth donated by Margaret Robertson, was won by Marjorie Brown. Macramé hanger and plant donated by Marian Craig was won by Gerry Landry.

Covered hangers donated by Heather Mitchell were won by Gertie Allen.

QUESNEL, MASSE & ASSOCIÉS
COMPTABLES AGRÉÉS • CHARTERED ACCOUNTANTS
99 SALABERRY
VALLEYFIELD
(514) 373-6400

CLOSING SALE CONTINUES
UP TO 50% OFF
ALL MERCHANDISE INCLUDING
YARNS, BEADS, SWEATERS, SOCKS, ALSO
EXTRA SPECIAL
YARN AT
05. PER OUNCE
ZEPHYR TEXTILES MILLS STORE
Ormstown
Open Mondays, Fridays, Saturdays
9:30 a.m. to 5:30 p.m.



TELEVISION REPAIR
HITACHI Sales and Service
Specialty COLOR
J.L. DANCAUSE T.V.
St. Anicet Tel: 264-2565

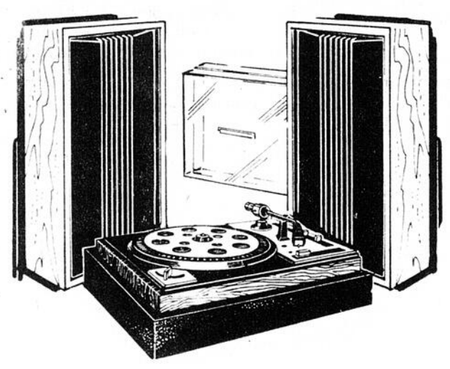
SPRING
A LITTLE BIT EARLY BUT!!
SUPER PRICES
LOVE SEAT
DAVENPORT
CHESTERFIELD



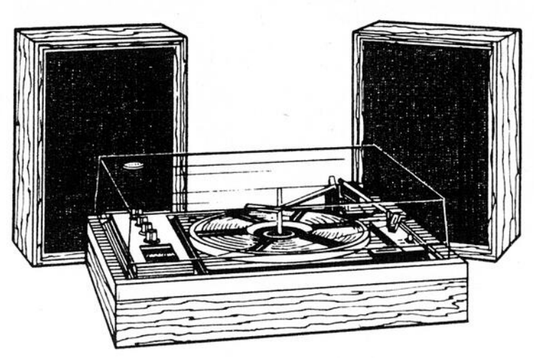


KITCHEN SETS
MAPLE AND PINE
DINING ROOM SET
MAPLE COFFEE &
END TABLES
SALE
Crest
829-2221 ORMSTOWN
LOW PRICES
EASY TERMS
FREE DELIVERY

Kmart ... gives satisfaction always
OPEN DAILY 9 A.M.-9 P.M. SUNDAY 12 to 5 P.M., MALONE, N.Y.



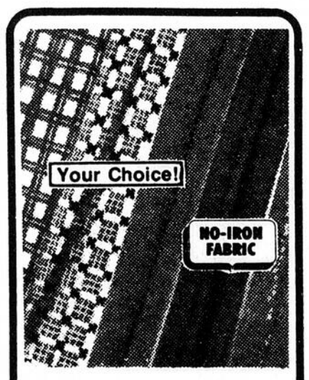
SK24
Electrophonic 3-piece stereo phonograph player
64.88
• Professional, Manual Record Player with Counter-balanced Tone Arm
• Two Speed Record Selector
• Power on Indicator
• Headphone Jack
Reg. 74.88



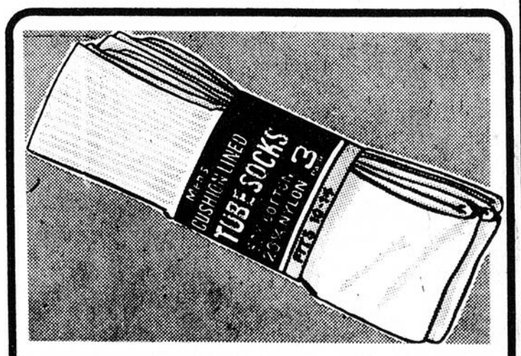
Stereo Phonograph with Wide-Range Speakers
FEATURES:
☐ Full-size BSR record changer with diamond stylus,
☐ Plays 33, 45 and 78 RPM records
☐ Controls for balance, volume, bass and treble
☐ Jacks for stereo headphones, tape/aux input, speakers
74.
Reg. 84.00



10" TEFLON II* FRYPAN
Our Reg. 1.97
1.67
No-stick, no-scour white Teflon II*-coated interior quick, easy cleaning. Polished aluminum.
*DuPont Certification Mark



DOUBLE KNIT FABRIC
Reg. 1.47 & 1.77
1.19 yd.
Polyester double knit, yarn dyed or crepe. 58-60" wide. Save.



3-PR. PKG. MEN'S TUBE SOCKS
Our Reg. 2.57
$2
Great for work or play. 18" length cotton/nylon socks in white. Fit sizes 10-14. 3 pairs just $2.

COFFEE SHOP SPECIAL
FRIED CLAMS
French fries, cole slaw, roll and butter.
1.99



IMPERIAL
7 PC. COOKWARE SET
STAINLESS STEEL
Heavy heating heavyweight cookware, 1, 2 qt. sauce pan, 10" skillet, 5 qt. Dutch oven.
Reg. 25.77
20.77

Kmart West Main Street Road, Malone

LES PETITES
ANNONCES
DANS
LA GAZETTE
DONNENT
DES RESULTATS
TEL: 264-5364

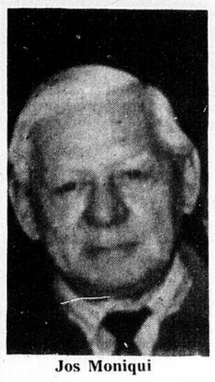
la gazette

VOL. 23 NO. 8 LE GLEANER, HUNTINGDON, QUE. LE 1 MARS 1978 — 9 PRIX 25c

Travail d'imprimerie de tous genres (estimés gratuits)
'LE GLEANER'
TEL: 264-5364

Les gens de chez-nous

Un nouveau président



Jos Moniqui

A la suite de la démission de la présidente Marielle Legault, le comité de l'Age d'Or de Huntingdon s'est réuni mercredi dernier pour nommer un présidente qui terminera l'année.

Jos Moniqui fut nommé président, et les autres membres de la direction sont Mme Yvette Renaud, vice-présidente; Mme Délia Trépanier secrétaire trésorière, Ildori Quesnel secrétaire financier, et Simone Taillefer, Evélina Leblanc et Rollande Payant directrice.

Nous espérons que tous les membres seront heureux de venir tous les mercredis de 1:30 à 5 heures de l'après-midi.

Une ligue de hockey



Robert Roy

Le président de la Ligue de Hockey Régionale de Huntingdon, Robert Roy, d'Ormstown, a indiqué dernièrement que, définitivement il y aurait une ligue l'an prochain.

Plusieurs rumeurs circulent à l'effet que le circuit régional perdrait quelques équipes l'an prochain, et que ceci forcerait les directeurs à démanteler le tout.

Toutefois, le président Robert Roy semble très persuadé lorsqu'il dit que la Ligue Régionale de Huntingdon sera de retour l'an prochain, et ce sans aucun doute.



Gaston Parent

L'idée de la tournée

Au début de cette année scolaire, les commissaires de Huntingdon débutaient une tournée des écoles toujours au sein du territoire.

L'idée de la tournée régionale fut celle du commissaire Gaston Parent. Ce dernier proposa le tout à une rencontre et la Commission Scolaire accepta de le faire

Ce contract personnel avec les contribuables d'un secteur, les membres d'un comité d'école, les professeurs et la direction d'une école lors d'une visite prouva que cette idée a beaucoup de classe. Ce fut une bonne initiation sur toute la ligne.

Les enseignants rencontreront les commissaires de la Régionale

La rencontre demandée par les enseignants aux commissaires de la Régionale Salaberry aura lieu demain soir (jeudi) au Centre Administratif au 115 rue St-Charles à Valleyfield.

Le Syndicat des Enseignants de Champlain a fait parvenir à la Commission Scolaire Régionale Salaberry un document expliquant leur interprétation des dix périodes de préparation de cours. Ceci avait pour but d'informer davantage les commissaires sur la situation qui persiste depuis le début de l'année scolaire dans nos écoles secondaires du territoire.

Cette rencontre du 2 mars se fera sur deux formes bien précises. D'abord, les représentants syndicaux des enseignants rencontreront les commissaires de la Régionale afin de présenter un portrait complet du présent conflit. Ensuite, les commissaires se réuniront à huis-clos afin de faire le point sur cette question et de prendre une décision. Il semble que cette décision sera rendue publique jeudi soir après le huis-clos.

Les enseignants ont démandé de rencontrer les commissaires afin de compléter à vive voix les éléments d'information qui manqueraient au dossier présenté de répondre aux questions des commissaires de convenir avec les commissaires des modalités de la médiation proposée par ces premiers, et de se tenir à la disposition des commissaires lors du huis-clos.

Voici maintenant les grandes lignes du document préparé par les enseignants et qui fut expédié aux commissaires pour étude:

1- La clause en litige
Rappel

Rappelons d'abord que les parties à l'entente locale ont prévu à l'article 8-4.02.08 certaines règles générales dans la distribution des tâches des enseignants en application du principe général d'EQUILIBRE des taches entre les enseignants.

Le paragraphe a) de cet article prévoit trois choses

1) qu'en enfance inadaptée, aucun groupe ne doit excéder de plus de 1 élève la moyenne fixée par l'Entente provinciale.

2) qu'en formatior générale ou professionnelle, tel dépassement de la moyenne fixée ne doit pas excéder de 3.

3) qu'en cas de dépassement des maxima fixés (1 et 3), l'enseignant concerné par telle situation obtient en compensation de cette surcharge, une diminution de sa charge d'enseignement qui se voit plafonnée à 20 ou 21 périodes semaine selon les cas.

Le paragraphe b) de cet article prévoit une compensation semblable à la précédente pour trois (3) autres cas de surcharge:

1) pour l'enseignant qui enseigne plus de deux (2) matières, sauf pour le régime de titulariat en enfance inadaptée où chaque enseignant enseigne plusieurs matières (pas de problème d'application)

2) pour l'enseignant qui rencontre plus de dix (10) groupes d'étudiants par semaine (pas de problèmes d'application)

3) pour l'enseignant qui par combinaison des deux (2) éléments suivants (programmes enseignés et nombre de groupes à rencontrer), doit faire plus de dix (10) préparations de cours par semaine. (noeud de la mésentente).

Le paragraphe c) de cet article encadre le travail de l'enseignant qui se déplace d'une école à une autre.

10 préparations de cours par semaine

Quand on replace le troisième cas de surcharge du paragraphe b) dans son contexte il apparaît clair que les parties ont voulu, en application du principe général mentionné plus haut d'EQUILIBRE des TACHES, fixer un maximum hebdomadaire de 20 périodes de cours de 50 minutes (ou l'équivalent) à la tâche hebdomadaire d'enseignement de tel enseignant.

La question qui se pose maintenant est la suivante: **"Quels sont les cas où un enseignant a à faire plus de 10 préparations de cours par semaine?** La réponse est limpide: **à chaque fois que par combinaison du nombre de programmes qu'il enseigne et du nombre de groupes d'élèves qu'il rencontre, un enseignant aura plus de 10 préparations de cours à faire par semaine:**

EXEMPLES:

a) 2 programmes x 5 groupes - 10 prép. - NON
b) 2 programmes x 6 groupes - 12 prép. - OUI
c) 3 programmes x 4 groupes - 12 prép. - OUI
d) 1 programme x 11 groupes - 11 prép. - OUI

On pourrait croire avec ces exemples qu'il ne s'agit que d'un simple calcul mathématique. Tel n'est pas le cas cependant, car les deux facteurs à multiplier (programme et groupe) ont plusieurs facettes et chacune peut présenter un problème particulier. Par exemple, un même programme peut être répété à plusieurs groupes différents; s'agit-il alors d'une préparation de cours nouvelle à chaque fois? Un même programme, est distribué en un nombre donné de périodes et prévu à l'avance dans la grille-horaire; s'agit-il à chaque période d'une nouvelle préparation de cours? Voilà autant de questions qui ont été soulignées en négociation avant de faire l'objet d'un accord des parties. Reprenons-en les principaux énoncés.

Le principe de base qui a été retenu dans les discussions à la table de négociation est le suivant: **il y a nouvelle préparation de cours à chaque fois que dans le contenu d'un cours il y a quelque chose de différent nécessitant un**

(Suite à la page 10)



Un grand merci aux Pionniers

Vendredi soir dernier les responsables du Carnaval d'hiver des Chevaliers de Colomb de Huntingdon ont remercié le mouvement Les Pionniers de Huntingdon pour leur collaboration lors de cet événement qui s'est déroulé du 17 au 19 février inclusivement. Debout, on reconnait Daniel Thibault, Claude Jalbert du comité, le président du Carnaval Yves Provost remettant un chèque de $425.00 au responsable des Pionniers Jean-Claude Vachon, les directeur du Carnaval Errol Daoust et Marcel Boucher et Michel Cardinal. Dans la rangée au bas, on reconnait d'autres Pionniers Michel Trépanier, Richard Goulet, Denis Dumouchel, Stéphane Thibault, Pierre Génier, Eugène Trépanier et Camil Gauthier.

Richard Renaud, champion

Dimanche le 19 février, avait lieu à Valleyfield une journée haltérophile dont vous pourrez lire les résultats ailleurs dans le journal.

Le jeune Richard Renaud du club local d'Arthur Pigeon a réussi à son troisième essai à l'épaulé jette à battre le record d'André Coriveau de Québec chez les 75 kgs 15 ans et moins, un record de deux ans.

Dans un effort fantastique, ce jeune garçon a vaincu l'inertie et projeté une masse de deux cents soixante quatre livres et demi au-dessus de sa tête.

Après quelques secondes de silence où la foule analysait ce qu'il venait de se produire, ce ne fut qu'une explosion de joie; spectateurs, leveurs et entraineurs et officiels ont éclaté et chacun de féliciter ce nouveau jeune champion du Québec. Il est le deuxième à Huntingdon, avec son capitaine, à posséder ce titre.

Nous sommes certains, connaissant bien ce jeune athlète que nous en entendrons parler encore et les trois plus importantes compétitions à venir pour lui sont le premier avril avec le championnat provincial junior, le tournoi provincial invitation le 29 avril, et le tournoi des jeunes Louis Cyr le 13 mai. Je prévois qu'à l'un de ces trois matches Richard éclatera de nouveau.

Bravo et félicitations à toi et à ton entraîneur Raphael Zuffelato.

Commanditaires, votre subvention est en bonnes mains, un autre titre provincial que nous vous offrons.

— René Décloitre, commissaire

La locale de Valleyfield rendra une décision lundi 6 mars

Au début de la prochaine semaine, le sujet de l'intégration scolaire sera certes le plus discuté lors des rencontres des Commissions Scolaires locales de Valleyfield et de Huntingdon.

D'abord, on sait que la Commission Scolaire de Valleyfield doit rendre une décision finale lundi soir le 6 mars. Cette dernière doit rendre une décision à la demande de la Commission Scolaire de Huntingdon.

On se souvient que la locale de Huntingdon avait adopté, il y a quelque temps, une résolution demandant l'intégration de son cours secondaire sur son territoire avec le cours élémentaire. Cette mention fut adressée à la locale de Valleyfield afin que cette dernière accepte une telle résolution.

Huntingdon aurait aimé avoir une réponse plus tôt, mais Valleyfield a décidé de se pencher davantage sur la question afin de recueillir toutes les informations nécessaires.

Toutefois, les commissaires de Huntingdon ont décidé, lors de leur dernière rencontre, de reporter leur rencontre régulière du 6 mars au lendemain soir, soit le 7 mars, afin de pouvoir être en mesure de prendre les étapes nécessaires suite à la décision de la locale deValleyfield qui sera en réunion le lundi 6 mars.

Huntingdon se réunira donc le 7 mars à l'école St Joseph de Huntingdon tel que prévu dans l'agenda de la tournée des écoles.

Depuis quelque temps, les commissaires de Huntingdon ont en quelque sorte tâté le pouls de leurs confrères de Valleyfield et il semble qu'une décision serait favorable au projet de l'intégration.

Que veut dire le mot intégration dans le domaine scolaire? Eh bien! ce mot veut dire que la Commission Scolaire de Huntingdon qui s'occupe présentement du cours élémentaire prendra en charge le cours secondaire donné à la polyvalente Arthur Pigeon et au Mont-Immaculée de St-Anicet.

A la Régionale Salaberry, le sujet ne fut pas tellement discuté, car la décision doit être prise par les locales composantes. Des employés de la Régionale étaient soucieux face à la nouvelle d'une telle possibilité, mais ils furent rassurés que plusieurs autres étapes devaient suivre son cours normal si une réponse affirmative est donnée.

En effet, les deux locales, soit celles de Huntingdon et de Valleyfield, devraient adopter une résolution demandant au ministre de l'Education, Jacques-Yvan Morin, du Québec que deux commissions scolaires combinées ou intégrées soient constituées sur le territoire présent de la Régionale Salaberry. Cette dernière devra passer une résolution demandant la dissolution de leur organisme. Ensuite, plusieurs points de cheminement devront être déterminés. La répartition des biens et la division du personnel en sont deux principaux. Les employés actuels à la Régionale se retrouveraient dans l'une ou l'autre commission scolaire intégrée, et la répartition des tâches sera un autre élément.

Toutefois, toutes ces étapes ne se dérouleront pas si la locale de Valleyfield décide de ne pas répondre favorablement à la demande de Huntingdon.

Dans un tel cas, la locale de Huntingdon pourrait faire appel au ministre de l'Education afin de trancher la question.

Mais, pour Huntingdon, il serait préférable que l'intégration se produise car les commissaires aimeraient servir de plus près leurs gens. Dans un optique futur, il se peut que le nombre de commissions scolaires au sein du Québec diminue, et il se peut que les territoires de ces dernières soient plus grands et plus imposants, détruisant ainsi l'élément humain. C'est pourquoi que la locale de Huntingdon préfère adresser une demande d'intégration avant de recevoir une gifle gouvernementale l'obligeant de disparaître de la carte scolaire.

Le ministre Jacque-Yvan Morin avait noté à cinq commissaires de Huntingdon que, s'il y avait une bonne entente à la base, tout pouvait arriver.

Ce n'est donc qu'une simple question de quelques jours avant de réellement savoir ce qui va arriver dans ce chapitre.



Ormstown, champion de la saison

Dimanche après-midi, à l'Aréna Régionale de Huntingdon, avant la première joute de la grande finale, le vice-président Alain Tremblay [à gauche] accompagné du secrétaire Claude Rémillard [à droite] de la Ligue Régionale de Hockey de Huntingdon a remis au capitaine de la formation d'Ormstown, René Brière, le trophée symbolisant le championnat de la saison régulière.

Date limite au 15

La Direction régionale de Longueuil du Ministère de l'Education rappelle à tous les organismes, individus des milieux scolaires et à la population en général, qu'ils ont jusqu'au 15 mars prochain pour faire parvenir le compte rendu de leur consultation.

Ces comptes rendus ou rapports devront être envoyés à la Direction Régionale de Longueuil du Ministère de l'Education, 201 Place Charles-Lemoyne, Edifice Montval, 7e étage, Longueuil à l'attention de Monsieur André Pinard.

Enfin, il est bon de rappeler que le Ministre de l'Education sera sur la rive-sud les 1 et 2 mai prochains afin d'entendre ceux qui le désirent. Tous les détails concernant cette visite du ministre seront connus d'ici peu et nous vous en aviserons dès que possible.

Deux clubs à Aylmers

En fin de semaine prochaine, deux clubs de Huntingdon se rendront à Aylmers dans l'état du Massachusetts afin d'y disputer deux joutes de hockey.

En effet, un club Atome et un club Pee Wee se rendront à cet endroit les 4 et 5 mars. Deux autres clubs, un bantam et un midget, se rendront les 11 et 12 mars prochains au même endroit.

Les deux premiers clubs à se rendre sont:

• Atome: l'instructeur Gerry Allen; les joueurs sont Patrick Legault, Jean Moniqui, Shawn Miller, Ken Smythe, Corey Smythe, Denis Daoust, Bruno Latreille, Kieran Hackett, Clifford Daoust, Tom Deegan, Robert L'Heureux et Steven Allen.

• Pee Wee: les instructeurs sont Raymond Stonehouse et Paul Reed; les joueurs sont Sylvain Taillefer, Stéphane Taillefer, Mario Moniqui, Steven Flynn, Mike Kelly, Léonard Castagnier, Roger Sauvé, Luc Lefebvre, Luc Allen, Marc Desmarais, Laurier Mainville, Marc Taillefer, Jackie McCallum et Jimmy Banning.

Cours de yoga à St-Louis

Suite à un premier cours de Yoga dispensé à St-Louis de Gonzague l'automne dernier, un groupe d'adultes aimerait poursuivre sa formation dans cette discipline. Actuellement, il manque quatre personnes pour compléter le groupe; ainsi, toutes personnes du secteur de Huntingdon ayant déjà suivi un cours de base peut s'inscrire en communiquant soit avec Mme Gilbert Sylvester (371-5003) ou avec les responsables du Service de l'Education des Adultes (264-5115).

Le cours débuterait le lundi, 6 mars 1978, à 7:30 h. au centre communautaire de St-Louis de Gonzague avec le professeur très connu, Nicole Arsenault. Les frais d'inscription sont de $15.00 pour 15 heures de cours à raison d'une heure et demi par semaine.

Michel Montcalm



Lors du souper hebdomadaire du Club Optimiste de Huntingdon du 14 février dernier, le président Maurice Pilon a remis un chèque de $250 au curé Georges Quenneville pour les scouts et les guides de Huntingdon.

La Régionale en bref

Lundi le 20 février dernier, avait lieu à Valleyfield la rencontre régulière du conseil scolaire de la Commission Scolaire Régionale Salaberry sous la présidence de M. Gilles Dupont, remplaçant la présidente Thérèse Galipeau en son absence.

Plusieurs sujets furent traités lors de cette rencontre qui regroupait dix-neuf des vingt-huit commissaires.

En vigueur:

Il fut noté que le règlement pour l'élaboration d'un programme de paiement de traitement suite à une évaluation pour les employés de cadre et de gérance était entré en vigueur.

Toutefois, un délai d'un an a été souligné à la suite des pressions de la Fédération des Principaux d'école du Québec.

La Commission Régionale devra donc faire un document traitant des instruments d'évaluation, de même qu'une politique de gestion.

Réunion:

Le 18 mars prochain, les présidents et les directeurs généraux des commissions scolaires doivent participer à une rencontre au sommet avec la Fédération des Commissions Scolaires Catholiques du Québec.

On demande que le président de chaque commission scolaire ait le mandat précis de se prononcer sur le Livre Vert de l'Education.

Valleyfield:

La Commission décida de demander de plus amples informations au conseil de ville de Valleyfield concernant leur demande de fournir le trajet et le coût du transport scolaire sur les limites de cette cité.

Retraite:

Dorénavant, les enseignants devront quitter l'enseignement à l'âge de 65 ans. La Régionale doit aviser avant le premier mai les enseignants touchés en signifiant leur non-réengagement.

Absences:

La direction générale présenta des chiffres indiquant les nombres de jours d'absence des employés de la Régionale Salaberry au cours de l'année 1977.

Les enseignants ont manqué en moyenne 4.4. jours, soit pour un total de 1.568 jours pour les 356 enseignants.

Les principaux au nombre de 17.5 ont manqué 2.78 jours soit pour un total de l'ordre de 48.65 jours.

Les 16.5 cadres ont manqué en moyenne 3.2 jours soit pour un total de 52.80 jours. Les 18 professionnels ont manqué en moyenne 2.37 jours pour un total de 42.66. Et enfin, les employés de routine au nombre de 81 ont manqué 6.42 jours pour un total de 587.

De façon generale, pour tout le personnel de la Régionale Salaberry, un total de 2,299.70 jours de classe furent manqués soit pour une moyenne de l'ordre de 4.59 jours par employé.

Devant cela, le commissaire Rodrigue Touchette fit la remarque que la santé des enseignants étaient fragiles et que si un tel document était présenté à chaque année il se pourrait fort bien qu'on puisse déterminer si la santé des professeurs va en s'améliorant.

Le commissaire Yvon Faille nota que les enseignants avaient une conscience professionnelle en ne se rendant pas à l'école lorsqu'ils sont malades.

Griefs:

Un total de onze griefs demeuraient en arbitrage pour l'année 1977. Le Syndicat des Enseignants de Champlain ont présenté un total de 51 griefs dont 17 furent réglés.

Il semble que le grief provincial pour la rémunération du 4% des vacances été remporté par les commissions scolaires en Cour d'Appel.

Toiture:

Une poursuite judiciaire de la Régionale Salaberry concernant la toiture de la polyvalente Baie St-François n'a pas encore été cédulée à la cour, mais il semble que le tout pourrait avoir lieu d'ici peu.

Le total de la poursuite est estimé à $925,000.

Association:

Le 8 mars prochain, les commissaires sont invités à participer à un mercredi de l'Association Diocésaine des Commissions Scolaires. Le sujet traité sera le syndicalisme du personnel de cadre.

Ormstown en bref

Fermières

La prochaine réunion du Cercle des Fermières aura lieu le mercredi soir 8 mars prochain. Mme Suzanne Leduc animera le forum portant sur le livre vert. Les fermières seront appelées à se prononcer spécialement sur le Consultation en marge du livre vert qui apparait à la page 27 de la dernière revue des Fermières Les Travaux demandés sont de la couture, du tricot et une pièce inter-cercle. Bienvenue à toutes nos fermires.

Journée mondiale de prière

La journée mondiale de prière des femmes aura lieu le vendredi 3 mars prochain à 2:30 h p.m. à l'Eglise Unie St-Paul. Le thème portera sur la communauté. Les femmes des diverses dénominations religieuses sont invitées à venir prier pour la paix dans le monde.

Cours de danse

Des cours de danse moderne pour adultes débuterons en mars prochain si la nombre des couples inscrits atteindra 15 couples. Pour information s.v.p. vous adresser à Madeleine Greig Tel: 829-2287 ou 829-2221.

Clinique

La prochaine clinique pour lichés ou enfants d'âge pré-scolaire aura lieu le jeudi 2 mars prochain de 1:30 à 3:30h p.m. à l'Oasis.

Personnes malades ou âgées

Notre équipe sacerdotale aimerait connaitre le nom des personnes âgées au malades de la paroisse demeurant dans les maisons privées pour les encourager ou leur apporter la communion et demande aux personnes responsables de ces personnes âgées ou malades de les avertir. Tel: 829-2211.

Semaine nationale du scoutisme

A l'occasion de la semaine nationale du scoutisme les jeunes du mouvement scouts et guides d'Ormstown assistaient avec leur aumônier, le Rev. Père H. Hamelin à la cloture de cette semaine à Valleyfield. Il y eut compétition entre jeunes messe à la cathédrale-souper-parade aux flambeaux et soirée récréative.

URETHANE APPLIQUE A CHAUD
ISOLATION
POUR MAISON, GARAGE, ENTREPOT, etc.
PEUT ETRE FAITE EN TOUT TEMPS DE L'ANNEE
ESTIMES GRATUITS
ROBIDOUX BUILDERS SUPPLIES
Tel: 264-2139 Cazaville

Les enseignants rencontreront les commissaires

(Suite de la page 9)

nouveau travail de la part de l'enseignant; c'est la notion communément admise de tout temps en matière de préparation de cours. On retrouve cette notion sous forme de "préparation de leçon" aussi loin que l'on puisse remonter en arrière dans les programmes d'études du M.E.Q. et de feu le D.I.P. (Département de l'Instruction publique, organisme qui a précédé le Ministère de l'Education).

Il y a donc nouvelle préparation de cours:

1) chaque fois qu'un cours est dispensé dans une matière ou une discipline différente ou dans une même discipline mais faisant l'objet d'un programme d'études dont le contenu est différent.

2) chaque fois qu'une période de cours est donnée dans telle matière en discipline décrites en 1)

Il n'y a pas nouvelle préparation de cours quand un contenu identique est livré à plusieurs groupes d'élèves du même niveau d'apprentissage (répétition à un niveau ex: Sec IV)

Reprenons les exemples donnés en négociation le 7 décembre 1976: Ex. 1: Le même professeur enseigne dans 1 semaine:

HIST. 412 x 5 périodes x 3 groupes - 5 préparations
HIST. 512 x 5 périodes x 1 groupe - 5 préparations
IVE. 412 x 5 périodes x 1 groupe - 5 préparations
TOTAL 15 préparations

Ex. 2: le même professeur enseigne dans 1 semaine:

MATHS 412 x 5 périodes x 4 groupes - 5 préparations
Ex. 3: Le même professeur enseigne dans une semaine:
FR 310 x 5 périodes x 2 groupes - 5 préparations
FR 320 x 5 périodes x 2 groupes - 5 préparations
TOTAL 10 préparations

Seul le professeur de l'exemple 1 a plus de dix (10) préparations de cours par semaine et seul cet enseignant est considéré comme surchargé et aurait droit à l'application du paragraphe b) de l'article 8 -4.02.08 en compensation de cette surcharge.

Nous sommes bien conscients par ailleurs qu'il peut se trouver des cas-limites auxquels l'application de cette disposition de la convention collective locale peut se révéler une aberration. Nous avons toujours été ouverts à examiner ces cas à la pièce et à convenir d'arrangements particuliers s'il y avait lieu de le faire. Nous avons signalé en négociation que notre demande une fois acceptée ne se voulait pas la porte à des abus incontrolables. Nous maintenons encore cette position et cette attitude d'esprit qui, si elles avaient été bien et plus tôt comprises, auraient évité bien des durcissements et bien des procès d'intention pour le plus grand bien des étudiants.

Pour un règlement du conflit

Une discussion franche et ouverte directement faite entre les parties nous a toujours semblé la meilleure voie de solution à un problème tel que celui-ci et nous avons tenté à plusieurs reprises d'entamer une telle discussion. Malheureusement et pour des raisons que nous ne voulons ni condamner ni même discuter dans le cadre du présent texte, une telle discussion n'a jamais été possible. Nous croyons même lors de la negociation des ententes locales.

Aujourd'hui, il nous semble encore extrêmement difficile de reprendre cette discussion directe. C'est pourquoi nous avons proposé hier soir 20 février aux commissaires une formule dite de "médiation". Il n'y a rien de bien "chinois" dans cette formule. Voici en bref comment nous en imaginons l'application.

L'originalité de cette formule, s'il y en a est tout simplement d'abord **d'objectiver** au maximum une discussion entre les parties sur cette question "chaude" par la présence lors des discussions de personnes reconnues par la Commission et le Syndicat comme impartiales, douées d'un bon jugement et bien informées de la chose scolaire. Un tel groupe pourrait comprendre deux (2) ou trois (3) personnes habilitées à ce faire.

En second lieu, nous confierions à ces personnes le mandat de **participer avec les parties** à la recherche d'une solution au conflit en amenant les représentants en présence à faire les **concessions** nécessaires et de nature à faire avancer le règlement de la question.

En troisième lieu, nous donnerions à ce groupe de médiation **l'autorité morale** nécessaire à leur travail en les investissant d'avance du mandat de soumettre à la Commission et aux enseignants, au cas d'impasse dans la discussion, un **rapport d'appréciation et de recommandation** sur le **fond du problème** ainsi que sur l'attitude des **parties** au cours de la discussion.



Lors du souper du 14 février dernier, le président du patin-o-thon, Eméry Latreille, a remis un souvenir à Heather L'Heureux pour sa contribution lors du dernier événement du genre. Cette dernière s'occupe de la division des dames, laquelle remporte de plus en plus de succès à chaque année.

L'horaire des ateliers et la soirée cinéma

Graduellement, petit à petit, de plus en plus de jeunes chômeurs se présentent aux activités que nous leur offrons. Ainsi proportionnellement et dans la même mesure, l'intérêt et le dynamisme des animateurs des ateliers vont croissant et, des projets s'ébauchent avec enthousiasme. Dans cette ligne de progression et de stabilisation du travail déjà entrepris, nous sommes en mesure d'offrir des activités supplémentaires aux chômeurs. Dans le cadre de l'atelier audio-visuel nous proposons une soirée de projection de films par semaine. La première représentation aura lieu jeudi le 2 mars à l'école Garneau, 28 rue St-Paul, quartier Champlain, à Valleyfield. Tous les chômeurs sont donc cordialement invités à venir assister à ces soirées de cinéma qui se succèderont de jeudi en jeudi, toujours au même endroit: l'entrée est libre.

Dans cette même vaine nous vous présentons l'horaire et les lieux où se tiennent les ateliers. Pour cette semaine, voici l'horaire de ateliers audio-visuel et mécanique:

Mécanique -
9h à 12h
Lundi- mardi - mercredi
Au garage situé à 101 Cousineau
jeudi
Libre
Vendredi
Garage
1:30 à 4 h
Lundi-Mardi - mercredi
Au centre Garneau à 28 St-Paul
jeudi
Libre
Vendredi
Libre
Le matin, au garage, des réparations pourront être effectuées par les chômeurs avec l'assistance du responsable de cet atelier, Yvon Chartrand, L'après-midi des cours plus techniques sur différentes pièces de l'automobile seront offerts au Centre Garneau.
Audio-visuel
9h à 12 h
Lundi - mardi - mercredi
Centre Garneau à 28 St-Paul
jeudi
Libre
vendredi
Centre Garneau
1:30h à 4h
Lundi - mardi - mercredi
Centre Garneau
jeudi
Libre
vendredi
Libre

Le responsable de cet atelier, Claude Lalonde, propose une gamme d'activités en rapport avec l'audio-visuel:

Photographie, diaporama, cinéma, audition musicale, montage de bandes sonores, etc... Toutes susceptibles d'intéresser grandement les jeunes chômeurs. Les animateurs des divers ateliers sont tous ouverts aux projets qui pourraient leur être présentés, et à toutes suggestions. Tous les chômeurs de moins de 25 ans, ou un peu plus âgés, peuvent venir s'informer au bureau situé à 175 Victoria, 2e étage. Viens faire ton tour.

TOURNOI ANNUEL
DU
HOCKEY MINEUR DE HUNTINGDON
A L'ARENA DE HUNTINGDON
CLASSE A
ATOMES - PEE-WEE - BANTAM - MIDGET
31 EQUIPES
A CONCOURIR
VENDREDI 3 MARS 6 A 8 P.M.
SAMEDI, 4 MARS 8 A.M. A 9 P.M.
DIMANCHE, 5 MARS 8 A.M. A 9 P.M.

Les délégués libéraux ont été choisis lundi soir

St-Antoine - Lundi soir, à la salle Aux Joyeux Lurons, ici, avait lieu le choix des délégués en vue de la convention pour le choix du prochain chef du Parti Libéral du Québec en avril prochain.

Le président de l'Association du comté, Jean-Guy Latreille, nota qu'un total de 291 personnes étaient éligibles de voter pour le choix des délégués.

Voici maintenant les noms des délégués élus lundi soir lors de cette assemblée:

• pour les jeunes hommes: Alain Crête d'Ormstown, Jos Caza de St-Anicet, Jacques Robidoux de Sherrington et Denis Riel de Sherrington;

• pour les jeunes femmes: Mireille Dupuis de St-Rémi, Suzanne Crête d'Ormstown, Francine Perras de St-Rémi et F. Viau de St-Rémi;

• pour les femmes: Alice Lefebvre de Huntingdon, Thérèse Guernon de St-Anicet, Rollande Dorais de Huntingdon, Claire Pilon de Huntingdon, Yolande Chenail de Ste-Clothilde, Gilberte Crête d'Ormstown, Sandra Latreille de St-Antoine Abbé, et Madeleine Gumyn de Havelock;

• pour les hommes: Claude Pilon de Huntingdon, Lionel Demers de St-Chrysostome, André Guérin d'Ormstown, J-P Boudrias de Sherrington, Claude Desgroseillers de Ste-Martine, Camille Demers de Franklin Centre, Lindsay Cullen d'Ormstown et Edward Dinnegan de Ste-Clothilde.

La convention pour le choix du prochain chef aura lieu les 14 et 15 avril prochain à Québec. Deux seuls candidats se bataillent le titre.

COUPEZ VOS FACTURES DE CHAUFFAGE!
Applicateur certifié
TOUS GENRES D'ISOLATION
ISOLATION GILL INC.
SPECIALITES:
Mousse uréthane
Barrière thermique
a) T.C.I.- 75 (flexible)
b) Zenolite 3300 (rigide)
Recouvrement à toiture
Membrane H.E.R.
Insonorisation
Isolation soufflée
ESTIMATION GRATUITE
PLAN DE FINANCEMENT
LEVIS GILL, prés. 371-5754
RENE MOREL, vice-prés. 373-7173

Vente
FIN DE SAISON
DU 20 FEV. AU 4 MARS
JEANS ET CORDUROY
MARQUES CONNUES
16.99 LA PAIRE 2/ $30.00
PANTALON (DRILL) COULEURS ESTIVALES
16.99 LA PAIRE
2/$30.00
BALANCE DE CHANDAILS D'HIVER
50% D'ESCOMPTE
MULTIPLES AUTRES SPÉCIAUX EN MAGASIN
BO JEANS
35 ST-LAURENT VALLEYFIELD
371-7372
CHARGEX VISA master charge
QUANTITE LIMITEE

Front provincial



La Reine Jo-Ann Galipeau et le président du ballon-balai Normand Brisson ont remis dimanche le 19 février dernier le trophée de deuxième place du tournoi de ballon-balai au capitaine Alain Rémillard de l'Hôtel du Vieux Moulin d'Ormstown.

31 clubs au tournoi de hockey ici en fin de semaine

En fin de semaine prochaine, aura lieu à l'Aréna Régionale de Huntingdon le tournoi annuel de l'Association du Hockey Mineur de Huntingdon, et il semble qu'un total de trente et un clubs tenteront de remporter les grands honneurs.

Les organisateurs du tournoi espèrent que plusieurs personnes viendront encourager les formations de Huntingdon qui participeront à ce tournoi qui devient de plus en plus important.

Le tout débutera à compter de vendredi soir à 18 heures alors qu'une première joute sera disputée au sein de la catégorie Atome. Ensuite, à 19 heures, ce sera autour du Pee Wee.

Le tournoi se continuera samedi matin à compter de 8 heures du matin jusqu'à 21 heures, pour reprendre dimanche à 8 heures et se terminer à 9 heures du soir.

Les finales du tournoi débuteront à compter de 17 heures dimanche. Les intéressés peuvent donc mettre ces moments sous réserve dans leur agenda. Le hockey sera donc à son meilleur.

Une joute spéciale sera disputée samedi à 2 heures alors que les jeunes novices de Huntingdon rencontreront ceux de St-Constant. Ces jeunes hockeyeurs qui en sont à leur tout début démontreront leur talent. Cette rencontre sera certes des plus amusante et des plus intéressante.

Dans la catégorie Atome, huit formations se disputeront la victoire. Elles sont celles de Huntingdon, Ste-Martine, St-Constant, Chateauguay, Côte Ste-Catherine, Ville Lemoyne, Candiac et Rigaud.

Sept formations prendront part aux activités au sein de la catégorie Pee Wee. Les clubs viennent de Huntingdon, Candiac, Chateauguay, Ste-Martine, Beauharnois. Côte Ste-Catherine et St-Constant.

Au sein de la catégorie Bantam, huit formations tenteront de remporter la victoire. Les clubs viennent de Candiac, Huntingdon, St-Constant, Ste-Martine, Côte Ste-Catherine, Beauharnois, et deux de Chateauguay.

Et enfin au sein de la classe Midget, huit autres clubs participeront en fin de semaine. Elles viennent de Huntingdon, Candiac, Beauharnois, Ste-Martine, Côte Ste-Catherine, St-Constant et deux de Chateauguay.

Afin de souligner de façon particulière l'effort continuel des nombreux bénévoles de l'Association du Hockey Mineur de Huntingdon, la population de Huntingdon devrait se rendre en très grand nombre à l'Aréna, en fin de semaine, afin d'encourager les équipes locales et de donner un fier remerciement à nos bénévoles qui organisent depuis plusieurs années le hockey dans notre communauté.

Il faut donc souhaiter à tous bon tournoi, et espérer que les formations de Huntingdon se classeront les premiers.

Le logement des personnes âgées dans le district du CLSC

Afin de bien évaluer la situation des personnes âgées dans la région de Huntingdon il est bon de connaître quelques chiffres.

- Le district du C.L.S.C. d'Huntingdon connait la plus forte augmentation en % de personnes âgées pour l'ensemble de la région au sud de l'île de Montréal. De 1971 à 1976, le nombre absolu de personnes âgées est passé de 2,500 à 3,331, soit une augmentation de 10% à 13.1%. On prévoit que d'ici 1981, le % par rapport à la population totale atteindra 15.35%, soit 4,128 personnes. La moyenne québécoise de personnes âgées par rapport à l'ensemble de la population est estimé à 7.8 % pour 1981.

- En nombre absolu, le secteur immédiat entourant la ville d'Huntingdon (Huntingdon. Hinchinbrooke, Godmanchester) compte pour 36% du nombre total. Il s'agit pour une bonne part d'ex-agriculteurs à la retraite. Après Huntingdon vient Ormstown avec 17% des personnes âgées du territoire du C.L.S.C.

Pour l'année 1977, selon des compilations faites par le Conseil Régional de la Santé et des Services Sociaux de la Rive Sud (C.R.S.S.S. - 6c) le district du C.L.S.C. Huntingdon a déjà un déficit de 125 places en Centre d'accueil (CA). Mais, il faut tout de suite préciser que, en ce qui concerne les centres d'accueil, il existe pour la Province une pénurie générale. Comparons, pour la région Rive Sud de Montréal, malgré les chiffres cités plus haut, le district du C.L.S.C. Huntingdon vient en huitième (8e) place pour le déficit en places de C.A., derrière Brossard, Cowansville, Dorion, St. Hyacinthe, Granby, St. Jean, et Sorel. La situation de manque est identique ailleurs au Québec.

La connaissance de ces chiffres doit nous permettre de nous rendre à l'évidence: la région d'Huntingdon n'est pas un cas exceptionnel, même si sa population en personnes âgées augmente plus vite qu'ailleurs. Il faut saisir que même s'il y a construction éventuel d'un C.A. dans la région, il persistera une situation de manque. Le district d'Huntingdon ne sera pas plus privilégié que les autres.

Il faut par conséquent admettre que, s'il y a déficit en places de Centre d'accueil, davantage de personnes âgées devront compter sur d'autres solutions-ressources que le Centre d'accueil style C.A. d'Ormstown. C'est donc vers les autres solutions qu'il faut se diriger.

Le colloque qu'organise présentement le C.L.S.C. d'Huntingdon avec l'aide d'un groupe de personnes âgées - sur la situation du vieil âge dans notre région permettra d'aller de l'avant en ce qui concerne ces autres solutions. Quelles sont-elles? C'est votre devoir si vous avez des réponses de participer au colloque du C.L.S.C.

Richard Briggs
Animateur à contrat
C.L.S.C. Huntingdon.

Sommaires du hockey

Voici les sommaires des joutes de l'Association du Hockey Mineur de Huntingdon au sein des deux dernières semaines.

Atome:

Le 17 février, le Monette & Larivière a défait les Lions par le pointage de 4 à 0. Les buts allèrent à Tom Deegan, Marco Loyer, Bruno Latreille et Yvan Sauvé.

Le 21 février, les Lions ont défait le Monette par le pointage de 4 à 2. Les buts des Lions allèrent à Ken Smythe, Stéphane Forget et Corey Smythe avec deux. Les buts du Monette furent marqués par Yvan Sauvé.

Le 22 février, les Lions ont fait match nul 1 à 1 avec le Coke Fund. Stéphane Forget enfila le but des Lions tandis que Keiran Hackett en fit de même pour le Coke Fund.

Le 25 février, le Monette et le Coke Fund ont fait match nul 2 à 2. Les buts du Monette allèrent à Yvan Sauvé et à Bruno Latreille. Pour le Coke Fund, les buts allèrent à Pierre Vallée et à Bernard Demers.

Pee Wee:

Le 13 février, la Co-Op de Ste-Barbe a perdu 3 à 1 aux mains de la Légion. Les buts de cette dernière formation allèrent à Jimmy Banning, Pierre Lefebvre et Stéphane Taillefer.

Le 20 février, les Loisirs de Ste-Barbe l'emportèrent 5 à 1 sur la Co-op de Ste-Barbe. Les buts des Loisirs allèrent à Luc Lefebvre avec deux, Sylvain St-Arnaud, Mario Moniqui et Donald Latreille. Neil Wattie enfila l'unique but des siens.

Le 23 février, les Loisirs de Ste-Barbe ont défait la Légion par le pointage de 4 à 2. Le buts des Loisirs allèrent à Mario Moniqui et à Luc Lefebvre avec trois. Stéphane Taillefer enfila les deux buts de la Légion.

Le 13 février, les Fragiles ont défait les Sea Cadets par le pointage de 5 à 0. Les buts allèrent à Alain Moniqui, Gary Bott avec deux, Michel Caza et Gordie Benoit.

Le 14 février, les Loisirs de Huntingdon ont défait 2 à 0 le Godmanchester. Les buts allèrent à David L'Heureux et à James Dobrick.

Le 20 février, les Entreprises Bouchette ont remporté une victoire de 4 à 2 sur les Loisirs de Huntingdon. Pour les Entreprises, les buts furent marqués par Michel L'Heureux, Guy Forget, Daniel Quinn et Luc Emond. Pour les Loisirs, David L'Heureux et Denis Royal furent les pointeurs.

Le 21 février, le Godmanchester a défait les Sea Cadets par le pointage de 2 à 0. Les buts furent comptés par André Tremblay et Pierre Chartrand.

Midget:

Les 17 février, le Cleyn & Tinker a défait l'Optimiste par le compte de 4 à 0. Les buts allèrent à David Deme et Donald Sedgwick avec trois.

Le 21 février, le Cleyn & Tinker a défait 7 à 5 les Loisirs de St-Anicet Pour le Cleyn les buts furent marqués par David Sedgwick avec trois, Donald Sedgwick, Jean-Pierre Girouard, Richard Lefebvre et Denis Bergevin. Pour les Loisirs, les filets allèrent à Kevin O'Connor avec quatre, et Luc Lefebvre.

25% DE RABAIS
PANTALONS ET COMPLETS
boutique Sharons
51 LAMBTON ST. TEL: 825-2027 HOWICK

ECONOMISEZ GROS
ACHETEZ A L'ENTREPOT
JEAN & FILS MEUBLES
Pour rendez-vous 373-8131
BATISSE NO. 1 [Ancien camp de prélibération] au bout de la rue Du Marché.
30 Victor-Leger Valleyfield

Les Ours causent la 1ère défaite des Baleines

Lundi soir, une certaine surprise est survenue lorsque la formation des Ours, en dernière position au classement, a défait de justesse les Baleines, invincibles avant cette rencontre, par le pointage de 4 à 3.

C'était donc la première défaite des Baleines au sein de la Ligue Les Fragiles de Huntingdon.

L'instructeur des Baleines, André David, a dû s'agenouiller devant le capitaine Jean-Paul Leduc des Ours. Le tout s'est produit après la rencontre au centre de la patinoire.

Les buts des Ours furent marqués dans l'ordre par Cyrille Riendeau aidé de Gilles Vallée; André Pivin aidé de Cyrille Riendeau et de Roger Besner; Jean-Paul Leduc sans aide; et André Pivin sans aide.

Pour les Baleines, les buts allèrent à Maurice Leboeuf aidé de Fred Hutchings et de Gérald Leduc Maurice Leboeuf aidé de Viateur Lalonde; et enfin Ty Curran sur une passe de Bruno Dérepentigny.

Lors de la deuxième joute à l'affiche du calendrier, les Bisons et les Eléphants firent match nul 3 à 3.

Les buts des Bisons allèrent à Léo Joly aidé de Denis Roy et de Jacques Leduc; Maurice Pilon assisté de Denis Roy; et Richard Brisson sans aide.

Les buts des Eléphants furent pointés par Réjean Racine aidé d'André Gagné; Réjean Racine assisté d'Alain Poirier sans aide.

Le syndicat des C.L.S.C.-Huntingdon tient à informer la population qu'il tiendra une assemblée générale d'information pour ses membres, le mercredi 1er mars de 13:30 h à 16:30 h.

Le syndicat tient cette assemblée en solidarité avec tous les syndiqués du Ministère des Affaires Sociales à travers la province en réponse à l'intention du gouvernement de restreindre le budget des Affaires Sociales.

Cette restriction budgétaire veut dire pour la population une baisse des services déjà existants et surtout la non-ouverture de nouveaux services tels que centre d'accueil pour personnes âgées foyer d'accueil pour l'enfance en difficulté etc. que vous êtes en droit de vous attendre.

Le syndicat des travailleurs du C.L.S.C. Huntingdon veut défendre ses droits qui sont en même temps les vôtres. Puisque de plus en plus on demande les services d'infirmières, auxiliaires familiales et autres, il est certain que si nous ne pouvons augmenter le nombre de travailleurs au C.L.S.C. nous ne pourrons répondre à toutes ces demandes toujours croissantes.

Cette assemblée est donc une première action faite par tous les syndicats des Affaires Sociales du Québec contre les coupures du budget que veut imposer le gouvernement.

Claudette Thibault,
Pour: Le Syndicat des Travailleurs du C.L.S.C. Huntingdon.


BOUCHERS EN GROS
ABATTAGE
VIANDE COUPEE ET PREPAREE POUR CONGELATEUR
COMMERCANTS D'ANIMAUX
ABATTOIR HENRI LEGAULT & FILS ENRG.
ST-STANISLAS TEL: 373-7250

assurance automobile
combien aurez-vous à payer après le 1er mars?

estimation des primes pour l'assurance obligatoire de responsabilité civile de $50 000 pour véhicules de promenade

MONTRÉAL

CLASSE	AVANT	APRÈS	DIMINUTION
A	$186	$109	$ 77
B	221	131	90
C	351	168	183
D	261	138	123
E	575	275	300
Moyenne	244	134	110

QUÉBEC

CLASSE	AVANT	APRÈS	DIMINUTION
A	$172	$100	$ 72
B	205	120	85
C	326	154	172
D	242	126	116
E	533	252	281
Moyenne	227	112	105

HULL, GATINEAU

CLASSE	AVANT	APRÈS	DIMINUTION
A	$143	$ 95	$ 48
B	170	115	55
C	270	147	123
D	201	121	80
E	442	242	200
Moyenne	188	117	71

BEAUCE, BAS ST-LAURENT, GASPÉSIE

CLASSE	AVANT	APRÈS	DIMINUTION
A	$181	$ 87	$ 94
B	195	91	104
C	347	123	224
D	261	100	161
E	593	200	393
Moyenne	235	99	136

ABITIBI, SAGUENAY LAC ST-JEAN, CÔTE NORD, NOUVEAU-QUÉBEC

CLASSE	AVANT	APRÈS	DIMINUTION
A	$182	$ 97	$ 85
B	196	101	95
C	349	136	213
D	263	111	152
E	596	222	374
Moyenne	236	110	126

CHAMPLAIN, PONTIAC, ARGENTEUIL, TERREBONNE: PARTIE NORD

CLASSE	AVANT	APRÈS	DIMINUTION
A	$169	$ 93	$ 76
B	182	97	85
C	324	131	193
D	244	107	137
E	553	213	340
Moyenne	220	106	114

HUNTINGDON, CANTONS DE L'EST, YAMASKA, MISSISQUOI, LOTBINIÈRE

CLASSE	AVANT	APRÈS	DIMINUTION
A	$166	$ 88	$ 78
B	179	92	87
C	319	124	195
D	240	101	139
E	544	202	342
Moyenne	216	100	116

ÎLES DE LA MADELEINE

CLASSE	AVANT	APRÈS	DIMINUTION
A	$168	$ 95	$ 73
B	181	99	82
C	322	134	188
D	243	109	134
E	550	218	332
Moyenne	218	108	110

DÉFINITION DES CLASSES

A. Conducteur principal: homme célibataire de 30 ans ou plus ou homme marié de 25 ans ou plus ou femme de 25 ans ou plus
L'automobile n'est pas utilisée pour aller au travail; millage annuel inférieur à 10 000 milles.
B. Conducteur principal: même que A
L'automobile est utilisée pour aller au travail; millage annuel illimité
C. Conducteur principal: homme célibataire âgé de 25 à 29 ans.
D. Conducteur principal: femme âgée de moins de 25 ans.
E. Conducteur principal: homme célibataire âgé de moins de 21 ans.

- Les chiffres exposés plus haut ne représentent que les coûts de la partie « A » de votre police d'assurance soit la responsabilité civile. Pour calculer le coût total de votre assurance automobile pour 1978, il faut: 1. **ajouter** votre contribution au régime public de protection en cas de dommages corporels; 2. **ajouter** la prime pour la partie « C » de votre police actuelle couvrant les dommages à votre propre véhicule; 3. **soustraire** la prime pour la partie « B » de votre police actuelle qui est maintenant assumée par le régime public.
- Les coûts mentionnés sont le résultat de calculs actuariels; cependant ils peuvent varier d'un assureur à l'autre.
- Les primes figurant au tableau sont basées sur un dossier de 3 ans sans accident.

Gouvernement du Québec
Ministère des Consommateurs, Coopératives et Institutions financières
Service des assurances

Quand vous n'êtes pas satisfait des services d'un professionnel...

Votre santé, vos biens, votre avenir, voilà ce que vous confiez aux professionnels. Les notaires, les avocats, les ingénieurs, les médecins, les architectes, les dentistes et les autres professionnels doivent donc se montrer responsables puisqu'ils ont entre les mains tout ce qu'il y a de plus important pour vous.

Vous leur faites confiance et la très grande majorité d'entre eux mérite cette confiance. Mais il y a des choses que vous devez tout de même connaître, au cas où vous penseriez avoir affaire à un professionnel malhonnête, incompétent ou incorrect envers vous.

Vous n'êtes pas satisfait?

L'erreur est humaine, dit-on. Mais il y a toute une marge entre une simple erreur et une grossière erreur imputable à un manque de conscience professionnelle ou à l'incompétence. Si un professionnel vous manque carrément d'égards, s'il vous refuse ses services sans raison valable, s'il fait preuve de négligence, s'il ne vous semble pas en état de faire correctement son travail... vous pouvez porter plainte contre lui auprès de sa corporation.

Comment porter plainte

Afin de s'assurer que leurs membres dispensent de bons services, les corporations professionnelles possèdent un comité de discipline et un enquêteur appelé «*syndic*». Lorsque vous portez plainte contre un professionnel, vous pouvez vous adresser au syndic. Celui-ci analyse votre plainte pour voir si elle est fondée. La loi l'oblige à vous communiquer par écrit les conclusions de son enquête dans un délai raisonnable. Cette démarche ne vous coûte rien.

Si vous n'êtes pas satisfait de la décision du syndic, ou encore si vous ne voulez pas passer par lui, vous pouvez déposer votre plainte directement au comité de discipline. Cette démarche peut vous occasionner des frais.

Les dommages-intérêts

Cependant, les plaintes portées devant le comité de discipline n'ont pas pour but de vous dédommager. Si la faute que vous reprochez à un professionnel vous a occasionné des frais ou des dommages et si vous voulez réclamer des dommages-intérêts, vous devez vous adresser aux tribunaux. Cela peut être le cas, par exemple, de traitements dentaires inadéquats ou de réparations que vous avez dû effectuer à votre maison par suite d'une négligence de la part de l'architecte qui l'a fait construire.

Vous avez des droits...

Chaque fois que vous consultez un professionnel, rappelez-vous que vous avez des droits et des moyens pour les faire respecter. Si un jour vous n'étiez pas satisfait des services d'un professionnel, adressez-vous à sa corporation. Les corporations professionnelles sont là. **A vous de vous en servir.**

Pour tout renseignement supplémentaire, vous pouvez consulter la corporation professionnelle concernée ou

L'Office des professions du Québec
930, Chemin Ste-Foy (7e étage)
Québec (418) 643-6912
276, rue St-Jacques (6e étage)
Montréal (514) 873-4057

Les professionnels reconnus par le Code des professions • administrateurs agréés • agronomes • architectes • arpenteurs-géomètres • audioprothésistes • avocats • chimistes • chiropraticiens • comptables agréés • comptables en administration industrielle • comptables généraux licenciés • conseillers d'orientation • conseillers en relations industrielles • dentistes • denturologistes • diététistes • ergothérapeutes • évaluateurs agréés • hygiénistes dentaires • infirmières et infirmiers • infirmières et infirmiers auxiliaires • ingénieurs • ingénieurs-forestiers • médecins • médecins vétérinaires • notaires • opticiens d'ordonnance • optométristes • orthophonistes et audiologistes • pharmaciens • physiothérapeutes • podiatres • psychologues • techniciens dentaires • techniciens en radiologie • technologistes médicaux • travailleurs sociaux et urbanistes

Le sujet de la semaine prochaine:

Les honoraires professionnels... quand ça coûte trop cher

Office des professions du Québec

Au sujet de l'haltérophilie

A la grandeur du Canada, dimanche le 19 février avaient lieu des compétitions d'haltérophilie.

Le club local d'Arthur Pigeon était présent à Valleyfield avec une sélection de leveurs qui, avec les Spartiates de Valleyfield, le John Deere de St-Stanislas et les leveurs du Club de St-Isidore, ont travaillé très fort.

De très nombreuses marques régionales furent battues et encore une autre fois nos leveurs ont progressé. Lorsque nous seront en possesion des feuilles de pointage, nous pourrons fournir des précisions.

Nul doute que parmi les haltérophiles du sud-ouest plusieurs se classeront dans les médailles à l'échelle du Canada, nous ne connaitrons ces résultats que dans plusieurs semaines mais nous sommes confiants.

Les Alain Labelle, Bruno Leduc ont bien fait. Gaétan Laniel pour son compte a battu ses trois records et ainsi établi des nouvelles marques au sud-ouest. Jeannot O'Connor, Luc Dompierre ont particulièrement brillé. François Quenneville et Marc-André Pivin qui a lavé l'insulte que la barre lui avait fait le 5 février dernier en maîtrisant cette même barre avec puissance. Denis Maheu, Normand Poirier, splendides jeunes leveurs pleins de talents.

Gabriel Leduc qui va éclater très bientôt, la puissance de Gaby le consuira au sommet ce n'est qu'une question de confiance.

Richard Renaud dont nous avons parlé ailleurs et qui en grand champion a surpris bien du monde. Noel Decloitre a battu ses records personnels et a réussi le standard sénior québécois avec une barre de 319 livres ½ et un total de 545 livres ½.

Jean Guy St-Onge marque plus de progrès après chaque compétition, après avoir bu un jus à l'entraînement. Ca va mieux mais une bonne paire de chaussure d'haltérophilie lui aiderait encore plus.

En bref, le club progresse. Nous manquons toujours du fameux équipement dont le parle si souvent, il faut croire que même si de jeunes garçons trouvent un sport de leur goût se réunissent pour faire valoir plus loin que les limites de la ville, mêmes si c'est à l'échelle provinciale et nationale du fait que ces jeunes glissent sur un plateau d'haltérophilie et pourtant eux ils y croient et bien il semble que ces jeunes, les bénévoles, car il y en a aussi, même en haltérophilie, cette partie de la jeunesse n'est pas prise au sérieux.

Par contre, ces 53 leveurs, l'instructeur, les bénévoles, vous offrent "à vous qui a permis d'acheter deux poids de vingt kilos" les titres de champion du Québec que détiennent présentement Noel Décloitre et Richard Renaud, celui de meilleur leveur au tournoi revance jeune Louis Cyr détenu par Michel "Koloff" Viau et ceux qui viendront après les jeux du Québec couronné les têtes de l'équipe du sud-ouest à laquelle nous appartenons et parmis laquelle nous avons des athlètes.

La seule brutalité est le moment où le leveur est face à ce bloc de fonte qu'il lui faut à tout prix lever.

La seule rage au coeur est lorsque le poids réussit à battre cette volonté de fer que malgré l'échec poussera encore l'athlète à revenir se mesurer à lui.

Les seules discussions d'équipes, d'instructeurs sont pour déterminer des dates de rencontres sportives.

Les seules joies et non les moindres puisqu'il s'agit de la satisfaction est lorsque la barre est vaincue et que, fourbu fatigué, et même épuisé, une journée comme celle de dimanche 29 février se termine en espérant la prochaine rencontre, non pour se venger d'un homme, mais de la matière, car malgré leur force et puissance, les haltérophiles sont pacifiques.

La CS devra se conformer à la politique d'achat

Le directeur général Alphonse Caron de la Commission Scolaire de Huntingdon a avisé les commissaires, lors de la rencontre du 21 février, que la nouvelle politique d'achat du gouvernement québécois était maintenant en vigueur, et que tous les organismes devraient s'y conformer le plus rapidement possible.

En effet, la nouvelle politique d'achat du Parti-Québecois au pouvoir fait maintenant l'objet d'une loi même si d'autres discussions étaient prévues sur ce sujet.

Il fut noté que cette règlementation pourrait à long terme encourager le développement de l'industrie au Québec, surtout celle de transformation. Ceci serait en somme l'objectif du gouvernement.

Pour la Commission Scolaire de Huntingdon comme pour tous les autres, se mettre conforme à cette loi présentera certaines complications pures et simples.

Lors de demandes de soumissions pour l'achat d'équipement de toutes sortes, la Commission Scolaire, de dire le directeur général Alphonse Caron, devra demander le pourcentage du contenu québécois pour chaque objet. "Ce n'est plus le plus bas soumissionnaire qui pourra obtenir le contrat", de dire M. Caron.

En effet les commissions scolaires devront déterminer avec l'aide de facteurs précis le coût réel québécois d'un article suite au pourcentage du contenu québécois.

Le directeur général affirma aux commissaires que des catalogues décrivant les articles sont actuellement en élaboration pour tous les fournisseurs et tous les corps publics.

Un exemple pour expliquer l'implication de la politique d'achat peut être le suivant; si un article coute $15,000 avec 0% de contenu québécois selon un premier soumissionnaire, et si ce même article coûte $16,000 avec 100% de contenu québécois, le contrat d'achat serait donné à ce dernier exemple.

Le directeur général Alphonse Caron termina ses explications en disant que cette politique devrait être suivie dans la mesure du possible et que des rapports devront être adressés au gouvernement.

Le champ de taxation scolaire sera modifié

Les commissions scolaires pourront donner des services équivalents aux étudiants dans tous les milieux si on se fie aux données concernant la décentralisation au sein du Livre Vert tel que présenté par le ministre de l'Education, Jacques-Yvan Morin, de la belle province.

C'est en effet ce que le directeur général Alphonse Caron a conclu après avoir présenté les grandes lignes d'un nouveau système de taxation tel que prévu au sein du Livre Vert aux commissaires de la Commission Scolaire de Huntingdon.

Le Ministère de l'Education se limiterait à un pourcentage définissant les montants des subventions à être fournies aux commissions scolaires.

Ce pourcentage serait calculé, pour chaque commission, par le montant de l'évaluation total du territoire divisé par le nombre d'élèves.

Le Ministère déterminerait les pourcentages de chaque commission scolaire suite à un indice de richesse. Ceci veut donc dire que le champ de taxation pour les commissions scolaires ne disparaitrait pas, mais plutôt serait modifié et changé pour donner plus d'importance au milieu.

Si une commission scolaire veut se donner plus de service, elle devra directement faire appel aux contribuables. Le Ministère pourrait se limiter, par exemple à 70% des dépenses, et le 30% serait la responsabilité de la commission via ses contribuables.

Un tel système suppose une uniformisation de l'évaluation scientifique. Il semble que le Ministère de l'Education prépare actuellement un document de travail sur cette question.

Plus que l'indice de richesse est élevé, moins que le Ministère paiera. L'indice présente en somme le coût moyen de l'éducation par étudiant.

Par exemple, si dans un secteur un jeune coûte $50,000 et si dans un autre coin il en coûte $5,000, le Ministère défrayera une plus grande part, un plus gros pourcentage à la commission avec l'indice de $5,000 par enfant.

Ce nouveau système de taxation toucherа davantage les bons éléments d'administration dans le domaine scolaire. Ceci inviterait davantage les commissions à prendre leurs responsabilités.

Il faudra donc attendre encore quelque peu avant de véritablement voir si cette nouvelle politique de taxation deviendra la ligne de pensée du Ministère.

Scout et guide à St-Anicet

Les activités vont bon train chez les Scouts et Guides de St-Anicet grâce à la participation active des jeunes, au dévouement des animateurs (trices) et du chef de groupe à la collaboration du conseil d'administration et à l'appui sincère des parents.

Après 3 mois de rencontres hebdomadaires amusantes et formatrices, les jeunes louveteaux ont franchi la première étape en faisant solennellement leur promesse sous l'oeil vigilant d'"Akela" et de l'abbé Bruno Gaboury, aumônier de la merité. Cette cérémonie eut lieu dimanche le 19 février à l'église après la messe de 10 heures. Nous tenons à féliciter tous les jeunes qui très sérieusement se sont engagés "devant Dieu et leur frères louveteaux à faire de leur mieux et à faire plaisir à quel qu'un tous les jours". Félicitations également aux animateurs qui ont également fait la promesse de servir de leur mieux la cause du scoutisme: Mme Thérèse Lachance, M. Yvon Lachance, M. Pierre Caza, M. Maurice Benoit. On parle également de "promesse" chez les jeannettes pour le mois de mars.

Samedi le 25 février, louveteaux, jeannettes, animateurs (trices) et quelques parents ont participé à une journée de pêche sur la glace. L'accueil chaleureux de M. Bernard Hart à qui nous devons un grand merci et la magnifique température ont fait de cette journée un succès. Merci aussi à Yvon Lachanche, notre expert en pêche. Il s'est occupé d'inviter ces 30 jeunes à l'art de la pêche. Il était parait-il "heureux comme un poisson dans l'eau".

La prochaine activité d'envergure à l'horaire est un camp d'été qui réunira louveteaux et jeannettes au Mont de l'Immaculée. Ce camp se tiendra les 23-24-25 juin. Les animateurs travaillent actuellement sur ce projet et nous pouvons leur faire confiance: nos jeunes sont entre bonnes mains.

Nous annonçons la tenue d'une prochaine réunion du Conseil d'administration le 7 mars à 7:30 heures. Si vous êtres intéressés à faire partie de ce conseil, auquel nous aimerions ajouter quelques membres, rendez-vous à la salle, paroissiale de St-Anicet, nous serons heureux de vous y accueiller. Cette invitation s'adresse à toute personne qui s'intéresse à la formation générale des jeunes. Bienvenue à tous!

Secrétaire du C.A.

Un peu de tout

- L'animateur de la pastorale à l'école polyvalente Arthur Pigeon, Normand Prévost, a participé dernièrement au colloque diocésain intitulé "que ferons-nous quand il manquera de prêtres".
- Dimanche dernier, la formation inter-zones Pee Wee de Huntingdon a remporté une première victoire par le pointage de 1 à 0 sur une formation de Valleyfield lors d'une joute disputée à Rigaud.
- Le gérant de l'Aréna Régionale de Huntingdon, Maurice Leboeuf, tient à aviser la population qu'il n'y aura pas de patinage les samedis 4 et 11 mars prochain.
- Les étudiants de sixième année de l'école Notre-Dame de Huntingdon ont participé la semaine dernière à un stage d'une durée de trois jours au Mont-Immaculée de St-Anicet. Le thème de ce stage étàit "se dépasser soi-même". Les jeunes furent appelés à réfléchir tout en s'amusant à quelques reprises.

Le SRL vous informe

LE SERVIE REGIONAL LOISIRS DU SUD-OUEST VOUS INFORME

Le Service Régional des Loisirs est heureux de vous informer que les programmes des Clubs Sportifs 1978-79 sont maintenant disponibles.

Pour la cinquième année consécutive, le Haut-Commissariat apporte son appui aux organismes locaux qui encadrent les jeunes sportifs où qu'ils se trouvent au Québec.

Ces programmes d'assistance financière visent avant tout à provoquer la plus étroite coordination possible des grands partenaires du monde sportif québécois, soit: l'école, la municipalité, le club privé sans but lucratif et les Fédérations Provinciales uni-sports et multi-sports.

Pour toutes informations, vous êtes invités à communiquer au Service Régional des Loisirs à 371-4744.

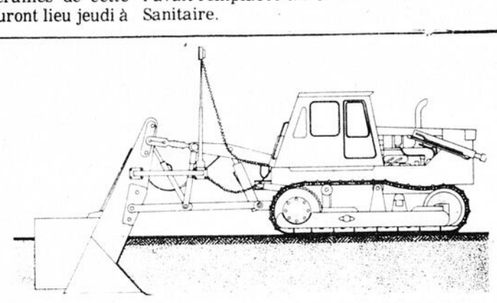
Sportivement vôtre
Mr
Marcel Larivière,
Animateur Sportif.

Décès de Mme Allard

Une ancienne infirmière à l'Unité Sanitaire de Huntingdon de 1946 à 1953, Rose Allard, est décédée d'une crise cardiaque à l'âge de 69 ans dimanche à Montréal.

Les funérailles de cette dernière auront lieu jeudi à 14 heures à Beauharnois. Elle est exposée au salon Bougie & Frères de Beauharnois.

Elle est la soeur de Mme Florence (J-A) Boyer de Huntingdon. Cette dernière l'avait remplacée à l'Unité Sanitaire.



DRAINAGE CHAMPLAIN
ARPENTAGE - PLANS - INSTALLATION
DE SYSTEME DE DRAINAGE SOUTERRAIN
APPELEZ-NOUS MAINTENANT
TEL: JOUR 452-4225
TELEPHONEZ LE SOIR
453-7130 GEORGE EADES 453-8668 ROD MUNRO

GOODYEAR

Le radial n'est pas une nécessité pour toutes les voitures.

De nos jours, le radial est en vogue. Mais, ce n'est pas une nécessité pour tout le monde. Goodyear reconnaît la nécessité d'un pneu à plis en biais moderne et de prix modique qui contribuera à prolonger la vie utile de votre voiture. Un pneu qui se doit de vous offrir performance fiable et roulement doux et confortable à prix raisonnable.



POLYCUSHION 78
GOODYEAR

Un nouvel avant-gardiste canadien offrant une performance fiable.

- Motif moderne de la série 78—remplace facilement les pneus ceinturés de la plupart des voitures 1969 jusqu'au milieu des années 70.
- Semelle large à 7 bandes de roulement offrant stabilité, maîtrise de la direction et bonne adhérence sur chaussées mouillées
- Semelle à surface plate assurant plein contact avec la chaussée
- Carcasse en câblé de polyester robuste et souple synonyme de durabilité et de roulement doux

La garantie des pneus Goodyear

Afin de protéger votre placement en ce qui concerne les nouveaux pneus Polycushion 78, ils portent une garantie Goodyear limitée contre les irrégularités de la main-d'oeuvre et des matériaux tant que dure la semelle originale. Cette garantie est honorée partout au Canada et aux États-Unis par les détaillants et les magasins Goodyear.

CHARGEX | master charge | AMERICAN EXPRESS

DIM. B78-13 Bande blanche	DIM. F78-14 Bande blanche	DIM. G78-14 Bande blanche	DIM. G78-15 Bande blanche	DIM. H78-15 Bande blanche	DIM. 560-15 Bande blanche NON REPRÉSENTÉ	DIM. 600-13 Bande blanche NON REPRÉSENTÉ
$29.15	$34.05	$36.25	$36.25	$39.95	$28.55	$28.80
S'adapte à plusieurs modèles: Valiant, Chevy II, Maverick, Mustang, Falcon, Bobcat	S'adapte à plusieurs modèles: Cutlass, Firebird, Cougar, Granada, Camaro, Chevelle, Le Mans, Montego, Ventura	S'adapte à plusieurs modèles: Century, Le Mans, Cutlass, Chevelle, Torino, Coronet	S'adapte à plusieurs modèles: Grand Prix, Monte Carlo, Chevrolet, Monaco, Galaxie, Fury	S'adapte à plusieurs modèles: Laurentian, LTD, Meteor, Monace, Le Sabre, Mercury, Olds	S'adapte aux VW Beetle	S'adapte aux modèles: Toyota, Pinto, Chevette, Colt, Gremlin

MAGASINS DE SERVICE GOODYEAR

384 LAROCQUE **TEL: 373-9273** **VALLEYFIELD**

Vente par shérif

AVIS PUBLIC est par la présente donné que les TERRES et HERITAGES sous mentionnés ont été saisis et et seront vendus aux temps et lieux respectifs mentionnés plus bas.

Beauharnois

Cour Facias de Terris
Canada — Province de Quebec
Cour provinciale — District de Beauharnois
No 12959

SYDNEY PHILLIPS, WOLFE M. FRIEDMAN, GEORGE A. BEY, ARTHUR A. GARVIS ET EMZER SIROTA, avocats, tous membres en règle du Barreau du Québec, des ville et district de Montréal, y exerçant leur profession en société sous la raison sociale de PHILLIPS, FRIEDMAN, BEY, GARVIS & SIROTA, à place du Canada, suite 1180, Montréal, demandeurs, vs LISE BERGERON, fille majeure, de Cazaville, district de Beauharnois, et y résidant route rurale 3, et JOHN CAPOCCI, hommes d'affaires, de Cazaville, district de Beauharnois, et y résidant Route rurale 3, défendeurs.

La présente vente a pour effet de satisfaire un bret de saisie-exécution immobilière émis dans la cause 13,303 de la cour supérieure du district de Beauharnois entre les parties ANNE-MARIE THERESE WILLIAMS de Montréal et LISE BERGERON de Cazaville. Cedit bref a été noté le 24 février 1975 sur un premier bref de saisie-exécution immobilière émis dans la cause mentionnée au paragraphe précédent.

« Une certaine ferme sise et située à Cazaville, dans le canton de Saint-Joseph-de-Godmanchester, connue et désignée aux plan et livre de renvoi officiels des paroisses de Saint-Anicet et Sainte-Barbe, comté de Huntingdon, comme étant les lots numéros six cent vingt et six cent vingt et un (620 et 621) couvrant ensemble une superficie de cent cinquante acres, plus ou moins, avec bâtisses dessus construites; sauf et à distraire toutefois les parties suivantes desdits lots:

1. Une partie dudit lot numéro six cent vingt et un, vendue par Aristide Beauchesne à François Latreille, aux termes d'un acte passé devant Me Claude Pilon, notaire, le cinquième jour de novembre mil neuf cent soixante et un, et enregistré au bureau d'enregistrement du comté de Huntingdon, sous le numéro 63312.

2. Une partie de chacun desdits lots numéros six cent vingt et six cent vingt et un (P.620 et 621) vendues par Aristide Beauchesne à Sa Majesté la Reine Elisabeth II, aux termes d'un acte passé devant Me Claude Pilon, notaire, le vingt-huitième jour de juin mil neuf cent soixante et un, et enregistré audit bureau d'enregistrement sous le numéro 63857. Tel que le tout se trouve actuellement avec toutes les servitudes actives et passives s'y rattachant, et notamment la servitude suivante: Servitude consentie par François-Xavier Beauchesne en faveur de la compagnie Shawinigan Water and Power, aux termes d'un acte passé devant Me L. Badlargeon, notaire, le vingt-quatrième jour de février mil neuf cent quarante-deux et enregistré audit bureau d'enregistrement sous le numéro 47282; un acte de fiducie supplémentaire par la compagnie Shawinigan Water and Power en faveur de la compagnie Montréal Trust, passé devant Me D. Cameron, notaire, le cinquième jour de novembre mil neuf cent quarante-sept et enregistré audit bureau d'enregistrement sous le numéro 52094. Tel que ledit immeuble se trouve actuellement avec tous ses membres et circonstances sans exception ni réserve d'aucune sorte de la part du vendeur. »

La mise à prix est fixée à $5,300 que l'adjudicataire devra verser au shérif, en argent ou par chèque visé, au moment de l'adjudication.

Pour être vendu au bureau d'enregistrement de la division de Huntingdon, à Huntingdon, le VINGT-DEUXIEME jour de MARS 1978, à DIX heures de la matinée.

Le shérif,
PAUL BRODEUR.

Bureau du shérif,
Cour provinciale,
Valleyfield, le 20 janvier 1978. 71277-o

A vendre

AVEZ-VOUS besoin d'une auto ou d'un camion? Pas de paiement intial à faire. Tél: à Bill Greig 829-2221 ou 829-2237 Ormstown.

LAVEUSES AUTOMATIQUES, sécheuses et poêles à vendre. Reconditionnés. Financement disponible. Quincaillerie Crest. Tél: 829-2221, Ormstown.

SCIES MECANIQUES McCulloch, Homelite, et Jonsereds; pièces, vente et service. Aussi réparation de petits moteurs. Aiguisage de chaines huile à chaines au robinet. Bill MacDonald Tél: 264-3539 ou 264-5554, Huntingdon.

2 PAIRES de rideaux, couvre-lit, décoration murale avec chaise couverte de même tissu. Tél: 264-3371, fins de semaine.

BOEUF POUR congelateur, prémière qualité: Aussi abattage pour cultivateurs. Fermes des Pins Enrg. Tél: 264-2208 ou 264-2804.

FOIN DE bonne qualité à vendre. Tél: 827-2718.

VEGA FAMILIALE 1973 très propre et en bonne condition. $750. Tél: 371-2627.

VOLKSWAGEN 1971 moteur et carrosserie en bonne condition, bas milage. Prix $800. Tél; 264-3185.

FORD PICK-UP Courier 1976, bas milage. Tél: 264-5265.

VOLVO D.L. 1976, 244, 4 portes, bas milage, 4 vitesses, "Fuel injection" sièges baquets, stéréo AM FM sièges du conducteur chauffé, excellente condition. bon milage au gallon. Demande $3,800. Tél: 829-2248.

APPALOOSA ENREGISTRE male castré, 5 ans, jument de race, 6 ans, bon tempérament, de monture anglaise et 'Western'. Tél: 829-2248.

CADILLAC DE Ville 1977, 2 portes, tout équipé, incluant air, bas milage. Tél: 264-5396, soir, 264-2934.

PONTIAC ACADIAN 1977, 2 portes, automatique seulement 17,000 milles. Tél: 264-5396 soir 264-3791.

CAMION A vendre. Mercury 1968 demi-tonne, 6 cylindres, standard. $225 Tél: 264-2407.

FOIN MELANGE Luzerne, bonne qualité Tél: 264-2642.

TAURE AYRSHIRE race pure [Selwood Royal Welcome] croisée à Meridith Cavilier, due première semaine d'avril. Tél: 264-4780.

CHIOTS AKITA de race pure à vendre, chien Royal du Japon, 3 mâles, 1 femelle, masques noirs, 2½ mois, tatoués et première injection. Tél: 825-2440, Mme Lavoie.

DATSUN 1975 B210, transmission automatique prix raisonnable. Tél: 373-2649.

CONGELATEUR 15 pi cu. Admiral. $125. Tél: 264-328

TRACTEUR: FORD 1976 4100 45 HP diésel, 230 heures, chargeur avant avec fourche à fumier et pelle à neige, hydraulique, siège confortable, en excellente condition. $7,000 ferme. Tél: 264-4492.

PIECES POUR Arctic Cat 1971 aussi moteur Rockwell 399. Tél: 829-3024.

SUZUKI 1975 750 GT 7,000 milles. Tél: 264-5265.

TRACTEUR A VENDRE: Belarus modèle 520A, 70 HP, "4 wheel drive" complet avec boite protectrice et chargeur, 250 heures seulement. Doit vendre. Tel: D. Gruer 829-3240.

A vendre

POULETS A frire, prêts pour le four, 6 à 9 lbs. Tél: Mme Stanely Reid, 264-3493 R.R.3, Huntingdon.

VOLKSWAGEN 1972 manuel, bonne condition. $800 Tél: 247-2950 après 6 p.m.

RESERVOIR, DARI-KOOL, capacité 300 gallons avec compresseur, 1 HP, deux chaudières à lait Surge complètes avec courroies. Tél: 825-2288 jour; 825-2530 soir.

FRIDGIDAIRE A vendre en bonne condition. Tél: 247-2537.

FOIN A vendre. Tél: 247-2283.

IRISH SETTER, femelle 1 an très gentille avec les enfants. $25. Tél; 826-3413.

CABINET TELEVISION 23 pouces, noir et blanc, 1 table de téléphone 1 lampe de salon et une polisseuse à plancher à 2 brosses en bonne condition. Pour plus d'information s'adressez après 5 hres P.M. à 264-5109.

LIT D'ENFANT, siège d'auto, siège d'enfant "baby sitter" joly jumper, chaise haute, et un carosse transformable en poussette, à vendre séparément ou ensemble, prix à discuter. Téléphoner après 5 heures p.m. à 264-5109.

ROBE LONGUE bleu pâle à vendre, grandeur 7-8, portée une fois seulement; costume pour homme bleu pale, grandeur 38, porté une fois seulement. Tél: 829-3193.

BUICK 1969 convertible. Meilleure offre. Tél: 264-4652.

Propriété à vendre

FERME LAITIERE de 250 arpents avec petit boisé, tout equipé pour foin céréale et ensilage. Prix demandé $260,000 Tél: 371-0327.

LA MAISON de Mme J.A. Boyer 2½ étages en très bonne condition, coin de Church et Chateauguay, Huntingdon 7½ chambres, foyer, garage chauffé, terrain 100 x 100. Pour plus d'information Tél: 264-5165.

MAISON A 2 appartements située au 54 Poirier dans Huntingdon. Tél: 264-3634.

MAISON A vendre à Huntingdon. 8 pièces, chauffage à l'eau chaude et garage. Bien située. Tél: 264-3406.

BUNGALOW 4 pièces sur route 203 tranquille, Howick, chauffage à air chaud, planchers en bois francs, garage attaché, sous-sol complet sec, le tout en excellente condition. Tél: 825-2613.

LA SOCIETE du crédit agricole offre en vente une ferme située à Ormstown Comté de Chateauguay, ayant une superficie d'environ 226 acres dont 118 acres en culture, avec deux maisons [dont un bungalow préfabriqué] grange-étable laiterie et deux silos. Les personnes intéressés à soumettre une offre d'achat sont priées de se procurer les formules officielles et les renseignements sur les conditions de vente au bureau régional de la Société du crédit agricole. 2700 Boulevard Laurier, Edifice Champlain, suite 2000 C.P. 3600 Ste-Foy, Québec, G1V 4C7 ou au bureau local de la Société 87 rue Ste-Cécile, P.O. 505, Valleyfield. Comté de Beauharnois Québec Tél: 514-371-1772. Les offres d'achat seront reçues au bureau régional de la Société du crédit agricole jusqu'au 23 mars 1978.

Autre gain des Atomes

Au cours de la dernière semaine, plusieurs joutes eurent lieu au sein de la Ligue St-Laurent. Passons donc aux sommaires des rencontres.

Atome:

Samedi à l'Aréna Régionale, les Atomes de Huntingdon ont défait le Ste-Martine par le pointage de 6 à 1. Les buts du Huntingdon allèrent dans l'ordre à Sylvain Hurteau aidé de Jeffrey Marshall et de Scott White; Sylvain Hurteau sans aide; Sylvain Hurteau aidé de Luc Perras; Scott White aidé de Sylvain Hurteau; Scott White aidé de Sylvain Hurteau; et Stéphane Lepage avec l'aide de Jeffrey Marshall.

Sylvain Touchette évita le blanchissage pour le Ste-Martine.

Pee Wee:

Deux autres défaites pour le Pee Wee de Huntingdon. D'abord, les porte-couleurs locaux ont baissé pavillon 3 à 1 contre Beauharnois mercredi dernier, et samedi ils ont perdu 3 à 0 aux mains du Ste-Martine.

Robert Thibault avec deux et Benoit Soucisse furent les pointeurs du Ste-Martine.

Bantam:

Le Bantam de Huntingdon a remporté une victoire et a récolté un match nul au cours de la dernière semaine.

Le 24 février, le Bantam local a défait le Laprairie par le pointage de 1 à 0. L'unique but alla à Jean-Marie Hurteau avec l'aide de Lambert Caza.

Smedi, le Huntingdon a fait match nul 4 à 4 avec le Ste-Martine.

Les buts du Huntingdon allèrent à Patrice Lalonde aidé de Jean-Marie Hurteau; Jean-Marie Hurteau aidé de Lambert Caza; Jean-Marie Hurteau sans aide; et enfin Brian Stewart aidé de Jean-Marie Hurteau.

Les buts du Ste-Martine furent marqués par Alain Robidoux, François Proulx, Sylvain Montpetit et Michel Lazure.

Midget:

Le 24 février dernier, le Midget a perdu 5 à 3 aux mains du Laprairie dans une rencontre mêlée de quelques bagarres.

Doug McWhinnie marqua les trois buts du Huntingdon dans la défaite. Daniel Latreille et John Darragh ont obtenu chacun une mention d'assistance.

Les buts du Laprairie allèrent à Paul Trudeau, Alain Langlais, Sylvain Beaulieu, Steve Tremblay et Serge Gendreau.

Deux joueurs de chaque club furent expulsés de la joute pour s'être battus. Il s'agit de Kevin Smythe et de John Darragh pour le Huntingdon, et de André Leblanc et de Jocelyn Hébert pour le Laprairie.

A louer

BUNGALOW 4½ pièces à louer dans Hemmingford. chauffage central. Tél: 518-298-3714.

APPARTEMENT 4½ pièces à louer dans Athelstan, chauffage électrique Tél: 264-4481.

MAISON, BUNGALOW 3 pièces, sous-sol à la grandeur, 2 milles à l'ouest de Ormstown, l'ameublement à discuter. discuter. Tél: 829-2439 soir ou fin de semaine.

MAISON DANS Rockburn, 3 pièces. Disponible 1er avril. Tél: 264-4652.

Travail demandé

COUTURIERE JE peux faire votre robe de marié, rideaux plis français et coutures de tous genres etc. Tél: 264-4058 Huntingdon..

CHAUFFEUR DE camion avec expérience, bilingue, recherche un emploi permanent, local ou longue distance. Tél: 264-3524.

AIMERAIS GARDER enfants dans ma maison durant la semaine ou fins de semaine. Tél: 264-4958.

On demande

CANNAGE EXPERT de chaises, sièges en corde et en paille pour chaises, berceuses. etc... [Aussi décapage et finition]. Tarifs raisonnables. La Maison de Cèdre Antiquités, et articles primitifs en pin, de qualité. No. 5071, route 138, huit milles au sud de Huntingdon. Tél: 264-3226.

Voudrait acheter

BARATTE A beurre, manuelle ou électrique en bonne condition. Tél: 264-4889.

Aide demandée

SECRETAIRE MATURE, bilingue, bonne datylo dans les deux langues, bonne abilité d'organiser, pour travailler à temps partiel pendant 10 semaines et temps plein de mai à octobre. Tél: 247-2727 demandez Mlle Gauthier.

A donner

CHIOTS A donner. Tel: après 5 p.m. 247-3281.

CHIOTS A donner, type petit. Tél: 264-4600.

Remerciements

Le 13 février dernier est décédé a l'âge de 39 ans notre fils, notre frère Alfred. Nous voulons souligner avec reconnaissance l'aide et l'appui moral accordé en ces moments pénibles par le Père Fivre, Monsieur le Chanoine Quenneville, messieurs les curés Daigneault, Marcil, Laberge et Gagnon, sans oublier le Dr. Raymond Lemieux et les infirmières du Huntingdon County Hospital, les parents amis et voisins pour leurs dons généreux à sa femme et ses enfants, également pour les fleurs, souhaits, offrandes de messe, visite et assistance aux funérailles. Grand, merci aux dames de Ste-Agnes de Dundee pour la préparation du dîner, gracieusement offert à notre famille et nos amis. Il nous est impossible de nommer tous ceux qui ont aidé et soutenu à cause du trop grand nombre de personnes impliquées. A vous tous, il était bon de ne point se sentir seul dans notre peine, de vous sentir vivre avec nous ces moments, non pas pour nous faire oublier, mais nous aider à accepter. Son père sa mère; M. Mme Elzéar Brunet ses soeurs, Sylvia, Gracia, Diane.

Fondation Barrie

Voici d'autres noms de personnes ayant souscrit à la Fondation Barrie Memorial d'Ormstown:

Mme Jocelyne Demers, Mme Ghislaine Lussier, M. Jean-Claude Beaumier, M. et Mme Jean-Pierre Binet, Mlle Alexina Berthiaume, Mme Georgette Maheu, M. Léo Primeau, Mme Hortense Caza, M. Paul-Emile Lazure, M. Charles Regnaud, M. Noel Bourdeau, Mme Clement Vincent, M. et Mme Hector Robidoux., Mme Pierrette Mathieu;

Mme Charlotte Parent, M. Lucien Maheu, Mlle Stella Dubuc, M. Gaetan Giguère, Mme Lise Dubuc, Mme Etienne Leblanc .

Mme Charlotte Parent, M. Lucien Maheu, Mlle Stella Dubuc, M. Gaétan Giguère, Mme Lise Dubuc, Mme Etienne Leblanc, Mme Georges F. Boucher, Mme L. Violette Goneau, M. Lorenzo Goneau, Mme Yvette Montpetit, Mme Philippe Lauzon, M. Réal Himbeault, M. Yvon Leblanc, M. Yvan Legault, M. Joffre Lefebvre;

Mme Denise Tremblay, Mme Nicole Leduc, M. Lorenzo St. Onge, Dr. et Mme Georges Lefebvre, T. Boyer Inc., Mme Léo Laberge, M.C. Villancourt, Mme Lise Laberge, Mme Georgine Saucier;

M. et Mme Herby McKenzie, M. Rolland Parent, M. Jean-Paul Forget, M. et Mme Lucien Saucisse, Mme Raoul Meloche, M. Orphir Lazure, M. Roméo Forget, M. Gilles Labelle, M. Roméo Laberge.

DEJEUNER AUX CREPES DU CLUB ROTARY DE HUNTINGDON

AU PROFIT DES SERVICES COMMUNAUTAIRES

DIMANCHE, LE 19 MARS

DE 9:30 A 13:30

A L'ACADEMIE DE HUNTINGDON

[Entrée rue Dalhousie]

Des Billets en Quantité Limitée Sont en Vente

THOMPSON'S TOBACCO SHOP

NE SOYEZ PAS DECUS ACHETEZ VOS BILLETS PENDANT QU'ILS SONT ENCORE DISPONIBLES.

Adultes $2.50 - Enfants de moins de 10 ans $1.25

PROVINCE DE QUEBEC
MUNICIPALITE DE SAINT-ANICET

Aux Contribuables de la susdite municipalité

AVIS PUBLIC

est par les présentes donné par la soussignée, secrétaire-trésorière de la susdite municipalité, que, suivant la dernière imposition des taxes, le rôle de perception est complété et déposé à mon bureau; que toutes personnes dont les noms y apparaissent comme sujettes au paiement des dites taxes, arrérages, ou autres deniers sont tenues de les payer dans les 20 jours suivant la promulgation du présent avis.

Donné à Saint-Anicet ce vingt-septième jour de février mil neuf soixante-dix-huit.

Claudette Genier Leblanc
Secrétaire-Trésorière

COMMISSION DE CONTROLE DES PERMIS D'ALCOOL DU QUEBEC

AVIS

LA [LES] PERSONNE[S] CI-APRES MENTIONNEE[S] A [ONT] DEMANDE LE[S] PERMIS SUIVANT[S]:

NOM	Adresse	CATEGORIE
LAPLANTE, Roger	533 rue Frontière Hemmingford	Relocalisation et changement de capacité du Restaurant
		Relocalisation et changement de capacité du Bar

NOM	Adresse	CATEGORIE
MENARD, Marcel MARCHE MENARD ET FILS INC.	1 Henderson Huntingdon	1 Epicerie

[Suite à une vente]

NOM	Adresse	CATEGORIE
ROBICHAUD, Walter	Lee's Corner Montée Cazaville Saint-Anicet	1 Epicerie

[Correction à la parution et date du 14-12-77]

AFIN D'ETRE VALIDE, TOUTE OBJECTION A CETTE [CES] DEMANDE[S] DOIT ETRE FAITE PAR ECRIT, DUMENT MOTIVEE ET ASSERMENTEE DANS LES 15 JOURS DU PRESENT AVIS AU:

SECRETAIRE GENERAL
1 EST, NOTRE-DAME, SUITE 9200, MONTREAL, P.Q.
H2Y 1B6

QUENNEVILLE, CAUCHON BOURDEAU ET ASSOCIES

Comptables Agréés - Chartered Accountants
Room 10 - 373-9993 et 373-8577
110 Chemin Larocque Valleyfield

S.D. PAUZE
ENTREPRENEUR ELECTRICIEN
RESIDENCE - COMMERCE
INDUSTRIE
ESTIMATION GRATUITE
ELGIN TEL: 264-4471
ROLAND PERRON LTEE
TEL: 526-7754

WESSEL ELECTRIC
ENTREPRENEUR ELECTRICIEN
RESIDENTIEL - COMMERCIAL - INDUSTRIEL
ORMSTOWN TEL: 829-3433
W. MAGNUSSEN, M.El.

STEDMANS
95 rue Chateauguay St. Huntingdon
BONI SPECIAL Avec ce Coupon
$1.00 DE MOINS
Développement et Photo d'un Film Kodacolor 11
12-20-36 Poses
Expire le 31 mars 78
EPARGNEZ

SOUPER DE FEVES AU LARD
Servi par les Dames Chrétiennes
DIMANCHE LE 5 MARS 1978
Entre 4:30 et 8:00 p.m.
A la salle paroissiale St-Joseph
Huntingdon
Coût $3.00
Le Profit serait versé à la paroisse

Lady Finelle
JE DONNE DES LECONS DE MAQUILLAGE
A DOMICILE
Pour de plus amples informations
TELEPHONEZ A 371-6604
PIERRETTE C. LEDUC
Consultante

ERRATUM
RE: VENTE DE FERMETURE
MAGASIN DE L'USINE ZEPHYR TEXTILES
Le Rabais Aurait dû se Lire Comme Suit
RABAIS JUSQU'A 50%
SUR TOUTE MARCHANDISE

LECOMPTE, VACHON et MARTIN
AVOCATS - LAWYERS
Adhérant à l'aide juridique
71 Châteauguay Tél: 264-3848
Huntingdon
Heures de Bureau à Huntingdon
MARDI et VENDREDI, de 9 a.m. à 5 p.m.
50 Jacques Cartier Tél: 371-6066, Valleyfield

ORDRE INDEPENDANT DES FORESTIERS
ELECTION DES OFFICIERS
SALLE CHAMPLAIN NO. 1303
Aura lieu à la Résidence de Mme Robert Lawrence, Sec.
15 rue McBain, Ormstown Qué
8 MARS 1978
8:30 à 9:30 p.m.
Tous les Membres Intéressés sont Bienvenus

MAISON MODULAIRE DUNDI
5 ans de garantie
Programme certifié du APCHQ
Pour Maisons Neuves
Maison disponible à Prix très attrayant
Pour informatin ou pour visiter voyez
GERALD DUHEME CONSTRUCTION ENR.
Contracteur Général
2122 Chemin Ridge Huntingdon 264-5109

Trust Royal Courtier

PORT LEWIS: Située sur le bord du Lac St-François, 85 pi. du bord de l'eau, grande propriété de 7 pièces peut servir de local commercial, salle à diner, bar, salon, marina, etc., place pour stationnement, complètement rénovée à l'extérieur et l'intérieur, nouvelle toiture, fournaise, fillage, garage chauffé, pour personnes désirant de grandes pièces, peut-être utiliser comme maison résidentielle, possiblité achat pour plus de terrain sur le bord de l'eau. **Normande Grégoire, 264-5218.**

HUNTINGDON: Pour famille désirant un secteur tranquille pour les enfants, un grand terrain gazonné, une piscine, voyez cette propriété de 6 pièces avec grand sous-sol chauffé, salle de jeux et garage, libre avec un mois avis. **Normande Grégoire, 264-5218.**

HUNTINGDON: Vous cherchez une maison de campagne juste un peu éloigné de la route, quelques acres de terrain, une grande maison avec immense salle familiale et foyer en pierre des champs, vous aimerez celle-ci, si vous désirez garder des chevaux ou autres animaux une très grande grange est inclus dans la vente. **Normande Grégoire, 264-5218.**

9 PLACE VALENCIA, CHATEAUGUAY
691-5955, 876-7628

C.L.S.C.
SOINS PREVENTIFS
CLINIQUES DE PUERICULTURE

SEMAINE DU 6 MARS 1978

ST-CHRYSOSTOME
Mercredi, le 8 mars 1978 13:30 à 15:00 h.
C.L.S.C. Huntingdon
139, St-Alexis
St-Chrysostôme, 826-3161

CLINIQUES ANTITUBERCULEUSES
Pour rendez-vous appeler 264-6108

COMMISSION SCOLAIRE DE HUNTINGDON

SOUMISSIONS DEMANDEES

La commission Scolaire de Huntingdon demande des soumissions pour le remplacement des fenêtres à l'école Omer Séguin de St-Louis de Gonzague.

Les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le cahier des charges qui est disponible au bureau de la Commission Scolaire de Huntingdon au 64 rue Chateauguay à Huntingdon, tél. 264-5360 à l'attention de Serge Moreau.

La date de fermeture des soumissions est mardi le 7 mars 1978 à midi.

Serge Moreau
Service de l'équipement

C.L.S.C. HUNTINGDON

LE C.L.S.C. DE HUNTINGDON RECHERCHE UN (1) COORDINNATEUR GENERAL

FONCTIONS: en fonction du plan d'organisation
-Voir à ce que les objectifs, priorités et orientations définis par les citoyens soient respectés.
-Voir à l'administration de l'établissement
-Voir à la coordination et à la planification des programmes et services du CLSC
-Voir au lien avec les autres établissements du réseau des affaires sociales.
-Effectuer tout autre travail dont peut le charger le Conseil d'Administration

EXIGENCES:
-Avoir une bonne connaissance des CLSC et du milieu rural.
-Expérience dans le secteur des Affaires Sociales.
-Expérience de participation active des travailleurs et des citoyens.
-Etre bilingue, dynamique, avoir un esprit créateur et de synthèse sont un avantage.

SALAIRE: Selon les normes du M.A.S.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae au plus tard le 31 mars 1978 à 17 heures au:
CLSC Huntingdon C.P. 820
Huntingdon, Qué.
JOS 1H0
A S Gisèle Quenneville

le Permanent

LACOLLE: Bungalow, 7 pièces, 3 chambres à coucher, tapis mur à mur, chauffage central, grand terrain paysagé [EXCL] INF; Monique ROBERT 348-1181
Le Permanent
Courtier No. 143703

MENUISIER
DEMANDE DU TRAVAIL
toiture, véranda finition intérieure, etc.
TEL: 264-4131
OU 264-2062

EXCAVATION
LEGERE
CONTRACTEUR
LICENCIE
Maintenant équipé pour Chargement de fumier
GILLES BERUBE
TEL: 264-3856
264-5182
HUNTINGDON

Salon Funéraire
KELLY
Funeral Home
Reg'd
GORDON McINTYRE
Propriétaire
DIRECTEUR DE FUNERAILLES
264-5447 264-5402
HUNTINGDON, QUE.

Salon Funéraire
MONTPETIT
Rodrigue Montpetit
Propriétaire
Directeur de funérailles
170 Rue Chateauguay
HUNTINGDON
Air Climatisé
Service d'ambulance
Tél. 264-5021
Res. D'été 371-0699

PROPRIETE A REVENUS

Maison historique récemment convertie en 5 appartements modernes, tous loués environ 2 acres - au centre du village, juste au sud de la frontière dans l'Etat de N.Y. Prix ferme $55,000.
Ecrire à Keith Howden, Huntingdon Gleaner, Huntingdon.

COMMUNIQUE
ENFIN UN POINT DE CONTACT!
(pour Hemmingford et les environs)

Vous êtes à la recherche d'objets pratiques tels que: mobilier, bois, jouets, vêtements, outils, etc...

Vous avez des objets pratiques à donner mais vous ne savez pas où vous adresser, que faire?

LA SOLUTION!

Le C.L.S.C. -Huntingdon point de service **Hemmingford**, tiendra à compter d'aujourd'hui une liste d'objets et de numéros de téléphone de tous ceux qui ont des objets.

COMMENT CA MARCHE?

Aussi simple que 1-2-3

Il s'agit de:
1 - Téléphoner au C.L.S.C. au numéro: 247-2705
2 - Donner la liste des objets que vous avez à donner, ou que vous recherchez ainsi que votre numéro de téléphone
3 - Le C.L.S.C. se charge d'établir le contact entre les donneurs et ceux qui recherchent les objets listés.

ATTENTION: Nous ne faisons pas de "pick up" ni de livraison.

C.L.S.C.-Huntingdon
Point de service
Hemmingford
554 rue Frontière,
Hemmingford, Qué.

GUIDE PROFESSIONEL ET D'AFFAIRES

RICHARD ALARY
B.A.LL.L
Avocat
16 PRINCE Huntingdon
Tel: 264-3298

IAN WATSON
M.P.
Bureau Châteauguay
48 Salaberry
Tél: 692-9831
p.m. Les citoyens qui ont des problèmes relevant du domaine fédéral ou des suggestions à apporter pour l'amélioration du comté, sont invités à rencontrer leur député.

SALON CLAUDE
Coiffeur pour dames
17 Wellington
Tél: 264-3151
Huntingdon

A LOUER

DEROME & LAURENDEAU
ARPENTEURS - GEOMETRES
DEROME & LEBLANC
INGENIEURS - CONSEIL
Tél: 373-4300 80 Nicholson
VALLEYFIELD

BIJOUTERIE MARCEL HEBERT
227 VICTORIA VALLEYFIELD

MATERIAUX DE CONSTRUCTION
J. O. Clermont Ltée
39 NAPOLEON VALLEYFIELD



EXTERMINATION
DENIS BRISSON INC.
FOURMIS-COQUERELLES-RATS, ETC
NOUS GARANTISSONS NOTRE TRAVAIL
350 CHEMIN LAROCQUE VALLEYFIELD
373-5515

IMPRIMERIE
DE TOUT GENRE
FAIRE-PART-ETATS DE COMPTES-ENVELOPPES
EN-TETES DE LETTRES — — CIRCULAIRES
FORMES CONTINUES "MOORE"
TEL: 264-5364 **LA GAZETTE**

Huntingdon bat Ormstown 7-4

La grande finale tant attendue entre les porte-couleurs d'Ormstown et les Marchands de Huntingdon au sein de la Ligue Régionale de hockey débutait dimanche après-midi, et la victoire alla aux Marchands dans un match rempli d'action.

Le pointage final a été 7 à 4 en faveur des Marchands grâce à l'excellent travail de Mike Murphy, Mike Shewchouck et Douglas Blake.

Les Marchands prennent donc une avance d'une joute dans cette série quatre de sept. La prochaine rencontre aura lieu vendredi soir prochain à l'Aréna Régionale de Huntingdon à compter de 20 heures. La troisième joute de cette série aura lieu le vendredi 10 mars prochain, la quatrième le 12 mars, et la cinquième le 17 mars.

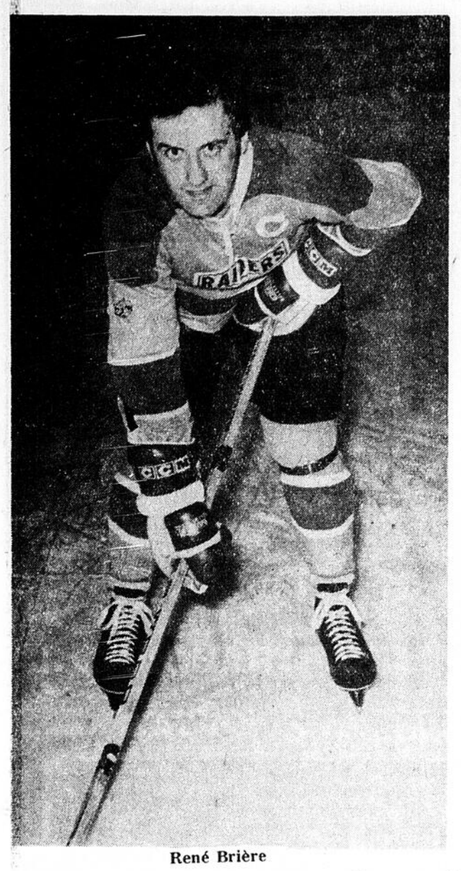
Ormstown était inactif depuis deux semaines tandis que les Marchands ont dû se batailler les honneurs de participer à la grande finale contre les Blues de Sunoco.

Pour les vainqueurs, les buts allèrent dans l'ordre à Hughes Latreille, sans aide; Mike Murphy aidé de Richard Ricard; Mike Shewchouck sur des passes de Richard Ricard et de Richard Murphy; Mike Shewchouck assisté de Mike Dooling; Douglas Blake avec l'aide de Mike Shewchouck et de Richard Ricard; Douglas Blake aidé de Richard Ricard; et enfin Mike Murphy sur une passe de Hughes Latreille.

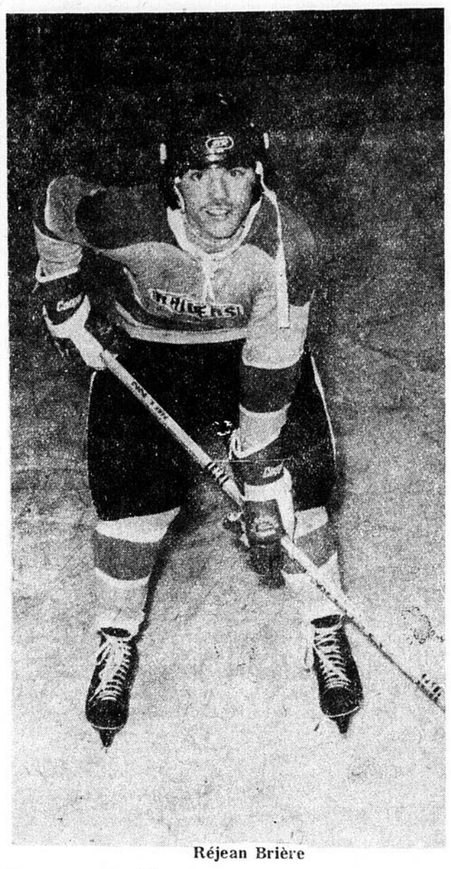
Les pointeurs d'Ormstown furent Bernard Dion aidé de Richard Labelle; Richard Labelle aidé de Philippe Montcalm; Bernard Dion sans aide; et enfin Réjean Brière sans aide également.

Vendredi soir prochain, la joute attirera surtout l'intérêt des nombreux spectateurs. Pour tous les amateurs de ce sports, il faut souligner que ces deux formations présentent du très bon hockey et que l'action ne manque surtout pas tout au cours de la rencontre.

Avant la joute, un peu de controverse a marqué le début. Il s'agissait des joueurs éligibles ou non. Mais ceci ne vint pas ternir le spectacle outre mesure



René Brière



Réjean Brière

Les deux frères Brière

René Brière, capitaine de l'équipe d'Ormstown au sein de la Ligue Régionale de Huntingdon, a terminé au troisième rang des compteurs derrière Bob Bateman et son frère Réjean Brière qui se hissa, cette année, à la tête des pointeurs avec 55 points. Cette combinaison des frères fait sensation avec la formation d'Ormstown, et fut l'une des nombreuses causes de la victoire du championnat de la saison régulière. René et Réjean participent actuellement à la grande finale afin de l'emporter sur les Marchands de Huntingdon.

H'don figure bien

Au sein du tournoi régional, les formations de Huntingdon qui représentent la zone de Valleyfield vont assez bien pour le moment.

En effet, la formation des Atomes s'est classée pour la finale dans la classe A. Le 23 février dernier, les Atomes ont défait le Ville Lasalle par le pointage de 10 à 2 grâce aux efforts de Scott White avec cinq buts et trois mentions d'assistance, de Sylvain Hurteau avec trois buts et cinq assistances, de Jeffrey Marshall et de Stéphane Lepage avec un but chacun.

Dimanche, les Atomes l'emportaient à nouveau, cette fois 5 à 1 contre le Pierrefonds.

Le Bantam a remporté une victoire de 4 à 1 contre le Chateauguay. Et le Midget attend toujours de jouer sa première joute dans ce tournoi régional.

C'est donc à suivre durant les prochains jours.

Retraite à 65 ans

Lors de la rencontre du 21 février, les commissaires de la Commission Scolaire de Huntingdon ont pris connaissance qu'une loi régit maintenant l'âge de la retraite pour les enseignants.

Le directeur général Alphonse Caron souligna que les enseignants devaient prendre leur retraite à l'âge de 65 ans.

Il semble qu'une seule enseignante est dans ce cas au sein de la locale de Huntingdon.

Les Marchands: 4 joutes à 0

Les Blues sont venus près...

Vendredi soir dernier, c'était la quatrième joute de la semi-finale de la Ligue Régionale de Huntingdon entre les Marchands et les Blues de Sunoco.

C'est une question de vie ou de mort pour les Blues traînant de l'arrière trois joutes à zéro. Après la deuxième période de jeu, les Blues menaient 4 à 2, et tout semblait aller très bien pour cette formation.

Mais, lors du début de la troisième période, le vent avait changé de côté avec l'aide surtout des mauvais jugements des deux arbitres officiant durant cette joute.

Les Marchands ont finalement eu raison des Blues par le pointage de 8 à 5 permettant ainsi leur participation au sein de la grande finale du circuit Roy, Tremblay et Rémillard.

Howard Welburn était devant les filets des Blues de Sunoco au début de la joute, tandis que Sylvain Latreille gardait les buts pour les Marchands.

Après la première période, le pointage était égal à 1 à 1. Richard Ricard aidé de Jean-Paul Mainville et de Mike Murphy avait donné l'avance aux Marchands, tandis que Bruce McNaughton en faisait de même pour les Blues.

A la fin de la deuxième période, les Blues étaient en avant par le compte de de 4 à 2. Christian Langevin aidé de Jean-Paul Mainville et de Richard Ricard a enfilé le but des Marchands. Wayny McIntyre enfila deux buts pour le Sunoco, l'un sans aide et l'autre avec l'aide de Bruce McNaughton. Jacques Rougerie donna l'avance de 4 à 2 aux Blues en complétant un jeu de Bob Bateman et de Wayne McDowell.

Tout au long de la joute, les arbitres n'étaient pas en grande forme. Et la troisième période, se prouva désastreuse pour les Blues. Les Marchands marquèrent six buts sans réponse. Les filets allèrent à Hughes Latreille aidé de Jean-Paul Mainville; Mike Murphy aidé de Hughes Latreille et de Richard Murphy; Bruce Gill sur des passes de Christian Langevin et de Hughes Latreille; Douglas Blake aidé de Paul Brisebois et Denis Lefebvre; Christian Langevin sur des passes de Richard Ricard et de Mike Murphy; Richard Murphy avec l'aide de Hughes Latreille et de Mike Murphy.

Bobby Pringle, aidé de Mike Leahy, marqua le dernier but des Blues vers la toute fin de la joute, tout en faisant un geste disgracieux aux yeux des nombreux spectateurs présents.

Par cette victoire, les Marchands de Huntingdon remportaient la semi-finale, et les honneurs de jouer contre les porte-couleurs d'Ormstown en finale

Consultation du Livre Vert sur le loisir

Le Service Régional des Loisirs du Sud-ouest avise la population des principaux événements entourant la tournée du ministre Claude Charron dans la région les 12 et 13 mars prochains.

Avant le 28 février: vous faites part de votre intention d'assister au souper communautaire en téléphonant à Mme Claudette Currier 371-4744.

Avant le 3 mars: vous faites parvenir une copie de vos recommandations ou mémoires au S.R.L., 48 Grande-Ile, Valleyfield. J6S 3L8.

12 mars: Tournée du ministre Charron.
Horaire et itinéraire
9:00 - Déjeuner de presse - Rest. Rustik - Châteauguay
10:00 - Rencontre des organismes de Châteauguay au C.L.S.C.
11:00 - Visite de l'arena régionale Les Copains Ste-Martine
12:00 Dîner avec les Clubs de l'Age d'Or du Sud-ouest - Beauharnois Centre Communautaire, Chemin St-Louis.
14:00 - Visite des Iles et passage à l'hôtel de ville - St-Timothée.
15:00 - Escale à la Base de Plein-air St-Lazare - Les Cèdres
17:30 - Emission de radio C.F.L.V. 1370
18:30 - Souper communautaire au C.E.G.E.P. Valleyfield Cafétéria $10.00 du billet. Pour obtenir des billets, téléphonez 371-4744 ou 629-9098.

13 mars: Petit théâtre - Cité des Jeunes, Vaudreuil.
9:00 Audition des mémoires
13:00 Fin de la tournée

Souhaitez-vous la création d'un Ministère du Loisir ou préférez-vous le statu-quo, à la population de se prononcer en venant s'exprimer personnellement au ministre Charron le 12 et 13 mars.

Pour toute information supplémentaire, communiquez avec le Service Régional des Loisirs en signalant 371-4744.

Jean-Bosco Bourcier,
Responsable régional.

Mettez-vous en forme pour l'été qui s'en vient à grand pas et cessez de dire que vous ne pouvez apprendre à nager. Car à la Cité des Arts et des Sports, il n'y a pas d'âge pour apprendre et perfectionner ce sport merveilleux.

Une cause type gagnée

Alphonse Caron avisa les commissaires que les commissions scolaires du Québec avaient gagné la cause type suit aux nombreux griefs concernant le 4% de vacances pour les enseignants.

En effet, cette cause alla en Cour d'Appel, et cette dernière tout simplement raison aux commissions scolaires. Par la suite, les syndicats des enseignants ont décidé de diriger leur demande à la Cour Supérieure, mais leur cause fut rejetée tout simplement.

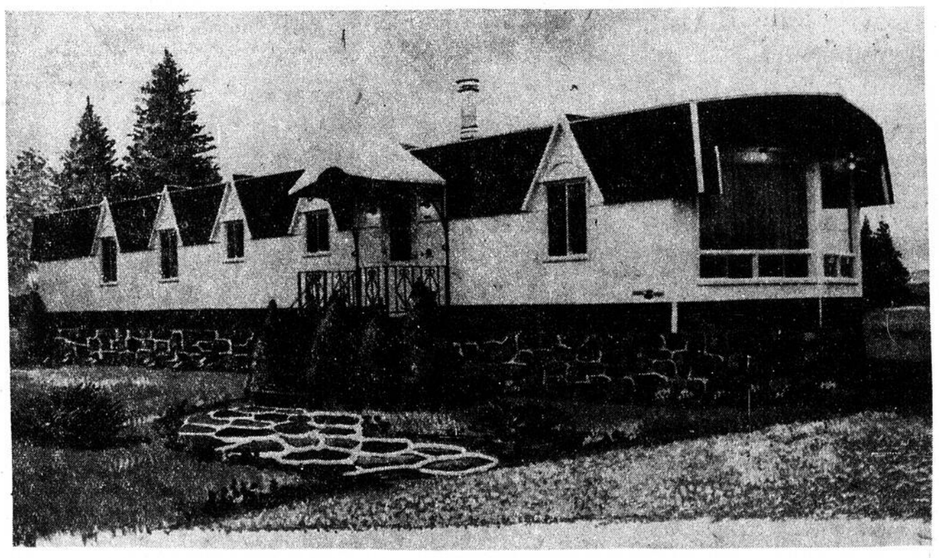
La cause type pour les commissions scolaires provient de la région de Trois-Rivières, et date depuis 1973.

LA VENTE DE FERMETURE CONTINUE
JUSQU'A 50% DE RABAIS
TOUTE MARCHANDISE INCLUANT FILS, GRAINS, CHANDAILS, BAS, AUSSI FIL
EXTRA SPECIAL
A .05 L'ONCE
MAGASIN DE L'USINE ZEPHYR TEXTILES
Ormstown
Ouvert les Lundi, Vendredi, Samedi
9:30 a.m. à 5:30 p.m.

D.N. RACINE INC.
BOIS MATERIAUX RENOVATION
Matériaux de Construction Pour tous vos Besoins
MOULEES BALANCEES
SERVICE DE MOULEE EN VRAC
ET MOBILE SUR LA FERME
TEL: 264-5533 OU 3222
ATHELSTAN

NOUVEAU — NOUVEAU
TEL QU'ANNONCE A LA TELEVISION (CANAL 10)

J. Léo



J. LÉO CHARTRAND INC. Route 201, Ormstown, Québec. J0S 1K0 829-3141/829-3270
MAISONS MOBILES VENTE SERVICE DÉMÉNAGEMENT 829-3141 829-3270

FINI EXTERIEUR EN VINYL
ET NON EN ALUMINIUM
AVEC GARANTIE DECROISSANTE DE 40 ANS
GARANTIE A 100%
PENDANT 5 ANS

LES RÉSIDENCES PRINCE CARAVAN INC.

GARANTIE
5 ANS